PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXXII- Nº. 9.079- LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 30 DE OCTUBRE DE 1983- 36 PAGINAS- $b. 70.00.
AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DE SIMON BOLIVAR

Manaco sabe de calzado

Manaco sabe de calzado

Presidente Belaúnde:

Perú ampliará las facilidades portuarias en favor de Bolivia

La colaboración, que de ninguna manera supone una renuncia a la reivindicación marítima boliviana, llegará "hasta donde den los medios", en el marco del proceso de integración subregional.- Mandatario peruano respalda renegociación conjunta de la deuda externa y expresa complacencia por avance de la democracia en el continente

LIMA, 29 (PRESENCIA).- Por Carlos Krings Fortún.- El presidente peruano, Fernando Belaúnde Terry, reiteró su apoyo a las gestiones que realiza Bolivia para superar los problemas derivados de su enclaustramiento geográfico.

En una reunión con periodistas de siete países latinoamericanos, afirmó que está "muy preocupado" por los problemas de comercio exterior que se presentan en contra de la economía boliviana, debido a que las utilidades de Bolivia son destinadas al pago de fletes.

En lo que atañe al Perú, dijo que está dispuesto a dar lo que esté a su alcance. "Somos fervientes partidarios de ampliar las facilidades a Bolivia, con este fin, hasta donde den los medios", dijo.

Se refirió ampliamente a los problemas causados por la deuda externa de los países del Tercer Mundo, especialmente los latinoamericanos, afirmando que es partidario de la propuesta del presidente del Ecuador, Osvaldo Hurtado, en sentido de realizar una acción conjunta, para renegociar esa deuda en "términos adecuados".

"El planteamiento es claro: Debe fijarse un tope en relación con las exportaciones y la capacidad de pago de la deuda externa. Todo lo que esté por encima del 20 por ciento es irrisorio, no se puede cumplir. No es que no se quiera pagar. Deben honrarse las deudas, pero deben reducirse el monto del servicio".

Habló también sobre los procesos democráticos de la región. Manifestó su apoyo y respeto total a la democracia y condenó la "exportación de ideologías y revoluciones".

"Aunque todo país es dueño de escoger su sistema de gobierno, no es posible concebir un país sin libertad de prensa y sin respeto a la ley", afirmó.

Sostuvo que la democracia "no es tan frágil como parece. Depende del pueblo su conservación o recuperación".

"No comparte el pesimismo que reina en la región sobre los procesos democráticos. La democracia no es una panacea, es cierto, pero no siendo perfecta, es el menor de los males", señaló, al citar a Churchil.

A tiempo de expresar su apoyo y solidaridad con los esfuerzos que realiza el "Grupo de Contadora" para lograr una solución pacífica a los problemas de Centroamérica, reiteró que en los procesos democráticos latinoamericanos, los civiles y militares deben "estar de acuerdo sin revanchismos, como sucede en Perú".

Ratificó también la tradicional adhesión peruana al principio de no intervención en los asuntos internos de otros estados así como a los esfuerzos integracionistas, principalmente del Grupo Andino, "ya que en este momento no hay un frente poderoso y así es difícil hacer oír nuestra voz".

Al señalar su optimismo sobre el futuro del proceso de integración, se mostró partidario de la vigencia de un solo signo monetario para los países andinos, el "peso andino", el libre tránsito que suprima el uso de los pasaportes, y la integración hidrovial y energética.

Aseguró que, en ese contexto, será mejorada la infraestructura física, caminera y portuaria, de Ilo y Matarani, de manera que Bolivia "pueda acceder con mayor facilidad al océano Pacífico". Dijo que se realizan importantes trabajos en el puerto de Matarani, con objeto de darle un mejor uso y que, en el caso del puerto de Ilo, se decidió su ampliación con créditos otorgados por la Corporación Andina de Fomento.

Se refirió también a los trabajos destinados a dar "pleno funcionamiento" al puerto y al proyecto de mejoramiento de la carretera Ilo-La Paz, en cumplimiento de una decisión de la Comisión del Acuerdo de Cartagena, que compromete de parte del Perú facilidades extraordinarias para el acceso de Bolivia al océano Pacífico".

"Esta ayuda no supone -enfatizó- un renunciamiento de Bolivia a su reivindicación de pleno y soberano acceso al océano Pacífico".

Acuerdo Gobierno-COB

El salario mínimo vital fue incrementado a 21.500 pesos

Sobre ese monto, Consejo de Ministros deberá aprobar un Decreto Supremo para un 40 por ciento de aumento adicional.- Trabajadores recibirán también un bono de compensación al costo de vida de 22.500 pesos, pagaderos en tres cuotas mensuales.- La COB hará hoy el anuncio oficial del acuerdo.

Las negociaciones salariales entre el gobierno y la Central Obrera Boliviana culminaron ayer con un acuerdo según el cual se incrementa el salario mínimo vital de 17.484 a 21.500 pesos bolivianos y, sobre esa base el Consejo de Ministros deberá aprobar un aumento de salarios del 40 por ciento. Para compensar el planteamiento de pago retroactivo, el gobierno autorizará un bono de 22.500 pesos pagadero en tres cuotas mensuales, cuya última parte será cancelada en enero.

El gobierno, a través del gabinete económico, integrado por los ministros de Finanzas, Planeamiento, Trabajo e Industria y Comercio, sostuvo prolongadas conversaciones con representantes de la Central Obrera Boliviana y dirigentes de los sectores minero y fabriles. Las negociaciones se desarrollaron en base a un pliego petitorio presentado por el sector laboral aproximadamente hace un mes.

El pliego demandaba un aumento general del 57 por ciento, retroactivo a noviembre de 1982, en base a datos proporcionados por el Indice de Precios al Consumidor (IPC); la disminución de las escalas de imposición tributaria a la renta, la nivelación de pagos a la renta de vejez y viudez, revisión de los costos del transporte público y otros. Incluía también el pago de un bono "mixto" de 25.000 pesos bolivianos.

En la reunión sostenida ayer durante tres horas, autoridades y dirigentes sindicales arribaron a puntos de coincidencia en base a los siguientes elementos de juicio:

1. El alza del costo de vida ha superado en materia de precios el 40 por ciento, en el mes de octubre.

2. El decreto supremo de marzo de 1983, que dispone un aumento automático de los salarios cada vez que sea superado el 40 por ciento de incrementos en los precios al consumidor.

3. El pliego petitorio de los trabajadores y las contraofertas del gobierno.

Los ministros de Finanzas y de Trabajo, Fernando Baptista y Ramiro Barrenechea, respectivamente, asistieron a la reunión decisiva en la sede de la COB, para discutir los planteamientos finales de ambas partes con Juan Lechín, Filemón Escobar, Oscar Sanjinés y Armando Morales.

Al término de la reunión, Lechín declaró: "Hemos llegado a un acuerdo, hoy, con los ministros de Finanzas y del Trabajo. Los principios del acuerdo los haremos conocer mañana (hoy) a la prensa, mediante un comunicado, en razón de que el lunes se deben elaborar las planillas de pago ya con los nuevos montos y para que no se perjudiquen los trabajadores".

Fuentes allegadas a esa reunión dijeron a PRESENCIA que la COB aceptó la escala propuesta por el gobierno en cuanto al incremento salarial, equiparando el mínimo vital para todos los trabajadores al sueldo básico acordado para el magisterio nacional (21.500 pesos).

Algunos dirigentes expresaron su disconformidad por el arreglo, ya que juzgaban

(Pasa a la pág. 10)

MISA DE DIFUNTOS.- Beirut, El Líbano 29 (AP).- Infantes de marina estadounidenses comulgan hoy en una misa de campaña celebrada en memoria de sus compañeros muertos en el atentado dinamitero del domingo pasado. Se informó que la cuenta de muertos norteamericanos en ese ataque terrorista asciende a 229 (Radiofoto AP).

Después de siete años de dictadura militar

Argentinos acuden a las urnas en procura de una democracia estable

18 millones de ciudadanos elegirán entre una docena de aspirantes a la presidencia.- Peronistas y radicales se presentan como las fuerzas principales de las que saldrá el futuro presidente constitucional

BUENOS AIRES, 29 (AP).- Cerca de 18 millones de argentinos, esperanzados en que mejore la delicada situación socioeconómica, acudirán mañana a las urnas para elegir un gobierno democrático que pondrá fin al régimen militar inaugurado en 1976.

Una docena de aspirantes a la presidencia se postularon a los comicios, los primeros en una década, pero seguramente el ganador surgirá de los candidatos del Partido Justicialista (peronista), Italo Lúder, y de la Unión Cívica Radical (UCR), Raúl Alfonsín.

Los 17.758.500 ciudadanos en condiciones de votar elegirán también senadores y diputados nacionales, gobernadores y legisladores en 22 provincias e intendentes (alcaldes) y ediles municipales en todo el país. Los cargos electivos suman 14.513.

Unos 2.000.000 de argentinos se encuentran radicados en el exterior y ninguno de ellos podrá votar pues la ley vigente no contempla su situación.

El nuevo gobierno, que debería ser instalado en diciembre, se enfrentará con problemas tales como la deuda externa de unos 40.000 millones de dólares; una galopante inflación calculada para este año en más del 400 por ciento; el reclamo por los desaparecidos durante la ola de violencia política en la década pasada (entre 8.000 y 15.000 personas) y las cicatrices que dejó la perdida guerra con Gran Bretaña en 1982 por las islas Malvinas.

Peronistas y radicales, con plataformas de centroizquierda con muchos puntos coincidentes, atrajeron el entusiasmo cívico de los argentinos y se considera que sus candidatos presidenciales reunirán, en conjunto, cerca de 80 por ciento de los votos.

Lúder, de 66 años, y Alfonsín, de 56, han propugnado en sus fatigosas campañas electorales una mayor intervención estatal y más planificación en el campo económico, mayores beneficios sociales para los trabajadores y una política exterior independiente.

Las 69.639 mesas receptoras de votos se abrirán mañana a las 08:00 (1100GMT) y se clausurarán a las 18:00 (2100 GMT). De inmediato según anunció el colegio electoral, se iniciará el escrutinio provisorio cuyos resultados comenzarán a conocerse aproximadamente un hora más tarde. Se anticipa que pasada la medianoche se podrá hacer un cálculo de caudal de votos de los distintos partidos.

No es seguro, sin embargo, que para entonces pueda tenerse ya la certeza de quien será el presidente de la nación, motivo de central interés para el ciudadano, porque el sistema electoral argentino establece una fórmula de elección indirecta. Los ciudadanos votan, en realidad, por listas de electores a presidente y vicepresidente de la nación.

Los electores son designados según el método de representación proporcional, también vigente para la designación de legisladores nacionales y provinciales, así como para ediles municipales.

Los electores a presidente y vicepresidente sumarán 600 (el doble del número de senadores y diputados nacionales) elegidos en los 24 distritos del país.

El 30 de noviembre los electores designados deberán reunirse en cada distrito para la votación de presidente y vicepresidente. Los resultados serán enviados al congreso nacional, que unas dos semanas más tarde hará el escrutinio. Si algun candidato obtiene la mayoría absoluta (301 votos), quedará consagrado. De lo contrario, los senadores y diputados, en sesión conjunta deberán escoger entre los dos candidatos mas votados por simple pluralidad de sufragios.

Los partidos menores, debido a este sistema, tendrán una capacidad de negociación muy importante en el colegio electoral, por lo que peronistas y radicales han venido realizando en los últimos meses discretos acercamientos para lograr su apoyo.

Ideológicamente, a la derecha de radicales y peronistas, se encuentran los aspirantes presidenciales Francisco Manrique, del partido federal; Alvaro Alsogaray, de la Unión del Centro Democrático, y Rafael Martínez Raymonda, de la Alianza Socialista-Progresista.

Levantaron estado de sitio en la Argentina

BUENOS AIRES, 29 (EFE).- A pocas horas de que más de 18 millones de argentinos emitan su sufragio, poniendo así término a siete años de régimen militar, el gobierno que encabeza el general retirado Reynaldo Bignone restituyó hoy las garantías constitucionales, levantando el estado de sitio.

En un breve comunicado, difundido por la Secretaría de Información Pública (SIP), se señala que, a partir de la fecha, "se dejan sin vigencia las medidas de aplicación actualmente vigentes".

Aun cuando no está taxativamente indicado, la derogación del estado de excepción es definitiva y con ello se desecha la posibilidad de que fuese reimplantado luego de las elecciones.

En los considerandos de la norma legal, se establece que en su derogación influyó la "superación de las graves circunstancias de conmoción interior que dieron lugar a la declaración del estado de sitio".

Tal medida fue impuesta el 6 de noviembre de 1974, bajo la rúbrica de la entonces presidenta constitucional, Isabel Perón, en momentos en que arreciaba la acción de grupos terroristas.

El Papa pide a EE.UU. y URSS que pongan fin a carrera armamentista

Al clausurar el Sínodo de Obispos, el Pontífice instó también a las superpotencias a que no desistan "en la negociación, como único medio, para componer las divergencias y los conflictos de interés..."

CIUDAD DEL VATICANO, 29 (EFE) - El Papa Juan Pablo II clausuró hoy los trabajos del Sínodo de los Obispos, recordando la "inquietud" del hombre por la actual situación mundial.

El Sínodo de los Obispos, reunido en el Vaticano desde el 29 de septiembre para estudiar el tema "Reconciliación y penitencia en la misión de la Iglesia", contó así con el broche de oro de las palabras del Pontífice para cerrar sus trabajos.

En su discurso de clausura, el Papa reveló que el jueves último envió menzajes a los presidentes de los EE.UU y la URSS, pidiéndoles que "no desistan en la negociación, como único medio para componer las divergencias y los conflictos de interés, y que pongan fin a la carrera de armamentos".

El Papa se refirió a la "inquietud que acompaña al hombre del segundo milenio que está por terminar", al subrayar la coincidencia y complementaridad del tema de este Sínodo y del "Año Santo" de la Redención.

En este sentido afirmó el misterio de la redención de la humanidad por Cristo es "fuente de la reconciliación y de la penitencia en la Iglesia y en el mundo contemporáneo".

La penitencia y la reconciliación, afirmó el Pontífice, se revelan "como la dimensión fundamental de toda la existencia cristiana", por lo que este sínodo tiene "una importancia ante todo existencial" y "debe ser motivo de inquietud la crisis de la penitencia en sus diversas formas", y principalmente de la confesión individual.

"Por lo que se refiere al mundo contemporáneo —dijo el Pontífice—, somos testigos de los contrastes crecientes y de los conflictos amenazadores que a distintos niveles existen en él".

"Todos ellos —siguió observando el Papa— gritan con gran voz en favor de la reconciliación, con gran voz porque se hace cada vez mas límpida la elocuencia de los desastres y de los cataclismos con los que estos contrastes crecientes amenazan a la humanidad".

En cuanto a las conclusiones del sínodo, el Pontífice indicó que "serán objeto de adecuada profundización en el documento en el que, con la ayuda de Dios, se recogerá la riqueza de elementos surgidos en el Sínodo".

Las conclusiones del Sínodo, en forma de 63 "propuestas" presentadas al Papa, no han sido publicadas, si bien circulan versiones más o menos apócrifas, y sólo han sido objeto, hoy, de una breve y muy genérica síntesis facilitada, con algún que otro error evidente en el número de "propuestas" sobre cada tema, por el "comité para la información" del Sínodo.

Sólo se indica, al respecto, que la primera parte de las propuestas "ilumina la misión de reconciliación de la Iglesia en sus raíces y en sus expresiones públicas", mientras "la segunda examina la situación actual, y la tercera indica los caminos de una amplia renovación de la praxis de la reconciliación y de la penitencia".

(Pasa a la pág. 10)

Silencio en EE.UU. sobre la resistencia en Granada

BRIDGETOWN, 29 (EFE).- El silencio que mantiene Estados Unidos sobre la resistencia en Granada, indica que aún continúa en esa isla la lucha que comenzó el martes pasado y que lleva ya cinco días.

Estados Unidos, ha dejado de decir que en las próximas horas todo estará completamente controlado por las fuerzas multinacionales de invasión.

Los portavoces militares estadounidenses demuestran confianza en que pronto terminarán las hostilidades, pero nadie da un plazo fijo ante las numerosas ocasiones en que han tenido que retrasar la hora del fin de la guerra.

La dificultad en saber qué pasa en Granada estriba en que Estados Unidos no permite la entrada a la prensa, sólo da su versión sobre la situación y en Barbados, principal base de apoyo a la invasión, mantiene un silencio informativo cada vez más hermético.

Otro indicio para determinar que continúa la guerra es que no se ha instalado el prometido gobierno civil provisional, porque las condiciones no son seguras.

Estados Unidos dice que quedan pequeños grupos de la resistencia. Deben ser bastante peligrosos como para que no se instale el gobierno civil y se trate de acallar un poco las protestas internacionales por la invasión.

Fuerzas invasoras tardarán en sofocar resistencia en Granada

Varios centenares de cubanos están emplazados en las colinas.- En la capital comenzó la tarea de restablecer el orden y los servicios

ST. GEORGE, GRANADA, 29 (AP).- Las fuerzas invasoras, encabezadas por contingentes norteamericanos, comenzaron hoy su tarea de restablecer el orden y los servicios esenciales a la población civil de esta isla, al tiempo que disponían sus posiciones para las varias semanas que, según cálculos, tardarán en sofocar la resistencia de varios centenares de cubanos emplazados en las colinas.

Los residentes de esta capital salieron de sus casas – algunos por primera vez desde el martes – para comprar alimentos y otras provisiones.

Los granadinos caminaban por las calles junto al mar o viajaban en automóviles con banderas blancas atadas a las antenas de radio, con la esperanza de hallar algún supermercado con comestibles.

Pero la mayoría de los estantes estaban vacíos.

La junta militar que asumió el poder en un cruento golpe de estado la semana anterior impuso un toque de queda de 24 horas durante varios días previos a la invasión y después del comienzo de las hostilidades, numerosos individuos destrozaron las vitrinas y saquearon las tiendas.

Un vocero de la agencia para el desarrollo internacional, que declinó ser identificado, dijo que el Departamento de Estado enviará a la isla 25.000 dólares en comestibles como ayuda de emergencia.

Entretanto, la fuerza de seguridad integrada por 300 agentes de varios países del Caribe adoptaba posiciones en las calles, donde funcionará como policía local mientras los 6.000 soldados norteamericanos se concentraban en la búsqueda de unos 300 a 500 cubanos que se han ocultado con sus armas en las colinas en torno a St. George.

El vicealmirante Joseph Metcalf III, jefe de las fuerzas norteamericanas en Granada, dijo que más de 650 cubanos están presos en el aeródromo de Point Salines, a varios kilómetros al sur de la capital.

Dijo que unos 500 cubanos no habían sido encontrados aún, y que si bien algunos disparaban como francotiradores y corrían, otros bajaban de las colinas para entregarse.

Metcalf dijo que las bajas entre los grupos de la resistencia eran por lo menos de 36 muertos y 56 heridos, en su mayoría cubanos. Pero indicó que el total sería seguramene mayor.

Las bajas norteamericanas incluyen once muertos, 67 heridos y siete desaparecidos.

PRISIONEROS CUBANOS.- San Jorge, Granada (AP).- Foto entregada hoy por el Ministerio de Defensa de Estados Unidos que muestra a prisioneros cubanos y granadinos custodiados por soldados estadounidenses que invadieron, juntamente con fuerzas multinacionales, la Isla de Granada. Actualmente los invasores tratan de restablecer el orden y los servicios en la Isla (Radiofoto AP).

Misión de la CAF llega hoy para estudiar proyectos de emergencia

El ministro de Finanzas anunció que hoy llegará a La Paz una misión de la Corporación Andina de Fomento (CAF) que estudiará los proyectos que serán puestos en práctica dentro del crédito de emergencia solicitado en septiembre.

La misión estará presidida por el ingeniero Carlos Claverie e integrada por Alarico D'Cunha y Vanderley Márquez. Ellos trabajarán con los técnicos de varios ministerios en el estudio y análisis de los proyectos seleccionados.

La misión viajará a otras ciudades para verificar en el terreno qué proyectos merecen atención de emergencia.

Baptista dijo que la misión de la CAF coordinará con el BID la implementación del crédito de emergencia solicitado ya por el gobierno.

Llegan a EE.UU. primeros cadáveres de marines asesinados en Beirut

BASE DOVER DE LA FUERZA AEREA, ESTADOS UNIDOS, 29 (AP). Un avión de la Fuerza Aérea trajo hoy los primeros 15 cuerpos de los soldados norteamericanos muertos en Beirut el domingo pasado.

"Si esta nación es verdaderamente la tierra de la libertad, debe ser también el hogar de los valientes", dijo el general Paul X. Kelley, comandante de la infantería de marina, en una ceremonia de 20 minutos de duración realizada en un gigantesco hangar. "Ruego a Dios que estos valientes no hayan muerto en vano, y los saludo"

Por su parte, el almirante James Watkins, jefe de las operaciones navales, dijo a unas 100 personas reunidas en la ceremonia: "Compartimos el dolor de aquellos que han perdido a sus familiares. Los saludo, bravos hermanos, a quienes no olvidaremos".

En el hangar, una bandera de Estados Unidos de más de 10 metros de largo, servía de telón de fondo a los 16 féretros envueltos también en banderas, 15 de ellos correspondientes a muertos en el ataque dinamitero del Líbano y uno a un soldado muerto en la invasión a Granada. Una guardia de 14 infantes de marina en uniforme de gala saludó en posición firme mientras la banda tocaba "Padre Eterno", el himno de la Armada, y cerró la ceremonia con el himno de la Infantería de Marina.

Más de 220 infantes de marina fueron muertos el domingo en el ataque contra el cuartel general ubicado en el aeropuerto internacional de Beirut.

El Pentágono reveló ayer que los cuerpos del capitán de marina Jeb F. Seagle y otros siete soldados muertos en Granada habían sido enviados a Dover, pero solamente llegó hoy uno de ellos.

Los otros siete no fueron incluidos en la ceremonia porque todavía no fueron identificados.

Conversaciones para mejorar relaciones chino-soviéticas

PEKIN, 29 (AP).- Un enviado especial de la Unión Soviética regresó hoy a su país tras concluir una tercera ronda de conversaciones, aparentemente sin lograr un progreso significativo hacia su objetivo de mejorar las relaciones chino-soviéticas.

El viceministro de Relaciones Exteriores soviético Leonid Ilychev, que inició aquí sus conversaciones el 8 de octubre, no efectuó declaraciones en el aeropuerto de Pekín.

Pero el jefe de la delegación china en las negociaciones, el vice ministro de Relaciones Exteriores Kian Kichen, dijo que las conversaciones habían contribuido a la comprensión mutua, según informó la agencia oficial SINJUA.

Sin embargo, Kian dijo que persistían serios obstáculos en el proceso de normalización de relaciones con Moscú, tensas desde fines de la década de 1950 por discrepancias entre el entonces presidente Mao Tse Tung y las autoridades soviéticas.

DEPARTAMENTO NUEVO

Vendo céntrico, dos dormitorios, dep. de servicio, 90 mts2, chimenea. Tel. 323666/375042

PROTESTA.- Manila, 29 (AP) - Una nueva demostración de protesta contra el gobierno de Marcos se realizó el viernes en Manila. Una enorme cantidad de opositores desfiló por las calles principales de la capital filipina (Radiofoto AP)

Disparos de artillería entre Ejército y musulmanes en Beir

BEIRUT, 29 (AP).- Tropas del Ejército libanés y milicianos musulmanes intercambia.. n disparos de artillería y de bazookas en las afueras meridionales de esta capital ho.. en momentos en que el presidente Amin Gemayel s. disponía a partir hacia Suiza, donde se propone mantener negociaciones de "reconciliación" con los cabecillas de las distintas facciones en que está dividido el pueblo de este desgarrado país levantino.

Entretanto, en la base de los infantes de marina estadounidenses, continuaba la remoción de los escombros del edificio volado el domingo pasado por un camión suicida cargado de explosivos. En el atentado perecieron 226 hombres, integrantes del contingente militar multinacional de conservación de la paz.

También continuaba la remoción de escombros del puesto de control de la compañía de paracaidistas franceses integrantes del mismo contingente, que sufriera un ataque similar el mismo día y pocos minutos después que los estadounidenses. Los franceses perdieron 58 hombres en el atentado.

El viaje que emprende hoy Gemayel a Berna inicia una estadía oficial de dos días en Suiza, donde el lunes, en Ginebra, se tiene previsto iniciar una "conferencia de reconciliación nacional".

Gemayel tenía planeado ayer hacer una visita a Siria, pero la misma fue cancelada a último momento sin explicación oficial al... Radioemisoras liba... especularon hoy que la... de Gemayel a Siria... seguramente más... ductiva si se hacía desp... no antes, de las... versaciones de... ciliación en Ginebra.

Podría finalizar la polític... del hijo único en la Chin...

PEKIN, 29 (EFE).- La política de "una familia" - un hijo" podría ser liberalizada si China llega al año 2000 con una población no superior a los 1.200 millones de habitantes, ha declarado Qian Xinzhong, ministro de planificación familiar.

Según el ministro, la actual política es debida al desajuste existente entre la economía y la población china, país que cuenta con más de 1.000 millones de habitantes, de los cuales el 70 por ciento es menor de 35 años, con una renta per cápita muy baja.

Qian fue galardonado la semana pasada, junto a Indira Gandhi, con el Premio de Población de las Naciones Unidas, y ... la política de un so... a ... aplicarse solam... una ge...ración.

El "China Daily" ... que para el a... 200... actuales hijos únic... h... alcanzado la edad ... traer matrimonio y a e... les permitirá tene... segundo niño.

El ministro de ... ficación subrayó que... limitación afecta solan... a los hanes (chinos), q... componen el 93 por cie... la población, pero que... aplica a las 55 mi... nacionales, aunque ... exterior "falsamente"... criticado a China po... tender esta rigurosa... posición a las minorías...

SE REQUIERE PERSONAL

1. DIBUJANTE, con conocimientos de artes gráficas.

1 AUXILIAR DE IMPRENTA, que sepa manejo de multicopiadora

Carta manuscrita hasta el jueves 3 de Noviembre a casilla N°. 6069

La Paz, octubre de 1983

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Institución Cristiana necesita:

ODONTOLOGO.- Edad mínima 23 años. Sueldo de acuerdo a méritos. Se requiere para trabajar en área rural.

TECNICO EN ESTADISTICA.- Edad mínima 25 años. Acreditar estudios y experiencia, además haber realizado trabajos de investigación en áreas Biológica y Social.

AUXILIAR DE ENFERMERIA.- Edad mínima 22 años. Con experiencia y título. Para trabajar en área rural.

CHOFER.- Edad mínima 28 años. Acreditar experiencia mínima de 3 años. Presentar solicitudes, curriculum y certificados hasta el día 3 de noviembre a Casilla 1792 - La Paz.

Empresa ganadera GUAYACANES Ltda.

Necesita contratar los servicios de:

Un administrador con experiencia en la cría de ganado, especialmente cebuino, para su cabaña situada en la provincia Chiquitos, departamento de Santa Cruz.

Deberá tener la suficiente experiencia y certificación como zoo-tecnista, veterinario - zootecnista o agrónomo-zootecnista, con práctica en diagnóstico de preñez e inseminación artificial.

Enviar carta de solicitud, con curriculum vitae y pretensiones de sueldo a calle Arenales N°. 408 Casilla 2190 - Santa Cruz, hasta el 4 de noviembre de 1983.

Para mayores informaciones, llamar al teléfono 32912.

Santa Cruz, 24 de octubre de 1983

Guía Profesional

MEDICOS

CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES "LA PAZ"

Avenida 6 de Agosto N°. 2380 - Teléfonos 343261-325068-321433 - Buscamóvil 810136-810138.
GINECOLOGIA-MASTOLOGIA - Dr. EDGAR TAPIA ARROYO.- Detención y tratamiento precoz de afecciones mamarias - Termografía, Senografía, Colposcopía, Microcirugía de trompas. CIRUGIA GASTROENTEROLOGIA Y GENERAL Dr. EDGAR LEDEZMA GALVEZ. PEDIATRIA-NEONATOLOGIA. Dr. LUIS FERNANDO FLORES. GASTROENTEROLOGIA CLINICA Dr. WALTER CABALLERO VEGA. Endoscopía digestiva. Ultrasonografía abdominal. GINECOLOGIA OBSTETRICIA Dr. OSCAR VIZCARRA ZUNA. Diagnóstico de la pareja estéril-Endoscopía pélvica. Ecografía Ginecológica.MEDINA INTERNA. Dr. ROBERTO GUTIERREZ VALDIVIA. NEUROLOGIA-NEUROCIRUGIA - Dr. HECTOR LORENTE BERRIOS. CIRUGIA ORTOPEDICA-TRAUMATOLOGIA Dr. ALBERTO ROMERO CRUZ. ANATOMIA PATOLOGICA-CITOPATOLOGIA Dr. ALFONSO PADILLA VILLALTA. LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS - RADIOINMUNOLOGICOS BANCO DE SANGRE Dr. JAIME QUINTANILLA AGUIRRE. FISIOTERAPIA Y REHABILITACION MEDICOS DE EMERGENCIAS Dr. ALFREDO RIOS PEREZ Telf. 367832.

Enfermedades del corazón. Electrocardiogramas: En reposo, durante el esfuerzo y la actividad cotidiana (Holter). Ecocardiografía. Drs: JOSE FARFAN - JORGE FERNANDEZ - EDGAR POZO. Enfermedades de los pulmones. Exámenes Broncoespirumétricos Computarizados. Tratamiento con Nebulización Ultrasónica. Drs: ENRIQUE VARGAS - JAIME ORDOÑEZ - OSCAR VERA. Enfermedades de venas y arterias. Várices, exámenes Angiográficos. Cirugía Cardiovascular. Colocación de Marcapasos. Dr. WENCESLAO OCHOA. Plaza Venezuela - Edificio Herrmann 7°. Piso Teléfono 350497 Hrs. 14-20.

Dr. JUAN LUIS URIA IBAÑEZ.- Medicina interna -Gastroenterología -Endoscopía digestiva. Especialidad: Chile-Japón.- Consultorio: Edificio "Guadalquivir" 20 de Octubre esq. Rosendo Gutiérrez. Oficina 114. Teléfonos: 353602 -353348. Emergencias buscamóvil 810136.

Dr. MARIO MENDEZ ELIAS.- Especialista Neurología y Neurocirugía. Tratamiento, cirugía, obstrucciones vasculares, cerebrales. Edificio Ayala. Plaza Stadium Hs. 3—5. Teléfono 341384.

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO.- Cirujano Urólogo.- Especialización Universidad de Chile.- Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, infertilidad, venéreas, etc. Avenida Camacho 1377 - Teléfonos 357219 - 364817 - Horario: días particulares de 15 a 19, sábados de 11 a 12.

Dr. ALFREDO ZEBALLOS BRAVO.- Médico de piel.- Especializado en el exterior. Dermatología en general. Inmunología -Cirugía.- Consultorio: Edificio Cóndor, Of. 201, 2°. piso. Teléf. 358318 - Horas 15-19.

Urgencias pediátricas.- Dr. OSCAR PARADA A.- Pediatra, Perinatólogo, problemas de nutrición.- Argentina -Chile.- Urgencias, control niño sano, enfermo, recién nacidos, adolescentes, vacunas.- Consultorio Edif. "Illimani". Teléf. 370480 - Lunes - viernes 15-19.30 - Buscamóvil 810136-38.

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA.- Cirujano urólogo.- Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, venéreas, etc. Trastornos urogenitales de la infancia.- Consultorio: Mercado 996 esq. Yanacocha, 1er. piso. Horas 18 a 20 p.m. Teléf. Consultorio 363968. Dom. 784520.

Dr. JUAN MARCO.- Médico cirujano.- Cirugía estética reparadora: Nariz, orejas, párpados, arrugas, labios, cicatrices.- Cirugía general.- Várices.- Consultorio: Yanacocha 300 (nuevo edificio Ashún) 1er. piso, Oficina 101. Teléf. 322303. Dom. 329845 -Consultas 4-7.

Consultorios Sopocachi

ATENCION ESPECIALIZADA EN:

CONSULTORIOS SOPOCACHI

ATENCION ESPECIALIZADA EN: Cirugía Geeeneral. Dr. JOSE RIVERO, Hs. 16-18. Ginecología Obstetricia: Dr. GUSTAVO TABERA Hs. 10-12 18 - 20. Gastroenterología Dr. ARMANDO NEGRON Hs. 17-20.- Cirugía General Emergencias Quirúrgicas: Dr. JOSE LUIS RAMIREZ Hs. 17 - 20. Cardiología: Dr. SAVEL FLORU Hs. 10-12. Inmuno-Alergología: Dr. CARLOS PONCE Hs. 14.30-17. "Bio Médica Laboratorio Clínico Patológico. Av. Sánchez Lima 2293 esq. Rosendo Gutiérrez Teléfono 320831. Emergencias: Buscamóvil 810136 - 810138. Favor pedir hora. Atención permanente.

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU.- Cirujano Urólogo.- Especialización Hospital Saint Joseph y Clínica Quirúrgica de la Porte de Choise-París.- Afecciones de próstata, riñones, vejiga, genitales, enfermedades venéreas, etc. Av. Arce, Edificio Montevideo 3°. piso, Hs. 18 a 20 - Tel. 326183 - Buscapersonas 387503.

SILVANO ROMERO ROCABADO.- CIRUJANO PLASTICO MAXILO-FACIAL, PLASTIA, nariz, párpados, arrugas, mamas, dermolipectomías, labio leporino, Heridas, fracturas en cara. Tumores, cara, cuello. Quemaduras. Consultorio: Edificio Libertad oficina 706. Horario 18-20 teléfono 358258.

Dra. RUTH MALDONADO BALLON- GINECOLOGIA-OBSTETRICIA.- Flujos vaginales anormales. Hemorragias. Planificación familiar. Prenatal. Parto /Orientación Sexual CONSULTORIO: Edificio Herrmann (frente cine Monje Campero), piso 17, tardes: 13-19. Teléfono 350040.

ENFERMEDADES DE PIEL. Dr. JOHNNY DE LA RIVA GUZMAN.- Cirugía Dermatológica, Venéreas, crioterapia, Iontoterapia en Cicatrices, Caída de cabellos, manchas de Cara, PSORIASIS, Verrugas. Edificio ALAMEDA, Teléfono 366657 Prado.

Dra. AMPARO AZCUI-GINECOLOGIA - OBSTETRICIA.- Control prenatal, partos, cirugía ginecológica - Planificación familiar. Consultorio Edificio Alameda (planta baja) Of. 4 horas 14-19. Teléfono Cons. 375781. Buscamóvil 810136.

Dr. SIMON PALACIOS Z. CIRUGIA REPARADORA Y ESTETICA.- Quemaduras, Niños y adultos. Amplia experiencia. Consultas Telf. 366098. Emergencias buscamóvil 810136.

Clínica "MAYO" sinónimo de Emergencias Médico Quirúrgicas. Solicite su Ambulancia gratuitamente 24H. Precios Populares: Terapia Intensiva por día $b. 9.900.– Parto Normal $b. 30.853.– Operación Cesárea $b. 76.893.– Sangrado genital de emergencia 24.936.– Suturas de heridas $b. 1.500.– Yeso en fracturas de miembros 38.780.– Operación de vesícula $b. 132.700.– Operación de apéndice $b. 84.520.– Operación de hernias $b. 98.720.– Operación de cráneo en accidentados de tránsito $b. 165.420.– Operación de columna $b. 183.490.– RX en general las 24 horas del día. Laboratorio y Banco de sangre las 24 H.D. Clínica Mayo en Sopocachi Av. Ecuador 2297 Teléfonos en el día 343842, noche 795517. Desde cualquier parte del país le reservamos pieza.

NEUROCOMP

Tomografía Axial Computarizada. Cabeza y cerebro. Alta técnica en el diagnóstico de las enfermedades neurológicas. Ofrece diagnóstico rápido, cómodo y serio. Laboratorio de estudio Av. Busch N°. 1008. Teléfono 37-0615. Atención las 24 horas del día.

LABORATORIOS

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE Laboratorios de análisis clínicos "Roux".- Análisis de Sangre en general, bioquímica, orinas, heces. L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo, parasitológicos y bacteriológicos. Dirección: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz N°. 961 Esq. Pasaje peatonal Bloque "A" 2do. piso Of. 201 (entre plazas San Francisco y Pérez Velasco. Tels. Lab. 324528 Dom. 321122 Cas. 3665.

PSICOLOGOS

ietco

Equipo profesional médico psicológico, especializado en prevenir, tratar problemas actuales de la persona.- Atención niños, adultos. Batallón Colorados 162, primer piso. Telf. 360082 Hs. 16—21

ABOGADOS

JESUS GONZALEZ MIRANDA - ABOGADO.- Casos: Civiles-Familiares-Penales. Edificio Ashún Nuevo 4°. piso. Teléfono 352912.

Dr. WALDO TAPIA ZARATE - ABOGADO.- Consultas en general. Atiende casos mineros, penales, civiles, sociales y agrarios. Asesoría a Empresas. Oficina 205 Edificio Mariscal de Zepita, Bloque "A", 2° piso. Teléfono 328017.

JUVENAL ARISPE CESPEDES-ABOGADO.- ATIENDE asuntos penales, civiles, agrarios familiares. COMISIONES compraventa inmuebles muebles. PRESTAMOS hipotecarios prendarios. TRAMITA libretas servicio militar pasaportes. BUFETE: Edificio Mcal. Zepita "B" Of. 309 tras casa Cultura.

Dr. MARTIN CASTRO MEDRANO y ASOCIADOS.- Asesoría Jurídica. Civiles, Administrativos y Sociales. Recursos de Nulidad ante la Excma. Corte Suprema de Justicia. Acepta poderes del exterior e interior del país. Edificio Libertad 5° Piso Ofic. N°. 505. Teléfono 369166.

Lufthansa, tarifa Punto a Punto:

La Paz-Frankfurt-La Paz por sólo $1,193.-

Los ejecutivos prefieren Lufthansa por el confort, confianza y puntualidad de sus vuelos. Disfrute Ud. también de estos mismos beneficios en sus viajes de vacaciones, pero con una gran ventaja: la tarifa reducida que ofrece Lufthansa en su ruta La Paz - Frankfurt - La Paz, por sólo $ 1,193.- al cambio oficial. (Las escalas no son permitidas).

Aproveche esta tarifa de excursión permaneciendo no menos de 14 días, ni más de 60.

Para mayor información consulte a su agente de viajes IATA o a nuestras oficinas de Av. Mariscal Santa Cruz No. 1328 La Paz Teléfonos 37-2170/74.

(*) Tarifa vigente a partir del 15 de Setiembre.

Lufthansa
Líneas Aéreas Alemanas

La Paz, Bolivia, domingo 30 de octubre de 1983

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Co-Director: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.
Gerente: Gustavo Pabón R.

La cooperación en transportes con Perú

En su reciente visita a Lima, el Ministro e Relaciones Exteriores de Bolivia firmó con su olega peruano un documento que merece ser omentado en sus varios aspectos. Nos hemos e referir ahora a los puntos tocantes a una ooperación en materia de transportes conforme acuerdos ya existentes, a negociaciones que iniciaron, pero que no han llegado, nadie be por qué, a nada definitivo, y a necesidades ue podrían ser satisfechas con un trabajo onjunto.

Hay que insistir en que las facilidades que olivia pudiera conseguir son simplemente un ivio a su mediterraneidad, no una solución. so está bien claro. Pero es evidente que enemos necesidades crecientes de acceso al ar a través de países amigos. No sólo aumenta l tonelaje de nuestro comercio sino que deemos diversificar los puertos a los cuales cudir pues con esa medida preventiva garanzaremos, hasta donde sea posible, mayor dependencia en relación con quienes tienen beranía sobre los puertos que usamos. Aemás, hay que tomar en cuenta condiciones conómicas y de distancia así como nuestra retensión de ser tierra de contactos en América el Sur.

Si consideramos lo anterior, resulta rprendente que las oportunidades abiertas a mbos países, no sólo en cuanto al mutuo ercamiento sino a la apertura hacia terceros, hayan dado frutos concretos hasta el moento.

Los tres proyectos que se han recordado can a la vinculación entre las redes feoviarias de Perú y Bolivia, a las zonas francas e Ilo y Matarani y a la conexión por carretera.

Basta una mirada al mapa para darnos enta de lo absurdo que es que el ferrocarril ruano concluya en Puno, el nuestro en aqui y que nuestra carga de salida y de trada tenga que sufrir dos trasbordos en estos ertos lacustres. Eso es disminuir todas las ntajas que los puertos marítimos peruanos recen a Bolivia. Lo lógico es que el tramo existente se construya y que pueda haber culación ferroviaria entre Buenos Aires y atarani, con todos los beneficios que eso plica. Hay problemas financieros y técnicos - diferencia de trocha- que resolver; pero nada e no valga la pena intentar.

En cuanto a las zonas francas en Ilo y tarani, que Perú nos ha ofrecido, no vemos ón valedera para no aceptarlas, procediendo un estudio a fondo sobre el asunto. Parece e, al fin, el análisis técnico ha de realizarse. entendemos por qué nuestro congreso no ha ificado ningún documento que se refiera a e aspecto. Probablemente no hay ideas ras sobre estas facilidades y allí se encuentra a de las razones que explicaría el poco pulso que se ha dado a la búsqueda de una ución final.

Hace ya muchos años que se habla y hasta trazan rutas y proyectos en relación con la nstrucción de una carretera que una a Ilo con Paz, lo que daría un extraordinario desahogo uestro sistema de comercio. Tanto más si el mo que correría a cargo de Bolivia, en cuanto construcción y responsabilidad financiera, enas está alrededor de los cien kilómetros - mucho más, si se prefieren rutas que no sen por Desaguadero-. Dado el tonelaje de los miones que podrían usar una carretera, nos mos cuenta de los beneficios que se reerían, el menor de los cuales no será rtamente el de crear numerosos puestos de bajo para transportistas.

Que estos proyectos han de suponer no o derechos y beneficios sino obligaciones a Bolivia, es obvio. Lo que no alcanzamos a es que el balance nos llegue a ser desorable: todo lo contrario. Se trata, según lo indica, de proyectos que serán favorables a dos países, que es lo que hay que desear en acuerdo internacional, para darle consisa y duración.

Valdrá la pena que quienes se han esto o no han dado importancia a estos erdos expliquen las razones para haber mido tales actitudes.

Democracia, golpe y revolución

Por Guillermo Céspedes Rivera

Hay frases y palabras utilizadas con tanta frecuencia que pierden valor y significado. Así en el vocabulario de todos los días, el término "golpe" se repite constantemente lo mismo que "revolución" y otros derivados. Su uso y abuso hacen pensar en algo inminente, que puede suceder de un momento al otro.

Se insiste tanto en estas palabras que la ciudadanía no les da ninguna importancia. Ocurre lo que pasó con aquel pastorcillo que anunciaba continuamente la llegada del lobo feroz. Cuando apareció la temida bestia, nadie acudió en su auxilio. Había abusado tanto de la alarma, que la gente se cansó cayendo en la indiferencia. El trágico final era lógico.

Hoy, cuando la resignación del pueblo parece llegar al límite de resistencia y los diques de la democracia están a punto de ceder, se comenta sobre acciones de fuerza que no tardarían en producirse. Se habla así de "golpes", pero se apunta a las sombras sin que se concreten nombres y lugares. Las acusaciones quedan flotando en un mar de suspicacias y recelos. De ahí que el pueblo ya no dé importancia a la palabra que se desgasta como las piedras del camino.

Al propalarse y repetirse innumerables versiones sobre "golpes" inminentes o de "revoluciones necesarias" —con variedades desde el "equipo constitucional" hasta el militar— se olvidan ciertas enseñanzas de la ciencia política, desconocida lamentablemente por muchos políticos.

"Las revoluciones —comenta el profesor Ernesto Gellner— de hecho, son, en algunos casos, inevitables y deseables pues existen gobiernos que son impiadosos y/o drásticos que sólo pueden ser retirados por la fuerza". En muchos casos, los gobiernos débiles, carentes de una sólida base de sustentación, también están expuestos a los sacudones revolucionarios.

Por otra parte, los predicadores de la violencia, especialista en colocar toda clase de obstáculos en el camino de la democracia, insisten en los cambios mediante la fuerza. Olvidan que "las barricadas son hoy tan arcaicas como las guerras a caballo". Sin embargo, todavía hay personas empecinadas en convertir los bloqueos de caminos, calles y avenidas, en barricadas, con la finalidad de destruir un orden establecido y paralizar la vida de una nación a fin de obtener soluciones que podrían lograrse con el diálogo.

Los partidarios de la violencia dicen que "la revolución es necesaria, singular, inevitable, legítima, y autoritaria". Pero es preciso preguntar: ¿una revolución soluciona los males que aquejan a un pueblo?. Hemos visto que los grandes movimientos revolucionarios, sean de julio en Francia o de octubre en Rusia, no mejoraron las dolorosas condiciones de sus pueblos. Por el contrario, hicieron más dramáticos y angustiosos los problemas. La historia identifica, claramente el surgimiento, el apogeo y la decadencia de esas acciones de masa.

El apóstol de la violencia, Franz Fanon, dijo que "la revolución es el carnaval de los oprimidos". No olvidemos, según Gellner, que "no puede haber carnaval sin fuegos artificiales", es decir, disparos.

Se habla frecuentemente de revoluciones populares —casi siempre impopulares para la mayoría— movimientos de liberación con distintas etiquetas, alzamientos y golpes de distintos estilos. Esto ocurre en todas las latitudes de la tierra. Parece un caramelo en boca de alguna gente, pero debe tenerse en cuenta que "la más elaborada e influyente forma de teoría sobre la revolución es la del marxismo, una mezcla de tres viejas ideas: una visión de la historia humana desde determinado punto de vista, la taxinomia materialista de las formas sociales, en que los aspectos de la producción son la clave para la clarificación y consiguiente evaluación del orden social y la esperanza mesiánica de alguna realización total".

Pensamos que "ninguna de estas ideas es válida pues no existe una historia única de la humanidad, la base económica y productora de la sociedad no determina sola sus trazos políticos y morales. Además, no existe ninguna realización especial absoluta disponible".

Si aplicamos estos conceptos de ciencia política a la realidad de muchos pueblos, podemos deducir que esa revolución social no es posible en nuestro ambiente por más que los agentes de la subversión importada insistan en soñar con su aplicación inmediata.

El pueblo boliviano no acepta esta clase de experimentos porque ha observado, con suficiente claridad, aquellos países donde se impuso semejante modelo mediante el golpe o la revolución.

De este modo, podemos referirnos al mito de la revolución y sus flaquezas. "Toda revolución —siempre citamos a Gellman— es seguida generalmente por el terror e invariablemente es traicionada. El terror y la traición son, algunas veces, confusos porque son sensibles de ser ejecutados por las mismas personas, pero debemos distinguirlos claramente. Es probable que sean inevitables, pero proceden de distintas raíces".

Después de toda revolución o cualquier cambio, surge el desencanto en mucha gente que descubre desviaciones y fallas de todo género. De ahí que abunden las deserciones y los testimonios escritos sobre "revoluciones traicionadas", o simplemente de "compromisos incumplidos".

No olvidemos que una sociedad es una colección de seres humanos, dotados de medios, no para evitar conflictos sino para evitar una escalada". En el momento actual, observamos un marcado ascenso en el camino de la anarquía.

Una reflexión que suele repetirse es: "quienes desean la paz —interna o exterior— harán lo que el líder diga y el efecto acumulativo de esto es lo que da al soberano una autoridad efectiva. Cuando se quiebra esa autoridad y en nombre de una nueva (surgida por un cambio o revolución), el dique se desmorona. Los acontecimientos ingresan a una escalada y la revolución deja se ser el carnaval de los oprimidos".

Esta es una conclusión para meditar serenamente y aun cuando los angustiosos tiempos actuales, dominados por la incertidumbre y los temores, no permiten dedicar mucho tiempo a la reflexión, debemos analizar estos conceptos a fin de tener una idea, más o menos completa, de lo que significa un cambio tan afanosamente pregonado por los profesionales de la demagogia, para quienes los intereses nacionales carecen de toda importancia.

Crónica de viaje -V-

La aviación comercial, el abrazo de paz al mundo de Alemania Federal

Por Armando Mariaca V.

Cualquier visita a Alemania Federal está relacionada, de alguna manera, con la aviación; pero, fundamentalmente con Líneas Aéreas Alemanas Lufthansa, la compañía que ha hecho posible que el prestigio alemán se apoye en sólidos fundamentes. Es la compañía cuyos aviones despegan o aterrizan cada tres minutos en cualquier parte del mundo; es decir, no pasa un minuto de cada día en que aviones de esta compañía no estén prestando servicios tanto para el transporte de pasajeros como de carga.

El viaje de los periodistas a Alemania Federal, para observar los sistemas de transporte de este país y sus implicaciones y perspectivas se hizo posible - junto al esfuerzo de Inter Nationes - a través de Lufthansa cuya política ha sido, desde siempre, dar lugar a que la prensa de todo el mundo llegue a Alemania en sus alas, gozando de sus excelentes servicios.

El criterio de esta compañía desde el más encumbrado hasta el fuñcionario más sencillo - es que la empresa tiene que constituir el "mensaje del pueblo alemán, sobre lo que el hombre puede hacer en paz y concordia: adelantos tecnológicos, científicos y de administración, justamente al servicio del hombre". La vocación de servicio está tan arraigada en el personal de esta empresa que, a veces, cuando al pasajero le parece que se "exageran" las atenciones a bordo, la respuesta es inmediata: "no puede haber exageración cuando se sirve; exageraciones surgen cuando no se cumplen debidamente las labores; es decir, se exagera en lo que no debe hacerse".

Alemania Federal es un "mundo" especial de adelanto y progreso; de reconstrucción y avance de sus ciudades; de transportes sumamente adelantados. Pero tiene un "otro mundo" donde la fantasía se hace realidad porque la ciencia y la tecnología han logrado tantos avances difíciles de describir. Ese "otro mundo" es el de Lufthansa cuyos centros vitales están en Hamburgo y Frankfurt.

Los "astilleros" aeronavales de Lufthansa se encuentran al sur del aeropuerto de Hamburgo y cuentan con grandes campos para mantenimiento, talleres para los motores, instrumentos y depósitos con más de 300 mil materiales distintos que, en su conjunto, suman millones de piezas. Este centro cuenta con 7.900 empleados entre técnicos, ingenieros, investigadores y trabajadores formados en todas las disciplinas relacionadas con el mantenimiento y la buena marcha de los aviones. El área que ocupa esta empresa en esa región es tan grande que contiene en su seno escuelas, talleres, hangares, consultorios médicos, comedores, sitios de recreo y una infraestructura técnica que permite la capacitación permanente de centenares de aprendices que, con el correr de los años, serán los mecánicos encargados de la reparación y mantenimiento de cada avión.

La década del 50 ha sido decisiva para esta empresa, porque le ha permitido incursionar no sólo en el campo de los vuelos. Desde sus comienzos ha investigado, estudiado, creado y hecho realidad muchos proyectos; ha introducido los sistemas más complejos de la tecnología, la cibernética y gamas de la ciencia que el hombre, en su afán de avanzar, ha logrado crear. Hamburgo, por todo ello, se ha convertido en la "piedra angular" de la tecnología de Lufthansa y de su planificación. Sus técnicos trabajan en una superficie cubierta de más de 150 mil metros cuadrados.

La administración general está radicada en Colonia y, por supuesto, Frankfurt, con uno de los aeropuertos más modernos y más grandes del mundo, es punto fundamental para las operaciones de Lufthansa que con un total de 1.800 técnicos y personal administrativo, encargados del control de los aviones entre los vuelos, completa las labores sincronizadas de todo el personal. En dos inmensos hangares las máquinas son preparadas, entre vuelo y vuelo. La reparación y la limpieza son tareas sumamente minuciosas.

La seguridad es un factor decisivo que interviene en la planificación de cualquier empresa aérea; Lufthansa añade dos complementos que son la perfección y la conciencia de servicio. Los técnicos de esta compañía dicen que "la seguridad en el transporte aéreo supera todo, justifica cualquier inversión". Es así que en los talleres de Hamburgo se aplican las tecnologías más avanzadas, desde modernos "sistemas de pegado hasta el soldado por medio de rayos electrónicos". Las técnicas avanzadas de la cibernética hacen que entre el 15 y el 20% del precio de compra de un avión corresponda a la parte electrónica, de ahí que, por ejemplo, el avión DC 10 lleva alrededor de diez computadoras. Las investigaciones espaciales han revolucionado la aviación en proporciones increíbles.

La flota de Lufthansa cuenta con más de 120 aviones a reacción con lo que se ha convertido en una de las compañías más modernas del mundo. En 1982 se han utilizado más de 2 millones de litros de kerosén que han pasado de los tanques a las turbinas de los aviones; el gasto es fuerte por este concepto: 680 millones de marcos (272 millones de dólares).

La Dirección de Ingeniería de Hamburgo se encuentra permanentemente ocupada en programar y diseñar el futuro aeronáutico de Lufthansa; se experimenta con nuevos motores, nuevos aviones y nuevos combustibles.

Si de estadísticas se tratara, las que corresponden a esta compañía son muy diversas; por ejemplo, en 1982 transportó 14 millones de personas y 480 mil toneladas de carga (1,7% de la carga total del mundo). Esta es una de las pocas compañías aéreas que en 1982 tuvo utilidades; se calcula que, en conjunto, las demás han perdido alrededor de dos mil millones de dólares. Algunas de las razones para esas utilidades se deberían a que en 1982 ha sido menor el uso de combustibles (7% menos que en 1981); el rendimiento de su personal es cada vez mayor y la introducción de sistemas computarizados va en aumento con lo que se reducen costos.

Entre las perspectivas mediatas está el aumento del 5% de la producción; crecimiento del uso de los aviones, que hoy es del 63%; mejoramiento de la atención tanto en tierra como en el aire y en el campo técnico (Actualmente hay un promedio de 1.100 mejoras por año).

La empresa cuenta con 1.500 técnicos; el 75% trabaja en Hamburgo y el resto en los diferentes aeropuertos a los que llega Lufthansa. Después de Seatle, Estados Unidos, la instalación de Hamburgo es el segundo centro aeronáutico del mundo. El 45% del tiempo horario en las instalaciones de Hamburgo se lo dedica a prestar cooperación técnica a otras compañías; cada día del año hay un promedio de 270 mecánicos en las escuelas de Lufthansa. Los anaqueles y almacenes de estos talleres cuentan con más de 300 mil piezas por un valor superior a los 670 millones de marcos.

La computación, aplicada tanto en tierra como en el aire, ha obligado a la empresa a adoptar medidas de racionalización, aunque no existe la intención de desprenderse del personal, las reducciones se efectúan sólo con no reemplazar al que se retira o al que se acoge a la jubilación; todo ello significa una merma del 3% anual.

Finalmente, cuando se toca el tema Lufthansa, no se puede dejar de lado el Centro de Entrenamiento de Seeheim, a pocos kilómetros de Frankfurt, que instruye anualmente a más de 8 mil empleados de Lufthansa de los cuales aproximadamente el 50% son de los sectores de ventas y tráfico. Los cursos, con duración de 8 a 10 días, suman un total de 108. Esta escuela, construida a un costo de 37 millones de marcos, cuenta con 457 habitaciones individuales con baño privado; fue inaugurada en 1973 y dispone de una infraestructura que permite que sus alumnos disfruten de todas las comodidades y sirve también, para atender a todos los invitados de la empresa, entre ellos, los periodistas.

Alemania Federal tiene, pues, en Lufthansa, un embajador permanente, una muestra de lo que la disciplina, el trabajo y la capacidad de organización pueden hacer: la perfección dentro del campo de la aviación comercial, con los servicios más esmerados y, sobre todo, una seguridad a toda prueba. Lufthansa, no del todo estatal, es el espejo de lo que el pueblo alemán logró a través de los años del "milagro" y posteriormente; su inquietud por superarse es permanente siempre dentro del principio de que servir bien a los demás es servirse a sí mismo. En otras palabras, se busca así el bienestar de la humanidad.

Médicos y medicinas de ayer y de hoy

Por Rodolfo Salamanca Lafuente

Hubo un tiempo en que la cina y la retórica versiora se daban la mano. tro de Colofon, un mémuy antiguo, "compuso poemas sobre los ales venenosos y sobre ntravenenos para curar eduras". No fue perntemente así. Los jóde ahora, que estudian cina, ya se desenen aprisionados por los chos específicos para el miento de enedades. Igual les sucede farmacéuticos, que ién se llaman biocos. Hace treinta y años, se decían boos.

ay diferencia radical as modalidades emas por los discípulos de rales de hace treinta y años y los de nuestros Los antiguos daban rencia a la medicina na, y curaban todos los o, por lo menos, lo prea. No faltaban los anos. Se efectuaban análisis, sin presr de ellos. Tomaban temperatura, pulso, hacían sacar la lengua, olían corazón y pulmones. Y las manos galenas, con alguna sabiduría en los dedos y la palma, detectaban el mal o, por lo menos, trataban de aproximarse a él.

Sin muchos específicos —en realidad el universo de estos medicamentos preparados no llegaba a lo abrumador— el médico no dejaba que marcas y vademecumes desplazasen sus hábitos profesionales. Y había siempre uno que cuidaba la salud de la familia, cuyos organismos conocía en sus debilidades y fortalezas. Prescribía recetas magistrales con letra endiablada que los pacientes no podían entender. Eran jarabes, grajeas, obleas, papelitos, tópicos, pociones anodinas, pomadas, fricciones e inclusive parches porosos, sin que alguna vez faltase uno que otra sangría. Varias de aquellas pócimas tenían sabores abominables. Se creía en ellas, y la gente, como es usual, curaba o moría, como también sucede ahora. Además, las familias tenían sus propios medicamenteos caseros: mates, tisanas, emplastos, infusiones de cuatro o cinco yerbas a la vez. Y este saber se transmitía de padres a hijos.

Después del médico, venía el boticario, con la habilidad poco común de descifrar la receta que parecía escrita en clave esotérica en que se indicaba ingredientes, cantidades para 20 obleas o 20 papelitos. Ni más ni menos. El profesional de la botica oficiaba como el mago que no se equivoca, o, por lo menos, no tiene que equivocarse ni en peso ni combinaciones y mezclas. Y para eso el surtido de sus polvos, tinturas, esencias, sustancias químicas, hojas, raíces, etc., tenía que ser generoso. El boticario era el oficiante de ese misterio de que dependía la salud de sus clientes y su propio predicamento. Cierto que no faltaban intervenciones quirúrgicas para corregir fallas orgánicas, pero en menor proporción que las practicadas ahora. La cirugía tenía su lugar, pero solamente en casos casi perdidos. Y los pacientes, dueños de su miedo, temblaban ante la posibilidad de que su cuerpo fuese cortajeado.

Todo eso, de ayer, se ha perdido porque es nueva la gente de la medicina y la botica. El boticario —farmacéutico, bioquímico, químico-farmacéutico— ya no necesita ser experto en descifrar recetas magistrales ni poseer en su colección todos los ingredientes indispensables para preparar papelitos, cucharadas, buchadas. Puede todavía tener algo de todo eso, pero, modernamente, exhibe específicos importados o de fabricación nacional, pero específicos. Los hay para todos los males, elaborados, a la vez, por fábricas de varios países que entran en competencia por ganar mercados periféricos.

(Pasa a la pág. 16)

Lecturas bíblicas dominicales

Fiesta de Todos los Santos

Evangelio según San Mateo, 5, 1-12.
En aquel tiempo, Jesús al ver todo el gentío, subió al cerro. Ahí se sentó y sus discípulos se le acercaron. Comenzó a hablar y les enseñaba así: Felices los que tienen espíritu de pobre, porque de ellos es el Reino de los Cielos. Felices los que lloran, porque recibirán consuelo. Felices los pacientes, porque recibirán la tierra en herencia. Felices los que tienen hambre y sed de justicia, porque serán saciados. Felices los compasivos, porque obtendrán misericordia. Felices los de corazón limpio, porque ellos verán a Dios. Felices los que trabajan por la paz, porque serán reconocidos como hijos de Dios. Felices los que son perseguidos por causa del bien, porque de ellos es el Reino de los Cielos. Dichosos ustedes cuando por causa mía los maldigan, los persigan y les levanten toda clase de calumnias. Alégrense y muéstrense contentos porque será grande la recompensa que recibirán en el cielo.
1. Apocalipsis, 7, 2-4; 9-14: La muchedumbre de los elegidos.
2.1. Juan 3,1-3: "Veremos a Dios como es".
3. Evangelio de San Mateo, 5, 12. Las Bienaventuranzas.

La fiesta de Todos los Santos que debería celebrarse el primero de noviembre ha sido trasladada por el Episcopado boliviano al domingo más próximo, por motivos pastorales. Los católicos en nuestro país, la confunden con el día de los Difuntos que es celebrada el día 2 de noviembre.

La lectura del Apocalipsis sorprende a muchos: los elegidos, los santos o bienaventurados constituyen una innumerable multitud y no un escaso número. Las cifras apocalípticas son simbólicas y no exactamente numéricas. Ello nos hace pensar que el número de los "condenados" no es tan numeroso como llevan a pensar ciertas plegarias devotas que originan el pesimismo. Los salvados, los santos son numerosos, y entre ellos hay mártires y confesores, vírgenes y doctores, papas, obispos sacerdotes, religiosos y laicos, de toda profesión o estado de vida.

La breve lectura de la Carta de San Juan recuerda que somos hijos de Dios, no sólo de nombre, sino en la realidad. De nuestra condición de hijos, recibida en el Bautismo, surge el derecho de la bienaventuranza, de la salvación eterna feliz, que nos concede al ingreso en el Reino de los cielos y la visión de Dios, tal cual es, en la gloria de ese Reino, con la condición de que vivamos según el Evangelio del Amor.

El Evangelio narra las Bienaventuranzas proclamadas por Jesús en el Sermón de la Montaña.

Las Bienaventuranzas exponen el espíritu del Reino de Dios, el programa de la vida cristiana en este mundo y el premio eterno a los fieles que viven y mueren de acuerdo al Evangelio del Amor, a los mandamientos de Dios y al dictado de su recta conciencia.

La felicidad futura, no se promete al pobre por ser pobre ni al hambriento por carecer de pan, ni maldice al rico solamente por poseer riquezas. La pobreza evangélica no es tan sólo la renuncia a los bienes materiales. Es como el vacío de sí mismo, del corazón humano, de las cosas y del egoísmo para abrirlos a Dios y al prójimo. Pero la pobreza que Jesús proclama no ha de quedar reducida al ámbito del corazón humano, de los buenos deseos y propósitos, sino convertirse en acciones. Ha de ser eficaz. Jesús "no tenía dónde reclinar su cabeza". Siendo rico, se hizo pobre, por amor y muchos son los santos que le imitaron. Hay que leer y meditar todas y cada una de las bienaventuranzas y vivir de acuerdo a ellas.

TODOS LOS SANTOS

La Iglesia venera a innumerables santos canonizados en los altares en el día de su fiesta. Pero hoy venera a los que no han sido jurídicamente declarados como santos.

Cada uno de los bautizados poseemos en principio o en germen la santidad, que crecerá en la medida en que vivamos la fe, la esperanza y el amor. Vemos a los santos circular por las calles, en el taller o en la oficina. Los vemos también dedicados al sacerdocio, pero no reconocemos en ellos la marca que llevan en la frente, que sólo Dios ve. Lo único que podemos percibir es lo que Jesús decía: "Por sus obras los conoceréis". Es decir, por su pureza de vida, su corazón vacío de odio, el espíritu de servicio generoso y la fidelidad a la justicia.

Siempre hubo santos en la Iglesia y quiera Dios que les haya siempre. Existe la numerosa serie de los canonizados, venerados públicamente. Pero también, una multitud de innominados o incógnitos como nos dice el apocalipsis. Santos canonizados o incógnitos son hoy más necesarios que antes. Ellos son como las antenas del mundo que recogen las ondas del amor de Dios que se expresa en la fe y en la esperanza. Como los pararrayos que detienen el castigo de Dios que hoy merecería la humanidad enceguecida por la violencia y la maldad crueles. Y son, al mismo tiempo, los altavoces que transmiten, mediante la plegaria y el sacrificio, las súplicas de la humanidad sufriente al Dios que ama y perdona y le dan gracias, con la voz y el testimonio de vida, por los bienes que a todos nos concede.

A.G.G.

Guanay, Mapiri, Apolo e Ixiamas, pueblos con futuro pero olvidados

Por César Augusto Machicao Gámez

Estas 4 poblaciones que integran las Provincias: Larecaja, Caupolican, e Iturralde (antes Bajo Caupolicán) respectivamente, si geográfica y políticamente conformasen un Departamento, con todas las zonas de influencia aledañas, tendrían por su potencial económico una estructura suficiente y lograrían un desarrollo acelerado de acuerdo con una adecuada descentralización administrativa y, lo que es muy importante, en base a una vertebración caminera inteligente.

GUANAY. Pueblo pintoresco y esencialmente minero se encuentra en la confluencia de los ríos Tipuani y Mapiri, con una población de 5.000 habitantes, dedicados casi exclusivamente a la extracción minera del oro, conformando cooperativas en Guanay y Tipuani. Está vinculado por carretera con Caranavi y La Paz, gracias a los puentes sobre los ríos Tipuani, Challana y Coroico. Existe además el proyecto caminero (no concluido Guanay-Mapiri, en pésimas condiciones de transitabilidad. Gran parte del comercio y de los pasajeros entre esos pueblos se efectúa en botes y embarcaciones por el río Mapiri, cuyo trayecto cubre en menor tiempo aunque a mayor costo. Guanay fue fundado por el P. Miguel Dieguez de Soto el 24 de junio de 1805, en forma definitiva, aunque al parecer existieron otros intentos anteriores a cargo de los Padres Franciscanos. Recibió el nombre de San Antonio de Huanay, en base a los indios Lecos.

MAPIRI Pueblo intermedio entre Guanay y Apolo y Sorata con Apolo, vive actualmente un periodo de inusitada prosperidad, debido al descubrimiento de ricos filones auríferos explotados por cooperativas mineras que devienen en un futuro promisorio para la población. Es famosísimo el té de Mapiri, que empuja la vinculación caminera para fines del presente año (según la Prefectura), en el tramo Sorata-Conzata-Mapiri, con participación de Cordepaz y OSCAR. Mapiri recibió el ingreso de evangelizadores y misioneros en 1718 con dos intentos. Uno donde ahora está ubicada Yalcura y el otro en el pueblo actual de Charopampa. A principios de 1800 se constituyó en el lugar actual, en base al trabajo de los P. Franciscanos del Colegio de Moquegua.

El abandonado proyecto caminero de Cordepaz, Mapiri-Apolo, de 128 kms. es actualmente una trocha incompleta, intransitable, construida en forma apresurada y en el que se invirtió sumas considerables de dinero, para luego dejarlo en un estado calamitoso, sin cunetas, desbosque ni alcantarillas. La prensa publicó el 5 del presente mes, un convenio: Prefectura, Cordepaz, Min. Comunicaciones y SENAC, que destina un plan para la vía Sorata-Conzata-Mapiri-Apolo, que todos los pueblos de la región anhelan que sea una realidad a la brevedad posible.

APOLO. Pueblo viejo y añejo, su primera fundación data de 1587, una posterior de Agosto de 1615 por Pedro de Legui, y la definitiva el 8 de Diciembre de 1690, por el P. Pedro Salenz de Mendoza. Su potencial estriba en las riquezas auríferas de los ríos Motosolo, Ñecos, Santa Elena, etc. Existe petróleo en los ríos Kerosene, Buturo, Colorado, Correo y Turnia, ingentes recursos madereros al norte de la provincia, café de primera calidad, inciensales, posibilidades incalculables de maíz, soya, trigo; abundante pesca en los ríos sureños de Thumu, Quendeque, Yutico etc.; posibilidades mineralógicas de estaño y minerales radiactivos. En fin, un emporio de la riqueza nacional que espera un mejor futuro, después de tantos años de abandono.

La vía caminera Charazani-Apolo, de 176 Kms. tiene un avance de 25 Kms. a partir de Charazani y 24 Kms. desde Apolo (en mal estado). Existe el proyecto Apolo-Tumupasa, con un tramo de 111 Kms. que llega hasta Ixiamas, 56 Kms.

Esta vía une Apolo con San Buenaventura y con un promisorio complejo agroindustrial, además del proyecto del BALA, embalse del río Beni que ofrece posibilidades de generar fluido y energía a todo el país, al Brasil y al Perú, amén de servir de regadío a toda la llanura beniana.

A raíz de la destrucción del puente sobre el río Amantala, Apolo está desconectado de Pelechuco, capital de la segunda sección, lo que desfavorece el intercambio de productos tropicales y altiplánicos, con el que se beneficiarían ambos pueblos.

IXIAMAS: Fundado en 1721 por misioneros franciscanos, en base a los indios tacanas. Sufrió innumerables veces el embate de los feroces "guarayos y pacaguares, hasta quedar finalmente acentado, como cabecera de puente, para la evangelización del norte del país. Pueblo esencialmente ganadero y agrícola. Con una planificación y medios adecuados podría abastecer a toda la nación. Existe un intercambio ganadero con Apolo, fundamentalmente vacuno y caballar, por un camino de herradura que se cubre en 6 días. El proyecto vial denominado 1 y 2, aprobado por el Parlamento unirá este pueblo con Rurrenabaque y La Paz, dando un rodeo enorme, cuando la ruta adecuada es Ixiamas-Tumupasa-Apolo-Sorata o Charazani. De Ixiamas al río Madre de Dios dista 348 Kms. que incluye al proyecto vial antes citado.

El potencial minero, petrolero, agrícola, ganadero y sus derivados significa pues, para la agobiada economía nacional, que enfrenta una de sus peores crisis, una esperanza verdadera, a corto plazo. Empero, políticos, estadistas, planificadores, proyectistas, burócratas de toda laya, no ven con proyección de futuro. Tales su ceguera física y mental, que tan ricas zonas seguirán esperando sin esperanza.

Las vías camineras mencionadas y los proyectos de Sorata y Charazani, vinculan estos pueblos con los puertos del Pacífico hacia Arica, Ilo y Matarani. Por el norte, desde Apolo - Ixiamas, conectan toda la red vial del altiplano y los valles, con la

(Pasa a la pág. 16)

Partido Comunista soviético anuncia una reunión económica

MOSCU, 29 (EFE).- El politburó del "Partido Comunista de la Unión Soviética" anunció la próxima celebración de una "cumbre" económica de los paises socialistas integrados en el "CAME" (Consejo de Ayuda Mutua Económica).

Aunque no se especificaron fechas en la nota del politburó las previsiones de los medios periodisticos acreditados en Moscú consideran las más probables las de la segunda semana de noviembre para esta 'cumbre'' económica socialista.

La más alta instancia ejecutiva del "PCUS" destacó que "la próxima cumbre del "CAME" cuyos preparativos concluyeron en la reciente reunión de Berlin, servirán para garantizar "el desarrollo, la profundización de la integración, el fortalecimiento de la unidad y la cohesión de los diez estados socialistas".

La reunión de Berlin, celebrada a nivel de primeros ministros de los estados del "CAME" (los siete del Pacto de Varsovia, más Cuba, Vietnam y Mongolia) se consideró una preparación de la cumbre o una "versión restringida" de esta, para soslayarla si la "disidencia" de Rumania, pais que mantiene posturas peculiares dentro de la organización, hacia imposible su realización.

Bucarest está presionando a la URSS para obtener la creación de un "nivel intermedio" de paises miembros, equidistante de los desarrollados - que pagan el petróleo soviético en "divisas fuertes" y los no desarrollados - Cuba Vietnam y Mongolia- que reciben la energia en condiciones especialmente favorables.

Búsqueda de posibles víctimas del terremoto que sacudió Idaho

WASHINGTON, 29 (EFE).- En las regiones montañosas de Idaho (EE.UU) continuaba hoy la búsqueda de posibles víctimas del fuerte terremoto que ayer causó la muerte de dos niños.

El temblor de tierra, que tuvo una intensidad de 6,9 grados en la escala de Richter, era el más fuerte registrado en esa región desde 1959.

La sacudida sismica, que provocó una enorme y larga fisura en una región montañosa en la parte central de Idaho, se dejó sentir en otros seis estados del oeste del pais.

Anoche, un pequeño temblor de tierra asustó a los habitantes de Palm Springs (California).

GUARDIA DE HONOR.- Base Dover, 29 (AP).- Una guardia de honor de infantes de marina ensaya para las ceremonias en homenaje a los marines muertos en Beirut. Los ladrillos representan los ataúdes de los caidos (Radiofoto AP).

Reagan invitó a la URSS a negociar en Ginebra el problema de los euromisiles

WASHINGTON, 29 (EFE).- El presidente Reagan, al responder hoy a la última propuesta soviética sobre euromisiles, invitó a Moscú a negociar "en serio" en Ginebra para alcanzar un acuerdo "equitativo y verificable" y mutuamente beneficioso sobre misiles de alcance medio.

El titular de la Casa Blanca, que no rechazó la oferta de su homólogo Yuri Andropov, aunque denunció sus deficiencias, alabó como "espectacular y de largo alcance" la reciente decisión de la OTAN de eliminar en los próximos cinco 5 ó seis 1.400 ojivas nucleares tácticas en Europa Occidental.

Esta decisión, adoptada en la reunión de los ministros de defensa de la Alianza Atlántica el pasado jueves en Montebello (Canadá), y los esfuerzos norteamericanos por lograr un acuerdo en Ginebra sobre euromisiles demuestran, a juicio de Reagan, que "la llamada carrera armamentista sólo tiene un participante: La Unión Soviética".

Censura holandesa a planes de OTAN sobre armamento nuclea[r]

LA HAYA, 29 (AP).- En una protesta sin precedentes, la Princesa Irene, hermana menor de la Reina Beatriz, censuró hoy los planes de la OTAN de emplazar cohetes nucleares de mediano alcance en Europa, al tiempo que medio millón de manifestantes antinucleares desfilaban por esta capital diplomática.

"¿Por qué debe obligarse a la gente a vivir bajo el temor?", dijo la Princesa de 44 años en una concentración antinuclear.

La marcha de protesta, la mayor en la historia de Holanda según la Policia, fue organizada para presionar al gobierno de coalición centroderechista que preside el primer ministro Rudd Lubberrs para que rechace el emplazamiento de 48 proyectiles Crucero con cargas nucleares en Holanda, proyectado para 1986.

En una entrevista televisada durante la marcha, Lubbers respondió que su gobierno considera que sus iniciativas para "poner fin a la carrera armamentista nuclear" deben realizarse "dentro del marco de la OTAN".

El tráfico por las carreteras de las afueras de La Haya quedó virtualmente paralizado en trayecto de once kilómetros por los manifestantes que llegaban en autobuses, automóviles y bicicletas.

Otras manifestaciones simultáneas en Dinamarca que atrajeron a 200.000 personas. En su discurso de cinco minutos, la princesa advirtió que "las armas que hemos construido ahora nos han colocado al borde del abismo, y no podemos permitirnos un error más porque ello implicaria que el mundo entero, nue[stro] planeta, seria destrui[do]".

Irene, que era segu[nda] en la linea dinástica [...] renunció a sus derechos [...] sucesión del trono en 1964 [...] jo que rehusaba a "contin[uar] viviendo asi. ¿Por qué se [de]be obligar a la gente a v[ivir] bajo el temor?".

Reunión en Londres

Planes para nuevo contingent[e] multinacional rumbo a Granad[a]

LONDRES, 29 (AP).- Funcionarios de la Mancomunidad Británica conferenciaban hoy en sus oficinas a fin de elaborar planes para el futuro de Granada, la ex colonia británica que fue invadida esta semana por una fuerza encabezada por Estados Unidos.

El diario "The Guardian" informó que se preparaban planes para un "nuevo tipo de contingente multinacional que se llamaria Fuerza de Seguridad de la Mancomunidad" y que se encargaria de gobernar el pais al retirarse los soldados de Estados Unidos y seis paises del Caribe que ocupan la isla.

"El objetivo es llevar por avión las primeras unidades a Granada lo más pronto posible, durante noviembre, de modo que las tropas norteamericanas puedan retirarse gradualmente", dijo el diario.

Las fuerzas desembarcaron en Granada el martes, en lo que el presidente Ronald Reagan consideró como una acción destinada a proteger a los ciudadanos de ese pais residentes en la isla y a restablecer el orden tras el asesinato del primer mini[stro] Maurice Bishop, hace [...] semanas.

El secretario general [de la] Mancomunidad, Sir Shri[dath] Ramphal, conferenciaba [...] con sus asistentes acerca [del] futuro de Granada. El [...] secretario E.C. Anyakou [...] aqui desde Lagos para p[arti]cipar en las deliberaciones.

Los voceros del g[...] declinaron todo coment[ario] sobre las reuniones.

"The Guardian" dijo [que] los planes iniciales con[tem]plaban una fuerza de pa[z in]tegrada por policias de [Ca]nadá, India, Nigeria, [Aus]tralia, y algunos paises [del] Caribe.

El canciller británico Geoffrey Howe dijo a la pr[ensa] que "no sabia" si Gran [Bre]taña contribuiria con tropa[s al] contingente.

Un grupo de cinco [fun]cionarios consulares de [la] embajada británica en [Brid]getown, Bardados, viajó h[acia] Granada según un vocero [de la] Cancilleria, con el objetiv[o de] "establecer contacto co[n la] Comunidad británica a[l] determinar quienes de[ben] marcharse".

YPFB

INVITACION PARA LA COMPRA DE TERRENOS

(AMPLIACION DE PLAZO)

Yacimientos Petroliferos Fiscales Bolivianos, hace conocer a las personas y/o instituciones interesadas en la venta de un terreno de 6 a 10 hectáreas, entre el kilómetro 3.5 al 7 de la ruta a Bermejo, que debido a motivos de fuerza mayor, se ha ampliado el plazo para la presentación de propuestas en sobre cerrado, hasta el 10 de noviembre a horas 15.00 en Asesoria Legal del Distrito Comercial Tarija Avda. "Las Américas", donde se podrá retirar el pliego de especificaciones previo pago de $b. 1.000.

Tarija, octubre 27 de 1983

DISTRITO COMERCIAL TARIJA YPFB
RELACIONES PUBLICAS

YPFB

PINTADO TANQUES VILLAMONTES

INVITACION - (Ampliación de Plazo)

Yacimientos Petroliferos Fiscales Bolivianos, hace conocer a las empresas legalmente establecidas en el pais, que debido a motivos de fuerza mayor, se ha ampliado el plazo para la presentación de propuestas para:

Mano de obra para pintado de 9 tanques de almacenamiento de productos corrientes en la planta de Y.P.F.B. de Villamontes, las propuestas deberán ser entregadas hasta el 10 de noviembre a horas 15:00 en la Asesoria Legal del Distrito Comercial Tarija Avda. "Las Américas", donde asimismo se podrá retirar el pliego de especificaciones previo pago de $b. 1.000.-

Tarija, octubre 27 de 1983

DISTRITO COMERCIAL TARIJA YPFB
RELACIONES PUBLICAS

SE DARA BUENA GRATIFICACION A QUIEN DE DATOS Y/O REFERENCIAS DE LA VAGONETA BRASILIA MODELO 1981, COLOR BEIGE, PLACA 5-31737 Nº. MOTOR BN-701521, Nº. CHASIS BQ-026251. LLAMAR AL TELEFONO 356931 EN HORAS DE OFICINA. ABSOLUTA RESERVA.

LA PAZ, OCTUBRE 28 DE 1983.

EMPRESA NACIONAL DE TELEVISION

DEUDORES

Se comunica a las Empresas y Personas que a continuación se detallan que deben pasar a la sección cobranzas de Televisión Boliviana para cancelar sus obligaciones pendientes de pago. En su defecto, se seguirán las acciones legales correspondientes.

CLIENTE	RESPONSABLE	MONTO
1.- AASANA	Director Ejecutivo	15.450.00
2.- AIR FRANCE	Jacrues Fabre	41.090.82
3.- ACADEMIA TACHUICHI	Mario Ichazu Aguilera	22.866.57
4.- AFINES	Jorge Parson	14.337.60
5.- ALMACENES SANTA MARIA	Ma. Luisa Sanchez	44.897.02
6.- ALFA 3	Jorge Alvéstegui	11.371.20
7.- BEBIDAS GASEOSAS LA PAZ	Maria Luisa Calderón	20.000.00
8.- BONADONA ADOLFO	Bonadona Adolfo	37.311.75
9.- CLUB THE STRONGEST	Mario Oxa Bustos	205.906.96
10.- CERVECERIA TAQUIÑA	Ernesto Asbún	58.710.00
11.- COMIBOL	Amado Canelas Orellana	11.536.00
12.- GRACE Y CIA.	Armando Alvarez L.	9.475.00
13.- CORPORACION GLOBO	Ricardo Sanginez	29.149.00
14.- CRADIPOPU 1	René Saavedra	203.272.21
15.- CREDIPOPU 2	René Saavedra	255.451.20
16.- COLORADO RQ.	S.J. Lorenzo Valera	161.272.90
17.- CIA. TEATRO LA MASCARA	Maria E. Hoz de Vila	14.111.34
18.- CAMPAÑA PRES. GRAL. PEREDA	Enrique Eduardo Zalles	636.360.78
19.- CIRCO RIDERS	Fernando Murillo	6.975.00
20.- CANAL 8 TV TARIJA	Alfredo Bozo Morales	51.500.00
21.- DAVILA JOHNY	Dávila Johnny	1.545.00
22.- DIA "D"	Rafael Peñaranda	105.060.00
23.- DESTILERIA BOLIVIANA	Thomy Lonsdale	300.430.17
24.- DAPHNE MONTERNE	Dadhne Monterne	59.815.00
25.- EDITORIAL EL SALVADOR		7.210.00
26.- EMP. MCAL. SANTA CRUZ	Francisco Gonzales	43.332.10
27.- ENGELS MERKEL	A.H. Juerguen Merkel	29.870.00
28.- EL LOUVRE	Allfredo Handal	
	Victor Hugo Vidaurre	18.068.76
29.- EL ARCA DE LA ESPERANZA	Jaime Loayza Uria	139.388.63
30.- EMPRESA COMERCIAL V.I.P	Jorge Vidaurre Orihuela	307.888.87
31.- EFA PUBLICIDAD	Eduardo Rojas Mendoza	45.736.12
32.- FABRICA CALZADOS MANACO	J. Vatex	23.685.00
33.- FELIZ DOMINGO	Miguel Jimenez Uria	85.200.00
34.- FERRARI GHEZZI Y CIA.	Armando Ferrari	163.863.00
35.- FABRICA DE CONSERVAS DILLMAN	Roberto Peña R.	96.237.78
36.- GUILLERMO ZABALA	Guillermo Zabala	15.328.46
37.- GONZALO TORRICO FLORES	Gonzalo Torrico Flores	57.911.00
38.- GUILLERMO CARO CASTILLO	Guillermo Caro Catillo	59.482.50
39.- HERIBA LTDA.	Eduardo Ibañez	31.681.66
40.- INMETAL	José Arias	80.815.00
41.-		
42.- IBERIA	Raúl Pino Ichazu	25.822.44
43.- IDEAS PUBLICIDAD	Eduardo Solis Castro	10.423.60
44.- IDEAS PUBLICIDAD AVIANCA	Eduardo Solis Castro	5.471.89
45.- INDUSTRIAL BRISTOL	Ezequiel Romero	61.120.20
46.- INSTITUTO INGDATA	Jaime Carranza	19.904.76
47.- JUVENTUD NAL. DEL PUEBLO	Fernando Pope	9.783.97
48.- JOSE JIMENEZ URIA	José Jimenez Uria	29.149.00
49.- JOCKEY CLUB DE BOLIVIA	Carlos A. Yuli C.	38.161.50
50.- LOTERIA NAL. DE B. Y S.	Roberto Vera- Roberto Balderas	2.130.261.77
51.- LUFTHANSA	Fritz Lufthansa	25.009.63
52.- JULIO LAZARTE PUBLICIDAD	Julio Lazarte	44.062.94
53.- LAURO Y CIA.	Laureano Rojas	28.408.05
54.- LA SALVADORA	Jorge Rocha	10.599.60
55.- MENDOZA Y CIA.	Hugo Mendoza	8.935.20
56.- MAC DONALD Y CIA.	Alfredo Landivar	103.000.00
57.- MINISTERIO DE EDUCACION	Julio Loayza Irahola	42.400.00
58.- MINISTERIO DE TRABAJO	Mario Vargas	315.190.00
59.- MACKOLOV / INTERPRICE	Jorge Saravia	513.815.50
60.- OLGA PRODUCCIONES	Carlos Ascarrunz R.	11.148.27
61.- ORGANIZACION PUBLICITARIA ANDINA	Martha de Diez de Medina	99.201.31
62.- ORIENTE PETROLERO	Mario Ichazu A.	39.098.00
63.- PRODUCCIONES MODERNAS	Gualberto Gamarra	48.339.12
64.- PRODUCCIONES LUXOR	Margarita Arauz	269.529.78
65.- PROA PUBLICIDAD	Simón Durán	3.553.32
66.- PROMER PUBLICIDAD	Hector Merlles B.	8.054.60
67.- PUBLICIDAD BOLIVIANA	Federico Monasterios	96.679.15
68.- PRODISCO LTDA.		36.578.00
69.- PROMOTUR	Fernando Kieffer G.	28.819.64
70.- PUBLICIDAD V.H.V.	Jorge Vidaurre O.	123.243.55
71.- PANAMERICANA CANAL 5		15.450.00
72.- PUBOL PRODUCCIONES	Clelia Delos	267.760.64
73.- P.P. 2000 S.R.L.	Juan José Capriles	34.594.04
74.- PROVEE BOLIVIA	Roberto Freyre	48.971.68
75.- PUBLICIDAD G & G	Gualberto Gamarra	13.161.50
76.- PATRIC LTDA.	Jorge Rocha	53.298.75
77.- RIBSA LTDA.	Carlos Handal	574.986.58
78.- RUNCIE GRAPS INTERNATIONAL	Manuel R. Tamayo	35.200.00
79.- RETAMOSO E HIJOS	Oscar Davezeis	4.598.68
80.- RAMIRO SAENZ	Ramiro Saenz	163.328.40
81.- RICARDO OCAMPO	Ricardo Ocampo	17.589.25
82.- RESTAURANT TORRE DE CRISTAL	Antonio Carranza	9.688.16
83.- SAMAPA	Guillermo Urquiola	1.914.00
84.- SERVICIO NAL. DE CAMINOS	J. Luis Belmonte A.	9.270.00
85.- SAN ANDRES	MA. Angelica Kiriguin	29.253.07
86.- SOMALI LUTHY MONJE	Somali Luthy Monje	2.111.50
87.- S.S. PUBLICIDAD	Salim Sauna	29.146.36
88.- TAURO FILMS PRODUCCIONES	Meme Jordan Callau	15.796.50
89.- TELEMATION BOLIVIA	Roberto Cozzi	56.263.88
90.- TOTAL PUBLICIDAD	Franz Avila	6.832.32
91.- ULTRA HOGAR	Mario Rodriguez S.	90.130.97
93.- U.V.I.A.L.	Raúl Kieffer Guzmán	196.389.85
94.- VASCAL S.A.	Luis F. Palenque	84.255.88
95.- VICTOR HUGO ALBORTA	Victor Hugo Alborta	9.866.99
96.- VIDEO PRODUCCIONES COLOR	Vicente Delle Piane	47.988.90
97.- AS PUBLICIDAD	Eduardo Cusicanqui	65.580.14
98.- CINE VIDEO DISNEYLANDIA	Osvaldo Alcoreza P.	66.950.00
99.- CARTEL	Dilma Flores	58.833.60
100.- CONTACTO INTERNACIONAL	Erik Urkrow	604.165.04
101.- CROMOS PUBLICIDAD	Gustavo Rey Siles	432.432.00
102.- CIBOSI	Eddy Pando P.	5.372.89
103.- FEDERACION BOL. DE FUTBOL	Edgar Peña Gutierrez	825.000.00
104.- FUERZA AEREA BOLIVIANA	Jaime Zegarra Hurtado	120.510.00
105.- IKISA Y CIA.	Rolando Sanchez Mendizabal	177.111.97
106.- LOTERIA NACIONAL	Walter Villanueva	947.770.57
107.- ORGANIZACION PALERMO	Juan Carlos Llano	24.663.52
108.- PUBLICIDAD LOWDER	Armando Blades	4.183.738.44
109.- PRODUCCIONES MODERNAS	Gualberto Gamarra	59.693.12
110.- PRODUCTOS ORIENTAL	Rafael Mendoza	32.187.53
111.- RESTAURANT DON LUCAS	Fernando Alvarez L.	30.900.00
112.- SUPERMERCADO MAXI	Alberto Etcheverry	13.297.02
113.- SHERATON HOTEL	Mariano Navarro	309.000.00
114.- TASA	Percy Luna Avila	112.714.02

MINISTERIO DE URBANISMO Y VIVIENDA

CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA, FABRILES, CONSTRUCTORES Y GRAFICOS

LICITACION PUBLICA Nº. 15|83

ADQUISICION DE TERRENOS EN RIBERALTA

De acuerdo con la Resolución de Junta Directiva Nº. 120/83 y en cumplimiento del D.L. Nº. 15223 de 30/12/77 se convoca publicamente a la presentación de propuestas para la adquisición de 2 Has. aproximadamente de terreno, en lo posible en forma continua, en la ciudad de RIBERALTA para la construcción de viviendas destinadas a trabajadores fabriles, constructores y gráficos.

Los interesados deberán presentar propuestas de acuerdo al Art. del D.L. Nº. 15223 acompañando los siguientes documentos:

a) Testimonio de Titulo de Propiedad.
b) Certificado Alodial de Derechos Reales.
c) Plano de Propiedad, Ubicación.
d) Certificado Treintañal de Derechos Reales.
e) Certificado de Catastro
f) Certificado de Pago de Impuestos al dia
g) Certificado de la Oficina del Plan Regulador, de ser adecuado el terreno ofertado para fines de urbanización o fraccionamiento e inafectabilidad.

Las propuestas deberán ser presentadas hasta Hrs. 12.00 del dia lunes 14 de noviembre de 1983, en la Asesoria Legal de las oficinas de CONVIFACG (Av. Arce Nº. 2716 esq. Campos) de la ciudad de La Paz, las que serán abiertas el mismo dia 14 a Hrs. 16.00 en la Subsecretaria del Ministerio de Urbanismo y Vivienda (Edif. CONAVI 3er piso).

La Paz, 28 de octubre de 1983

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL

POR INVITACION NR 4/83

La Corporación Regional de Desarrollo de Tarija, CODETAR, invita a las firmas comerciales importadoras legalmente establecidas en el pais y el extranjero, a presentar propuestas con financiamiento para la provisión de maquinaria, equipo, diseño final de ingenieria, ejecución, montaje y puesta en marcha de un aserradero, su respectivo equipo de desmonte y movilidades de apoyo, destinado a su Empresa Forestal Pecuaria Tariquia, EMFOPET, localizada en Rancho Nogalar, Tariquia, provincia Arce del departamento de Tarija. Bolivia.

Las propuestas deberán ser presentadas cumpliendo los requisitos establecidos en el D.L. Nº. 15223 de 30 de diciembre de 1977, en las oficinas de Asesoria Legal de CODETAR situadas en la Av. Las Américas esq. España. 2do piso, hasta el dia 30 de noviembre del corriente año, hasta horas 16.00 bajo el siguiente rótulo: Corporación Regional de Desarrollo de Tarija, Empresa Forestal Pecuaria Tariquia, EMFOPET propuesta provisión de aserradero Convocatoria Pública Nº. 4/83.

El pliego de especificaciones técnicas, condiciones generales, requisitos, legales y administrativos, podrán ser adquiridos en la Dirección Administrativa de CODETAR Sección Caja, o en la oficina de representación en la ciudad de La Paz, situada en la calle Loayza, edificio Ayacucho, 3er piso Of. Nº. 3 previa cancelación de $b. 8.000 ((ocho mil pesos bolivianos).

La apertura de propuestas tendrá lugar el dia 30 de noviembre de 1983 a Hrs. 17.00 en el edificio central de la Corporación Regional de Desarrollo de Tarija CODETAR en la ciudad de Tarija.

La instituciónse reserva el derecho de declarar desierta la presente convocatoria si no fuera conveniente a sus intereses ninguna de las propuestas presentadas.

Tarija, 20 de octubre de 1983

Relaciones Públicas de CODETAR

AGENDA

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz, Edificio Esperanza, 2º. piso, teléfonos 372340 -372341 - 351998 - 352172 - 352178. El precio de nuestras ediciones en Santa Cruz para los dias lunes a sábado es de $b. 55.- y para los domingos $b. 75.-

SANTA CRUZ

GLORIA 21 de Mayo/ Ayacucho Tel. 3-6458. CAÑOTO España /Cuéllar Tel. 3-8348. CONTINENTAL Caballero Nº. 36[...] Tel. 2-2641 SAN JORGE Isabel Católica Nº. 190 Tel. 2-2648 BRITANICA René Moreno/ Mercado Tel. 2-3352.

TARIJA

Del 8 al 15 de octubre HAMIDE Suipacha 0-652 Tel. 226[...] SEÑOR DE MAYO Bolivar 0-0373 Tel 4185; del 5 de octubre al 22 CORAZON DE MARIA Venezuela (La Loma) Tel. 456[...] SUCRE Domingo Paz 0-0150 Tel. 2178; del 22 al 29 de octubre SANTA CECILIA Avda. Potosi E-0536 Tel. 3808 SANTA RITA 15 de Abril 0-0222 Tel. 2969; del 29 de octubre al 5 de noviembre LOURDES Ballivián 0-0407 Tel. 2273 COPACABANA Domingo Paz 0-0326 Tel. 2662.

SUCRE

Del 9 al 16 de octubre SAN SILVESTRE Tel. 21105 Arenales Nº. 214; del 16 al 23 MINERVA Tel. 21407 Audiencia Nº. 1[...] del 23 al 30 SAN RAFAEL Tel. 22759 Junin Nº. 534; del 30 de octubre al 6 de noviembre SAN JORGE Tel. 21923 Arenales Nº. 9.

ORURO

Del 8 al 14 de octubre LA SALUD Pagador esq. Ayacucho Tel. 54818; del 8 al 14 de octubre TUPIZA Av. España S[...] Galvarro y 6 de Oct; Del 15 al 21 de octubre NELSON Junin, La Plata y Galvarro; Tel 53699; del 15 al 21 de octubre SAN MARCOS Bolivar, Brasil y Sgto. Tejerina. Tel. 53079; del 22 al 28 de octubre SAN SILVESTRE - BRISTOL; Del 29 de octubre al 4 de nobiembre SANTA CECILIA Copacabana.

FLOTAS

TERMINAL TERRESTRE "CIUDAD DE LA PAZ Tels. 367274 - 367275 - 367276
ABAROA Tel. 327096.
ANDINO Tel. 320471.
ATLAS Tel. 328621. BUSTILLO Tel. 326894. BOLIVIA Tel 355854.
CONTINENTAL Tel. 329061.
COPACABANA Tels. 366783 - 327211.
CISNE Tel. 361321.
ELDORADO Tel. 340375
SAN LORENZO Tel. 328911.
KIRKINCHO Tel. 354612.
KORILAZO Tel. 323810.
LA VELOZ DEL SUD Tel. 323146.
TRANSPORTES LA PAZ Tel. 340475.
URUS. Tel. 350793.
AUTOLINEAS INGAVI Tel. 328981.
CINTA DE PLATA Avda. Manco Kapac.
EL CHAPACO Chuquisaca esq. Tupiza Nº. 342 Te. 340258.
MANCO KAPAC Tumusla Nº. 106 Tel. 350033.
ORIENTE Tel. 327551.
TRANSRIVEROS Avda. Montes Nº. 660 Tel. 340475.
TRANSPORTE PESADO A LARGA DISTANCIA Independiencia esq. Oquendo Nº 199 Tel. 325083.
YUNGUEÑA Avda. de las Américas Nº. 344 (Villa Fátima) Tel. 312344.
RELAMPAGO Tel. 369758.
TRANSPORTE PESADO Oficina del Sud. Independenci[a] Nº. 187 Tel. 38575.

TELEFONOS DE URGENCIA:

HOSPITAL DE CLINICAS Maternidad	Tel. 376[...]
Tránsito	321221- 371224 y 371[...]
Asistencia Pública	118 - 3221[...]
Maternidad	3144[...]
Neurocirugia	3207[...]
Pensionado	3228[...]
Bolivian Power Co. Ltda. Reclamos	3543[...]
Bomberos	3261[...]
Hospital de Clinicas Central	3764[...]
Atención de Parto Domiciliario	3607[...]
Radio Patrulla	1[...]
AASANA (Aeropuerto Informaciones)	
Linea Piloto	8101[...]
SAMAPA	3112[...]
Dirección Nal. de Investigación	356124 y 1251[...]
Estación Central	353510 - 3525[...]
BUSCAMOVIL- Central Maestro	8101[...]

H. MUNICIPALIDAD

Teléfono del Retén	3712[...]
Municipal de Emergencia	371236 - 3752[...]

TASA: Reclamos 133 - Informaciones 104 - Señorita Hora 1[...] y Larga Distancia Exterior 356300 Interior 101- Informe[s] 350211.

EMPRESAS AEREAS

LUFTHANSA Oficinas Aeropuerto 811921 - 22 Oficin[as] Carga Aeropuerto 811923.
AEROLINEAS ARGENTINAS Tel. 351711.
AIR FRANCE Tel. 351740.
EASTERN AIR LINES INC. Av. Camacho 1245 Teléfono[s] 372008 13. Reservas: 351360/1 Aeropuerto: 810114/5. Car[ga] 810215.
LINEA AEREA IMPERIAL
La Paz Edif. Mariscal de Zepita Local Comercio Nº. 1 Tel[fs.] 369307- 369308. Potosi: Calle Matos Nº. 86 Telfs: 26431 - [...] SUCRE Plaza 25 de Mayo Teléf. 5931. Cochabamba: A[v.] Heroinas 3838 esq. Baptista UNITOURS Ltda. Telfs. 27711 29832 Casilla 1078 Santa Cruz: AGENCIA CRUCEÑA D[E] TURISMO. Suárez de Figueroa 71 Telfs. 41088 - 36372 Casil[la] 3457. Tarija: SAMATOURS Sucre 620. Telfs.: 3394 - [...] Casilla 61.

Corresponsal de AP relata los sangrientos hechos en Granada

Por ALISTER HUGHES

ST. GEORGE', GRANADA 29 (AP).- Desde el momento en que las tropas abrieron fuego contra la gente en Fort Rupert, nuestra pequeña isla cayó bajo la ley de la selva.

Ello ocurrió el 19 octubre, una semana después que el primer ministro Maurice Bishop había sido arrestado por militares aliados con sus adversarios en el partido gobernante, New Jewel.

En la mañana de ese dia, se congregó en la ciudad una multitud, encabezada por el ministro de relaciones exteriores, Unison Whiteman, quien instó a la gente --unas 3.000 personas-- a ir a la residencia de Bishop, a rescatarlo.

La multitud subió la colina, hacia el sector oriental de la ciudad. Yo sabia que habria un enfrentamiento. Desde mi casa, con binoculares, vi a la gente rondando la residencia de Bishop. Pese a estar asustado, fui hasta alli. Hubo disparos de fusiles. Por sobre las cabezas de la gente, me dijeron.

Ya habia unas 5.000 personas alli, en la calle Lucas. Comenzaron su marcha de regreso, coreando el estribillo "Tenemos a nuestro lider". Y Bishop efectivamente estaba en medio de la multitud.

He escuchado versiones de que fue encontrado en una sala de la casa. Algunos dicen que estaba atado a su cama. Se veia cansado, un poco pálido, y sin su tradicional sonrisa. Pero no se veia débil ni herido.

Logré ubicarme junto a él. "Digame algo, cualquier cosa", le pedi.

"Las masas...", comenzó a responder. Y entonces lo pusieron en un camión y se lo llevaron.

Fui a la plaza del mercado, donde pensé que Bishop hablaria, pero no llegó alli. Al parecer, habia sido a Fort Ruper, sede del Comando del Ejército.

Súbitamente, se escucharon dos fuertes explosiones en el fuerte, como cohetes pequeños.

La gente que estaba en la plaza se dispersó por las calles vecinas, despavorida. Yo fui a la explanada, cerca del fuerte. Alrededor de una hora después, vi a una mujer con una herida de bala en el hombro izquierdo. Y una niñita, llorando histérica y hablando de que estaban matando.

Comenzó con cohetes disparados por los soldados, no por los disparos de la gente. Y algunos testigos me dijeron que los soldados dispararon sin aviso.

No sé cuantos fueron muertos ese dia. Algunos murieron porque, al huir en estampida, cayeron en un barranco de 20 metros. Al dia siguiente seguian hallando cadáveres en el barranco.

Tampoco se por qué Bishop fue a Fort Rupert. Tal vez, fue porque algunos ministros estaban detenidos alli, y él queria llevarlos a la plaza. Luego, supe que Bishop y algunos de los ministros fueron ejecutados.

Después que mi esposa, Cynthia, y yo escuchamos el discurso de Austin por radio ésa noche, alguien golpeó a la puerta de nuestra casa, alrededor de las 11.45. Eran agentes de seguridad. Sólo dijeron "venga con nosotros".

Me llevaron en automóvil a la cárcel de Richmond Hill y me pusieron en un pequeño anexo, de tres por cuatro metros, llamado "el Corral de las Cabras", al parecer porque en una época encerraban cabras alli. Yo fui la duodécima persona en el lugar. Uno de mis compañeros de celda era Cletus St. Paul, jefe de la guardia de seguridad de Bishop. Estaba esposado, pero vestia un elegante traje azul y parecia de buen ánimo, dijo que entendia por que lo habian arrestado: Porque Hishop era un dictador.

Estuve unas horas en el "Corral de las Cabras", hasta que un carcelero vino y dijo que el lugar estaba atestado, y me llevó, con otros, a la enfermeria.

Tres o cuatro de 18 presos eran niños, histéricos por los sucesos. La mayoria de los presos fueron liberados cuatro dias después, el lunes. Pero a mi me dejaron encerrado.

El martes al amanecer escuchamos aviones y aparecieron soldados alrededor de la prisión. Durante todo el dia escuchamos ruido de aviones y helicópteros, explosiones, disparos, artilleria antiaérea. A través de pequeños orificios, logramos ver algunos aviones, pero no teniamos idea de lo que pasaba.

El miércoles, los presos vieron que los guardias de la prisión se habian marchado. Los presos huyeron, pero nos recomendaron a los presos politicos que no lo hiciéramos. Se produjo una discusión entre los cuatro que quedábamos. Dos querian irse y dos no. Pero al anochecer, comenzamos a sentir hambre y temor de que el Ejército volviera a buscarnos, por venganza.

Entonces, un hombre conocido por el sobrenombre de "Torre", entró por el techo, desde la celda vecina. Es un gigantón, que calza zapatos 44, y con una sola patada abrió la puerta de la celda. Aparecieron otros hombres con fierros y alambres, y comenzaron a abrir otras celdas.

En ese momento, escuché las palabras más agradables de mi vida. Una voz dijo: "Hermano Hughes, hay aqui dos hombres blancos que lo llaman". Sali, y vi a dos periodistas amigos. Con otros cinco presos, abandonamos el lugar.

Concentración de protesta contra Pinochet

SANTIAGO DE CHILE, 29 (AP).- La opositora Alianza Democrática anunció que el 18 de noviembre realizará una concentración en protesta contra las politicas del gobierno militar.

El anuncio tuvo lugar 24 horas después de la séptima jornada de protesta opositora el jueves, que el gobierno calificó como un fracaso y los organizadores de exitosa.

Hugo Zepeda, presidente por este mes de la alianza que agrupa a cinco partidos politicos proscritos, indicó que aún no se ha decidido el lugar para realizar la concentración.

RELATO.- Bridgestone, 29 (AP).- El periodista granadino Alister Hughes durante una conferencia de prensa en la que relató sus experiencias en Granada durante el reciente golpe (Radiofoto AP).

Cuba acusa a EE.UU. de ag y de amenaza para Latinoa

LA HABANA, 29 (AP).- El gobierno cubano acusó a Estados Unidos de ser un agresor que prueba su fuerza con la invasión de la pequeña isla de Granada y una amenaza para paises latinoamericanos, incluso Nicaragua y Cuba.

Sin embargo, el viceministro de relaciones exteriores Ricardo Alarcón advirtió que los Estados Unidos necesitarian más poderio que el que asignaron a la invasión de Granada si desearan ocupar a otros paises del hemisferio occidental. Mencionó especificamente a Nicaragua y Cuba.

"Deberian aprender de Granada que si un dia osaran hacer lo mismo, por ejemplo con Nicaragua o Cuba, necesitarian unos cuantos millares de divisiones más", dijo Alarcón en una entrevista.

Indicó que Cuba fortificaba sus defensas y se preparaba para resistir cualquier ataque de Estados Unidos contra la isla comunista situada a sólo 145 kilómetros de Cayo Hueso, Florida.

"Antes de la invasión de Granada, podriamos haber calificado el estado de nuestras relaciones como en el punto

Revelan detalles del as del ex-premier granadin

BRIDGETOWN, 29 (EFE).- Don Rojas, asesor de prensa del fallecido primer ministro granadense Maurice Bishop, reveló en Barbados detalles sobre la muerte del gobernante, que fue asesinado por los militares de ese pais el 19 de octubre pasado.

Rojas hizo sus declaraciones tras llegar de Granada en un avión militar de Estados Unidos, que lo sacó de esa isla porque no se considera seguro en su pais.

Relató que se mantuvo fiel a Bishop durante l pugna por el poder entre e primer ministro y su e viceprimer ministro, Ber nard Coard, cuyo parader se desconoce.

Bishop estuvo bajo arresto domiciliario desde mediados de octubre, cuando la facción ultraizquierdista de Coard obtuvo el contro del gobierno, que luego l quitaron los militares.

Cuando una multitud fu a la residencia oficial de

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Empresa Estatal descentralizada requiere los servicios profesionales del siguiente personal con experiencia minima de 5 años en la especialidad de evaluación de proyectos mineros.

Un Ingeniero de Minas o Geólogo Minero
Un Ingeniero Metalurgista
Un Analista Financiero en Proyectos Mineros

Los profesionales interesados deben enviar antecedentes, Curriculum Vitae y carta indicando pretensiones de sueldo a:

Requerimiento de Personal
Casilla 20742
La Paz.

Universidad Mayor de San Andrés
FACULTAD DE INGENIERIA
RR.PP. 304/83

Atendiendo la Resolución del Consejo de Carrera de Ingenieria Petrolera, se convoca a Concurso de Méritos y Examen de Competencia para la provisión de Cátedras:

I.- INGENIERIA PETROLERA — HORAS MENSUALES
1.- PET-212 Petroquimica I
2.- PET-219 Petroquimica II

II.- REQUISITOS
1.- Fotocopias del Titulo Universitario de Ingeniero y Carnet Profesional otorgado por el Consejo Nacional de Ingenieria.
2.- Curriculum Vitae
3.- Programa minimo y analitico de la materia que postula.
4.- Los documentos deberán ser entregados en la Secretaria del Decanato de la Facultad de Tecnologia "Plaza del Obelisco" hasta el dia viernes 11 de noviembre de 1983.

La Paz, 26 de octubre de 1983

Ing. Jorge E. Inofuentes Peix
DECANO DE LA FACULTAD
DE INGENIERIA

Dr. Felipe Cordero
SECRETARIO GENERAL
DE LA U.M.S.A.

Vº Bº
Dr. Rolando Costas Arduz
VICERRECTOR
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

Lic. Mónica Soriano López
JEFE DEPTO. PERSONAL DOC.

(Sello) Vicerrectorado - Universidad Mayor de San Andrés - La Paz - Bolivia.

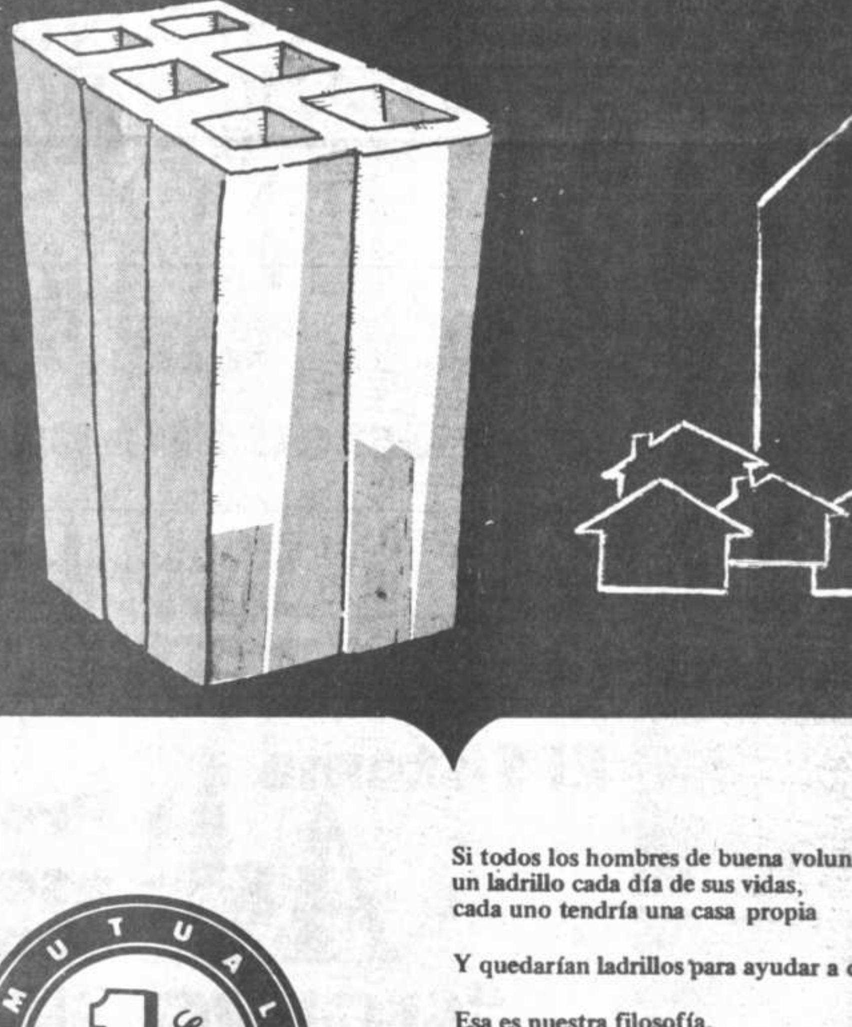
A LOS SEÑORES JUBILADOS Y RENTISTAS DE "COSSMIL"

ESTANDO POR CONCLUIR LA PRESENTE GESTION ANUAL, ENCARECEMOS A LOS SENORES JUBILADOS Y RENTISTAS DE LA ENTIDAD, QUE OPORTUNAMENTE RENUEVEN SUS PODERES PARA LA PROXIMA GESTION DE 1984, SI ASI FUERA DE SU INTERES, PARA FACILITAR EL DESPACHO OPORTUNO.

La Paz, Octubre de 1983.

"GERENCIA DE SEGUROS COSSMIL"

AHORRO QU
CONSTRUY



Si todos los hombres de buena volun
un ladrillo cada día de sus vidas,
cada uno tendría una casa propia

Y quedarían ladrillos para ayudar a

Esa es nuestra filosofía.

Traducida en préstamos para viviend
y construcción de conjuntos habitac

Como la Urbanización de Los Pinos,
entregaremos nuevos departamentos
Villa Santiago, en El Alto, donde es
nuevas unidades habitacionales.

Comience ahora.
Porque el ahorro construye.

MUTUAL La Primera
AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA

Líder opositor afirma que Honduras es un país ocupado por los EE.UU.

TEGUCIGALPA, 29 (AP).- dirigente opositor Enrique uilar Paz dijo ayer aquí que nduras es un país ocupado ilitarmente por Estados idos desde agosto cuando ás de 4.000 soldados de esa cionalidad llegaron aquí ra participar en maniobras njuntas que se prolongarán sta marzo de 1984.

Aguilar Paz, presidente de la comisión política del recientemente fundado Partido Innovación y Unidad (PINU), de tendencia centrista, señaló que "no serán los cañones ni las ametralladoras las que transformarán las condiciones económicas y sociales de nuestro pueblo".

Sostuvo asimismo que "como miles de hondureños, tengo el pesar de ver a mi patria ocupada por fuerzas extrañas. Nos hemos convertido en un protectorado de Estados Unidos, que es una forma diplomática de enmascarar el colonialismo, pero jamás las armas podrán someter las ideas".

Proceso contra asesinos de religiosas en El Salvador

SAN SALVADOR, 29 (AP).- Un juez ordenó el procesamiento, por segunda vez en un año, de cinco ex guardias nacionales acusados de haber asesinado en 1980 a cuatro religiosas norteamericanas.

El Juez Bernardo Rauda Murcia, de un tribunal de Zacatecoluca, dictamina en un escrito firmado ayer la prosecución del juicio. Pero se anticipa que la defensa apelará la decisión y el juez dijo en una entrevista que anticipaba que el proceso no se iniciaría antes de febrero. La causa había sido ordenada en principio por Rauda Murcia en noviembre.

El caso fue demorado en dos oportunidades. Un tribunal de apelación de San Vicente ordenó al juez una profundización de la investigación previa. Luego, parientes de las víctimas pidieron una investigación sobre supuesta complicidad en el caso de seis agentes de la Policía del Tesoro de Estados Unidos pero el juez la desestimó.

Las hermanas Maryknoll Ita Ford y Maura Clark, la hermana Ursulina Dorothy Kazel y la misionera laica Jean Donovan fueron asesinadas el 2 de diciembre de 1980 tras ser interceptado el vehículo en que viajaban desde el aeropuerto de San Salvador.

Dos días después fueron hallados sus cadáveres enterrados en un descampado.

ASOCIACION MUTUAL DE AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA "LA PRIMERA"

MUTUAL 1 La Primera AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA

DEUDORES MOROSOS

Se comunica a los prestatarios que tienen obligaciones pendientes de pago (morosos) con la Mutual, que se les concede el plazo de diez días a partir de la fecha; para regularizar sus pagos. Fenecido ese plazo, se publicará la respectiva nómina, sin perjuicio de instaurárseles la acción judicial correspondiente, exigiéndo el pago total de la obligación, más intereses ordinarios, penales, costas y gastos judiciales.

La Paz, 29 de Octubre de 1983

Gerencia General

JWT

Cuba exige devolución de heridos, muertos y prisioneros en Granada

MIAMI, 29 (AP).- El gobierno cubano exigió hoy "la inmediata devolución" de los prisioneros cubanos, de los muertos y heridos en Granada, acusando a Estados Unidos de utilizar el chantaje en los esfuerzos de expatriación.

En un "informe a la población" transmitido por Radio Habana, el presidente Fidel Castro dijo que su embajador en Granda no ha podido obtener una respuesta de las autoridades norteamericanas sobre propuestas para la evacuación del personal cubano y bajas sufridas en la isla caribeña.

La transmisión, captada en Miami, acusó a Estados Unidos de utilizar "los cuerpos cubanos, heridos y prisioneros en Granda para chantajear, presionar y humillar a Cuba".

"Exigimos con todo nuestro derecho la inmediata devolución a nuestro país" de prisioneros y bajas resultantes de la invasión, dijo la radio.

Dijo que Castro recibió una llamada telefónica del presidente de Colombia Belisario Betancur diciendo que su país y España habían contactado al gobierno norteamericano para ayudar a conseguir la liberación de los cubanos er. Granada.

Castro dijo que Betancur le informó que no había podido obtener información sobre la cantidad de bajas y prisioneros.

Betancur sugirió a Castro que el gobierno cubano se ponga en contacto con su embajador en la isla para una negociación directa con las autoridades de Estados Unidos allí.

Sin embargo, el embajador realizó ayer dos llamados telefónicos a las autoridades norteamericanas en Granada dos para proponer un plan de liberación, pero los funcionarios estadounidenses no respondieron, dijo Radio Habana.

"Por otra parte, el gobierno de Estados Unidos se ha negado a informar sobre la cantidad de muertos y a dar el mínimo de información sobre los prisioneros", dijo la radio.

"Esto constituye un acto cruel, fascista, que no es inusual en un gobierno capaz de perpetrar una acción bárbara, ilegal e injustificada como la criminal invasión a Granada", agregó el informe.

Alemania Democrátic censura la invasió de tropas a Granad

BERLIN, 29 (ADN-2 El gobierno y el pueblo de República Democrát Alemana condenan con t energía la agresión milita Granada y la califican de acto de clara violación d soberanía de ese país, claró hoy aquí un vocero ministerio de relacio exteriores de la RDA, tiempo que subrayó que RDA exige la inmedi retirada de los invaso para que el pueblo nadiense pueda volver ejercer sus derechos beranos.

Ecuador a noventa días de elecciones generales

QUITO, 29 (EFE).- Nueve candidatos presidenciales iniciaron hoy el tramo final de su carrera por el gobierno del Ecuador, cuya culminación se producirá el próximo 29 de enero.

Los candidatos de todas las tendencias políticas se disputarán el favor de unos 3.5 millones de electores, es decir, de un 42 por ciento de la población ecuatoriana.

Dentro de los candidatos hay dos grupos claramente diferenciados: Los que aparecen como favoritos de los sondeos y los que están conscientes de que no tienen ninguna posibilidad.

Los favoritos son, de acuerdo con encuestas previas de organizaciones internacionales citadas por medios informativos locales, León Febres Cordero, de la derecha: Rodrigo Borja, de la izquierda democrática y Francisco Huerta, del Partido Demócrata.

Febres Cordero, industrial de la costa, de 52 años, de edad e ingeniero mecánico de profesión, se erigió como aspirante gracias al apoyo de varios partidos de la derecha, como el social cristiano, del que es afiliado, y el conservador, al que se unieron el liberal y otros.

Su principal instrum de ascenso político ha sí oposición desde Parlamento en los últ cuatro años.

Borja, abogado y tedrático universitario años de edad, fue cand presidencial en 197 representación de un partido: la Izqui Democrática.

Hoy el partido se consolidado y se ha un otro: Pueblo, Camb Democracia, en la camp Borja y su partido son darios de un social democrático que se mantenido en los últ cuatro años entre l dependencia y la cidencia con el gobiern

Francisco Hu Montalvo, médico de 43 de edad, fue candidato p dencial en 1978, pero descalificado a poco iniciar su campaña po problema legal.

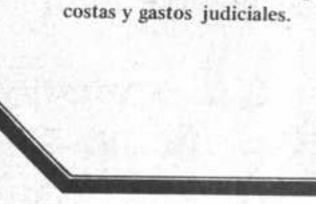
Huerta era liberal, abandonó esa agrupa hace cuatro años y fun Partido Demócrata, colaboró con el régi demócrata cristiano presidente Osvaldo Hurt por lo que sus adversari tildan de "oficialista".

CAJA CENTRAL A&P AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA

SISTEMA BOLIVIANO DE AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA

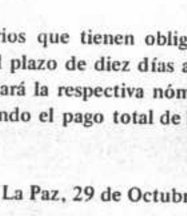
OBSEQUIA A SUS AHORRISTAS

Cubrimos:



riesgo de muerte

incapacidad total permanente



Usted NO paga NADA.

CON SOLO SU LIBRETA DE SOCIO AHORRISTA CONSEGUIRA ESTE NUEVO BENEFICIO

El Sistema A&P Proteje a sus asociados con el "SEGURO GRATUITO DE VIDA"

SOLICITE INFORMACION EN SU MUTUAL:

"LA PRIMERA" Av. Mcal. Santa Cruz 1364 La Paz

"LA PROMOTORA" Calle España esq. Potosí Cochabamba

"GUAPAY" Calle Sucre 165 Santa Cruz

"TARIJA" Plaza Luis de Fuentes Tarija

"LA PLATA" Calle España N° 17 Sucre

"LA PAZ" Av. 16 de Julio esq. Bueno La Paz

"PAITITI" Calle Cochabamba 523 Trinidad

"EL PROGRESO" Calle Cochabamba esq. Potosí Oruro

"MANUTATA" Calle D'orbigni esq. R. Peña Riberalta

"LA FRONTERA" Calle Federico Roman 969 Guayaramerin

"PANDO" Plaza German Busch Cobija

AHORRAMOS PORQUE CONFIAMOS EN BOLIVIA

Trinidad

Dirigente mirista critica actual esquema de gobierno

TRINIDAD, 29 (PRESEN-CIA).-El Movimiento de la Izquierda Revolucionaria, por intermedio de su principal ejecutivo regional, ha manifestado que el actual esquema de gobierno es incoherente e ineficiente para solucionar la crisis que vive el pueblo boliviano.

Jorge Kholer Salas, en sus declaraciones, dijo que el MIR es uno de los grupos compactos que ha de defender, en todo momento, el proceso democrático, pero que la situación que tiene que soportar el pueblo en los momentos más criticos de su vida, se debe a la ineptitud de quienes están gobernando el país en función ejecutiva. Aclaró que, en el transcurso de este primer año de gobierno, su partido no había estado más que tres meses y que, precisamente, por haber insistido en el cumplimiento de medidas que se habían prometido pero que fueron soslayadas, se había retirado del esquema y que tuvieron esperanzas de que la UDP podría retomar la dirección que abandonó por el uso y el abuso del poder de un sector encumbrado de uno de los partidos gobernantes.

Manifestó que, ante esta realidad, no quedaba otra alternativa que la salida constitucional, para que se prosiga dentro de un nuevo ordenamiento pero en base a los principios que son el fundamento del esquema politico de la UDP.

Hizo conocer la llegada de Julia Anaya, Stria. de coordinación nacional del MIR, quien ha venido a este distrito para dar las informaciones del último ampliado realizado en La Paz y para preparar el que se verificará allí mismo en los primeros días de diciembre.

Por otro lado, señaló que se prosigue con la campaña de sensibilización de los cuadros regionales, sectoriales y zonales, con reuniones casi permanentes, donde además de los principios, se hace conocer a los militantes la situación que vive el país y de la posición que toma el partido frente a la crisis actual.

Comenzó congreso cívico del Beni

TRINIDAD, 29 (PRESEN-CIA).-En el salón de actos de la comuna, donde el jefe del municipio José Lorgio Zambrana, dio la bienvenida y declaró huéspedes ilustres a las delegaciones participantes, se inauguró el sexto congreso cívico del departamento, con asistencia de las principales autoridades, como también los miembros de la brigada parlamentaria y otros invitados especiales.

El presidente del máximo organismo defensor de los intereses regionales, Dr. Hugo Mariscal, al exhortar la entrega desinteresada de todos en provecho del bienestar común, agradeció a las instituciones que hicieron posible la realización de este encuentro de la benianidad, augurando éxito a las deliberaciones para sacar conclusiones y soluciones positivas para solucionar las muchas necesidades del departamento y proyectar el desarrollo por senderos de una política definida que promocione los recursos en una explotación racional.

En nombre de la brigada parlamentaria, el Cap. Víctor [illegible] Libera, rememoró los muchos logros alcanzados en las luchas en torno a su máxima institución, donde deben participar los ciudadanos despojados de los preconceptos, de los intereses mezquinos y de las rencillas pequeñas.

El representante nacional manifestó que todos están muy interesados en el desarrollo y las conclusiones que tenga el congreso cívico, donde se han de plantear muchos problemas de tipo institucional, local y de prioridades que dirigen la problemática regional y que conllevan enorme responsabilidad en la ejecución de sus planes y programas de promoción industrial, agrícola y ganadera del Beni.

Finalmente, el prefecto, Rogers Becerra Casanovas, en nombre del gobierno, al formular sus deseos para que la asamblea cívica tenga éxito, denunció el uso que habían hecho algunos de las instituciones cívicas provinciales para crear pproblemas en contra de los principios constitucionales y que, como hombre respetuoso al proceso democrático y de los derechos consagrados por la carta magna, será drástico en hacerlos respetar.

Las deliberaciones continuarán hasta el 30 en que finalizará el congreso.

Concluyó manifestando que, en el congreso cívico departamental, han de presentar muchas sugerencias para definir la política de desarrollo que la consideran muy lenta y sin la objetividad necesaria para llevar al Beni por el camino del progreso.

Esperan en Santa Cruz arribo de un ministro

SANTA CRUZ, 29 (PRESENCIA)– Con expectativa, es aguardado aquí el Ministro de Planeamiento y Coordinación, Roberto Jordán Pando, quien llegará el lunes para reunirse con los sectores productores y analizar la aplicación de las nuevas medidas económicas, se informó en fuentes oficiales.

Jordán Pando, acompañado de sus principales colaboradorses, sostendrá reuniones con los principales subsectores de la producción agropecuaria del departamento.

También se reunirá según el informe, con ejecutivos de la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz (CORDECRUZ) para tomar conocimiento sobre la plasmación de programas y proyectos de desarrollo regional.

Medios sindicales, institucionales y políticos aguardan aquí las nuevas medidas, con expectativa y reserva.

Hay pleno convencimiento, al parecer, de la necesidad de nuevos correctivos económicos para paliar, por lo menos en algo, la actual crisis económica. Pero, donde existen discrepancias es en lo relativo al tipo de medidas que deben aplicarse.

La disparidad de criterios sobre el caso será expuesta al Ministro de Planeamiento y Coordinación, jefe del gabinete económico, encargado de definir y anunciar la aplicación de las nuevas medidas.

Banco Nacional de Bolivia inauguró sucursal en Oruro

ORURO, 29 (PRESENCIA). El Banco Nacional de Bolivia inauguró aquí su sucursal, en presencia de autoridades locales y personeros de la entidad, llegados desde su central, en Sucre.

La sucursal está situada en la esquina de las calles Bolívar y Buenos Aires, uno de los sectores de mayor movimiento comercial. Jorge Harriague, subgerente general del Banco, destacó la importancia del acto. Dijo que la entidad, estará en todos los sectores de la población, con el único objetivo de servirlo.

Luis Pinana Guzmán, jefe del departamento de bancos privados de la división de fiscalización del Banco Central de Bolivia, entregó la resolución que oficializa el funcionamiento de la sucursal.

Remarcó que el Banco Nacional de Bolivia, según resultados de su ejercicio financiero, al 31 de agosto de 1983, registra un incremento en sus colocaciones con una incidencia del 550 por ciento, con relación al 31 de enero de 1981.

Proyectos de Oruro serían paralizados

ORURO, 29 (PRESENCIA)-- La Corporación Minera de Bolivia y la Empresa Nacional de Fundiciones continúan como los deudores más grandes de la corporación de desarrollo de Oruro, afirman dirigentes sindicales de CORDEOR. Tanto COMIBOL como ENAF son agentes de retención de los recursos generados por las regalías mineras del departamento, pero esos dineros no son empozados con regularidad.

René Chacón, ejecutivo del sindicato de trabajadores de CORDEOR, expresó que ahora, de esos fondos disminuidos, se pretende desviar una mitad hacia otros fines, lo que significaría paralizar los proyectos de desarrollo del departamento, en la misma proporción.

Chacón se refirió al planteamiento de las autoridades universitarias en sentido de que de las regalías que recibe CORDEOR, para obras de desarrollo, se destine el cincuenta por ciento en favor de la Universidad Técnica de Oruro".

Añadió que esta pretensión es contraproducente y atentatoria a los intereses de Oruro "por cuanto ese paso significaría reducir la ejecución de los planes y proyectos, en más del cincuenta por ciento, aparte de imponer una especie de masacre blanca, entre los trabajadores que prestan servicios en CORDEOR".

Manifestó que, por estas razones, los trabajadores de CORDEOR rechazan ese planteamiento y alertan al pueblo, Central Obrera Departamental, Comité Cívico Orureño y otras instituciones "sobre este nuevo atropello que se quiere dar contra el desarrollo departamental".

Anunció para próximos días, la convocatoria a una mesa redonda, en la que se explicará el problema de las regalías.

Federación departamental de trabajadores de educación urbana de La Paz

AVISO

OFERTA DE TERRENOS A LOS TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA

LA FEDERACION DEPARTAMENTAL DE TRABAJADORES DE EDUCACION URBANA DE LA PAZ, comunica a sus afiliados que habiendo recibido oferta de venta de lotes de terrenos en la Urbanización "AMERICA", ubicada en la zona de Chijini Alto (Carretera a Viacha, a 6 Km. de la Ceja), convoca a los interesados a la reunión informativa que se realizará el día lunes 31 de Octubre del presente a horas 16.30, en la Casa Social del Maestro.

Mayor información, en la Secretaría Permanente de la Federación.

La Paz, 26 de Octubre de 1983

Profa. Teresa Ch. de Pacheco
STRIA. DE BIENESTAR SOCIAL
C.I.143406 L.P.

Prof. Edgar Soria R.
SECRETARIO PERMANENTE

LA H. CAMARA DE DIPUTADOS

APROVISIONAMIENTO DE MAQUINAS DE ESCRIBIR Y MOBILIARIO DE OFICINA

Por disposiciones de la H. Mesa Directiva se convoca a propuestas conforme a ley para el aprovisionamiento de los siguientes renglones:

23 máquinas de escribir de 12" y 14"
1 fotocopiadora
1 multicopiadora
11 escritorios de madera,
17 mesas de madera para máquinas de escribir
7 sillones giratorios
59 sillas de madera
7 percheros de madera
10 estantes de madera o gavetas metálicas, con chapa de seguridad.

Los proponentes podrán recibir informaciones complementarias en la Oficialía Mayor y deberán presentar en la misma sus propuestas en sobre cerrado rotulado: "H. CAMARA DE DIPUTADOS - PROPUESTAS PARA MAQUINAS - ESCRITORIOS", hasta horas 18 del día lunes 7 de noviembre de 1983.

La Paz, octubre 26 de 1983

Luis Oropeza Escalante
OFICIAL MAYOR

Vº. Bº.
H. Alfonso Ferrufino
DIPUTADO SECRETARIO

YPFB

LICITACION PUBLICA Nº. 106-83

PROVISION DE:

SERVICIO DE DETECCION DE GAS Y CONTROL DE PARAMETROS DE PERFORACION EN POZOS CON UNA UNIDAD SEMICOMPUTARIZADA.

Se invita a las firmas interesadas a presentar propuestas para la provisión del servicio de:

DETECCION DE GAS Y CONTROL DE PARAMETROS DE PERFORACION EN POZOS CON UNA UNIDAD SEMICOMPUTARIZADA.

El Pliego de Especificaciones podrá adquirirse en la Secretaría de la Junta de Adquisiciones de YPFB, ubicada en la calle Bueno Nº. 185, 4to. piso previo pago de $b. 5.000,oo, en el 3er. piso sección caja.

Las propuestas con las formalidades señaladas en el Pliego de Especificaciones se recibirán en la Secretaría de la Junta de Adquisiciones, hasta el día 6-12-83 a horas 15.00 p.m.

La Paz, 30 de Octubre de 1983

RELACIONES PUBLICAS

YPFB

INVITACION PUBLICA Nº 12/83

PROVISION 1.200

PIEZAS DE IMPERMEABLES

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, convoca a las firmas y y/o personas interesadas en proveer mil doscientas (1.200) piezas de impermeables, con destino a los trabajadores del distrito norte de YPFB.

Los interesados en al provisión, pueden retirar el pliego de especificaciones pertinente a partir del día lunes 31 de octubre de 1983 de las oficinas de Asesoría Legal del Distrito Norte (Refinería "Gualberto Villarroel" Valle Hermoso) todos los días hábiles de Hrs. 7:00 a 14:30.

Las propuestas deben ser presentadas en sobre cerrado en las oficinas de Asesoría Legal del Distrito Norte ubicadas en la Refinería "Gualberto Villarroel" (Valle Hermoso), hasta Hrs. 10:00 del día lunes 21 de noviembre de 1983.

Cochabamba, 27 de octubre de 1983

Departamento de Relaciones Públicas

BANCO MERCANTIL BOLIVIA

Mejoró sus servicios con las máquinas contadoras de dinero...

Billcon Japan

felicidades!!

GEDESA • GUMPET HNOS.

LA PAZ	SANTA CRUZ	COCHABAMBA
MEXICO 1523	MERCADO 282	16 DE JULIO 262
TELF. 355182 327880	TELF. 23432	TELF. 21312 21798
CASILLA 505	CASILLA 1465	CASILLA 541

Los fabriles de Cochabamba declararon huelga general

COCHABAMBA, 29 (PRESENCIA).- Los trabajadores fabriles de Cochabamba resolvieron rechazar la propuesta económica del gobierno en cuanto a mejoras salariales y decretar una huelga indefinida a partir de las cero horas del lunes.

En la asamblea realizada en la mañana de hoy, los dirigentes de las diferentes fábricas hicieron conocer su firme oposición a la propuesta económica planteada por el gobierno, resolviendo ingresar en huelga desde el próximo lunes.

A la reunión, asistieron ejecutivos de la Confederación General de Trabajadores Fabriles de Bolivia, y todos los secretarios generales y delegados de los fabriles de Cochabamba.

COMUNICADO OFICIAL

La comunicación de los fabriles señala

PRIMERO.- Rechazar terminantemente la propuesta del gobierno en el aspecto económico, y lo que se refiere a la renta de servicios personales, por no estar de acuerdo a la situación lacerante que atraviesa en lo económico la clase trabajadora.

SEGUNDO.- Ratificamos la resolución del ampliado, de fecha 23 de octubre, decretando la huelga general indefinida, hasta que nuestra entidad matriz, la Confederación General de Trabajadores, Fabriles, resuelva solucionar el problema económico del salario mínimo vital con escala móvil , aprobado en nuestro congreso nacional.

TERCERO.- Los sindicatos afiliados a la federación de fabriles deberán conformar sus comités de huelga y hacer cumplir en forma disciplinada esta determinación , a partir de las cero horas del lunes 31 de los corrientes."

Firman Lucio López López, Rubén Cortez, Roberto Paniagua, Jaime Tordoya, Alejandro Aguilar, Roberto Rocabado, Aurelio Torrejón, Gabriel Chávez, Nivardo Rojas.

Visitó Cochabamba el embajador venezolano

COCHABAMBA, 29 (PRESENCIA).- El Embajador de Venezuela, doctor Jorge Rodriguez Diaz, visitó esta ciudad invitado por los dirigentes de la federación de maestros urbanos.

El ilustre visitante, acompañado de su esposa, fue declarado "huésped ilustre de Cochabamba", en ceremonia realizada en el despacho del alcalde municipal Hugo Montero Mur.

EN CONTRATO ANTICRETICO O ALQUILER

UMSA RR.PP. 305/83

SE NECESITA PARA CONVENIO DE PROGRAMA EDUCACIONAL EXTRANJERO, UNA CASA O DEPARTAMENTO QUE CUENTE CON AMPLIAS DEPENDENCIAS QUE PERMITAN EL FUNCIONAMIENTO DE OFICINAS Y SALAS DE ESTUDIO.

REFERIBLEMENTE QUE ESTE UBICADO EN LAS ZONAS DE SOPOCACHI, MIRAFLORES U OBRAJES.
REF: CASILLA 6042 TELEFONO 359494

PAGAMOS ALQUILERES ADELANTADOS POR UN AÑO.

Concepción

Piden asesoramiento para combatir plagas

CONCEPCION, 29 (PRESENCIA).- La alcadia de Concepción está solicitando asistencia técnica y asesoramiento al Ministerio de Asuntos Agropecuarios, a la Universidad de Santa Cruz, al Centro de Investigación de Agricultura Tropical (CIAT), al Colegio de Agrónomos y otras agrupaciones, para combatir la "alarmante" proliferación de ratas, el crecimiento de hierbas parásitas que están matando los árboles de cítricos y otras enfermedades que amenazan los mangales, plantas de chirimoya y otros.

La alcaldesa Ignacia de Broxtermann dijo que todos los dias, se reciben informes de los campesinos sobre las destrucciones que están haciendo las ratas en aves de corral y las sementeras. A fin de evitar intoxicaciones por mal uso de venenos, se está pidiendo asesoramiento indicó.

La alcaldia estima que las autoridades del Ministerio de Asuntos Agropecuarios e inclusive el Ministerio de Salud, tomarán interés en este caso "para evitar que las consecuencias sean lamentables".

La señora de Broxtermann dijo que hace algunos meses que casi todos los árboles de ciprés o pinos vienen secándose, sin que se conozca la razón, Una planta parásita que se incrusta y vive de la savia llamada aquí "suelda con suelda" ha exterminado ya casi todos los limoneros de la región y está atacando ahora las plantas de mandarina.

Los campesinos, dijo, están preocupados porque hay enfermedades que también están secando los árboles de chirimoya y mangas. Necesitamos, agregó, asistencia técnica. Pidió que se haga un estudio sobre las causas y que orienten cómo combatir estas plagas.

"LA ALTERNATIVA PARA ESTA NAVIDAD-".
FICHAS DIDACTICAS
Matemáticas – Lecto-Escritura--Geometria-Rompecabezas
CON AMOR PARA LOS NIÑOS DE HOY

Preocupa en Oruro traslado de una dependencia de ENAF

ORURO, 29 (PRESENCIA).- La gerencia de comercialización de la Empresa Nacional de Fundiciones (ENAF)seria trasladada a la ciudad de La Paz, "provocando un disloque en la administración de esta empresa", asegura la prensa local, en su edición de hoy.

La información no pudo ser confirmada en ENAF, por ser fin de semana. El diario "La Patria" señala que, por decisión del directorio de ENAF, fue tomada esa actitud que contraria, a la ciudadania orureña, La noticia agrega que, a partir del próximo lunes, ENAF se convertirá virtualmente en un organismo bicéfalo.

El traslado de las instalaciones, junto con todas las dependencias de ENAF a esta ciudad, fue logrado luego de intensas gestiones de instituciones cívicas, laborales y de todo el pueblo, por considerar que siendo Oruro el principal centro minero - metalúrgico de Bolivia, con fundiciones de estaño y antimonio, era lógico y necesario que el funcionamiento de sus organismos administrativos, técnicos y de comercialización, estuviesen radicados en esta capital.

La publicación de "La Patria" señala: "Se observó también que, desde hace algún tiempo, existe un vacío de autoridad en la geren[cia ge]neral, al haberse conf[ormado] un superestado, dent[ro de] ENAF, con la premine[ncia de] la gerencia de C[omer]cialización, que desde [el] 31, funcionará en La Pa[z]".

Finaliza señalando [que los] trabajadores y el p[ersonal] técnico, ante la suce[sión de] estos hechos, están [preo]cupados por el futuro de [ENAF] que, en las últimas se[manas] "aumentó sus pérdid[as eco]nómicas".

PREOCUPACION

Las dificultades [finan]cieras de ENAF, son [...] ciadas estimándose qu[e ...] alrededor de los ci[...] millones de dólares. [...] parte, la anormal prov[isión de] insumos, como carbón [...] y carencia de divisas [...] adquisición de rep[...] aumentan sus pesares.

El panorama se c[...] aun más con el congel[amiento] de sus recursos económ[icos en] La Paz y Oruro, dispu[esto por] el Banco Central. Est[a deter]minación originó ya [...] nuta en la cámara de di[putados] que pide al gobierno [la re]vocatoria de dicha [...] "por ser atentatoria a [los in]tereses del pueblo boli[viano en] general y de los traba[jadores] en particular".

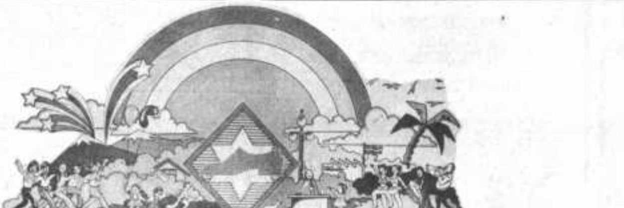
Por su parte, el [gerente] general de ENAF, [...] Calvimontes, manifest[ó que la] situación continúa, [...] a tener que acudir a [las] autoridades del Minis[terio de] Finanzas, para que s[e ponga] orden en esta situación [y evitar] mayores perjuicios a [la Em]presa Nacional d[e Fun]diciones".

Mujeres cooperativistas tendrán congreso en Oruro

ORURO, 29 (PRESENCIA).- Con auspicio del Centro de Promoción y Fomento al Cooperativismo (CEPROCOOP) y el apoyo de la Federación Nacional de Cooperativas Agropecuarias de Bolivia y la participación de todas las cooperativas afiliadas a la federación departamental de Oruro, se realizará el II seminario regional de mujeres cooperativistas, que también contará con la asistencia de delegaciones de Potosí, Cochabamba y La Paz.

El evento se realizará del 2 al 4 de diciembre próximo. En su transcurso será analizado el rol de la mujer rural y urbana, dentro de las organizaciones cooperativistas y clarificar el objetivo socio-económico y las proyecciones del movimiento cooperativo, a nivel regional y nacional.

Los patrocinadores del seminario señalan que las cooperativas de producción agropecuaria, especialmente de servicios, cuentan con el valioso aporte de las mujeres, en cuanto a participación productiva, pero es muy escasa o nula su participación en las decisiones y aspectos administrativos, lo que hace ver la necesidad de integrarlas completamente al fenómeno cooperativista.



Por qué decimos que...

Bubble gummers | NORTH STAR
marie claire | POWER
Sandak | Bata

Estas marcas conocidas mundialmente, depositan, año tras año, su confianza en los productos que fabrica MANUFACTURA BOLIVIANA S.A., en su planta ubicada en Quillacollo, Cochabamba.
La presencia de estas marcas demuestra que Bolivia está en el primer plano internacional en la fabricación de calzados.

Por eso decimos que...

Manaco sabe de calzado

Manaco
sabe de calzado

"AÑO DEL BICENTENARIO DEL NACIMIENTO DEL LIBERTADOR SIMON BOLIVAR"

MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL

COMUNICADO

El Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral con referencia [a la] vigencia del Horario Continuo Escalonado aplicado con carácter [de] emergencia, hace conocer lo siguiente:

PRIMERO: EN ATENCION AL PRONUNCIAMIENTO DE [LA] CENTRAL OBRERA BOLIVIANA Y OTROS SECTORES LABORA[LES] RECHAZANDO LA VIGENCIA DEL HORARIO CONTINUO POR C[ON]SIDERARLO UNILATERAL Y SER PERJUDICIAL PARA LOS T[RA]BAJADORES, LA POBLACION Y EL PAIS, Y HABIENDO SIDO [SU]PERADAS LAS CAUSAS QUE MOTIVARON SU IMPLANTAC[ION] TRASITORIA SE HACE NECESARIO LEVANTAR LA AUTORIZAC[ION] EXPEDIDA EL 29/8/83

SEGUNDO: A PARTIR DEL DIA LUNES 31 DE OCTUBRE, TAN[TO] LAS INSTITUCIONES PUBLICAS CENTRALIZADAS COMO DESC[EN]TRALIZADAS COMPRENDIDAS EN EL COMUNICADO DE FEC[HA] 29/8/83 EMITIDO POR ESTA SECRETARIA DE ESTADO, [I]NICIARAN SUS ACTIVIDADES EN FORMA NORMAL EN LOS [HO]RARIOS DE 8.00-12.00 y 14.30 - 18.30.

TERCERO: SE REITERA QUE NINGUNA INSTITUCION PUE[DE] TRABAJAR CON HORARIO CONTINUO SIN PREVIA AUTORIZACI[ON] DEL MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL. [EN] CASO DE DESACATO SE IMPONDRAN LAS SANCIONES LEGA[LES] CORRESPONDIENTES.

La Paz, Octubre de 1983

"DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA"

(sello) Ministerio de Trabajo Depto. de RR.PP y Prensa.

MINISTERIO DEL INTERIOR, MIGRACION Y JUSTICIA

COMUNICADO

El Ministerio del Interior, Migración y Justicia comunica a la opinión púb[lica:]

- El señor Enrique Achá Alvarez y personas interesadas en dañar la im[agen] democrática del Gobierno Constitucional, vienen haciendo circular profusan[mente] la versión de que tal ciudadano estaría detenido por motivos politicos.

- De acuerdo a las investigaciones realizadas, el señor Enrique Achá Al[varez] se encuentra detenido por causas comunes en curso ante los Tribunales de [Jus]ticia.

El detalle de las mencionadas causas es el siguiente:
siguiente

. Juzgado Quinto de Partido en lo Civil
Marina Pacheco c/ Enrique Achá
Intervención judicial a empresa por malos manejos

. Juzgado Sexto de Partido en lo Civil
Leónidas Hannover c/ Maria C. Achá y Enrique Achá
Diligencias preliminares de demanda.

. Juzgado Séptimo de Partido en lo Civil
Banco Big Beni c/ Enrique Achá y Fondo Ferroviario
Demanda ejecutiva por cobro de 157.987.50 dólares americanos

. Juzgado Séptimo de Partido en lo Civil
Banco do Brasil c/ Enrique Achá y Teresa Baldivieso
Demanda ejecutiva por cobro de 600.000 pesos bolivianos

Juzgado Séptimo Séptimo de Partido en lo Civil
Banco Nacional de Bolivia c/ Rimpez y Enrique Achá
Demanda ejecutiva por cobro de 800 dólares americanos

. Juzgado Séptimo de Partido en lo Civil
Olga Pacheco c/ Enrique Achá
Demanda ejecutiva por cobro de 43.000 dólares americanos

. Juzgado Quinto de Instrucción en lo Penal
Fondo Complementario de Ferroviarios c/ Enrique Achá
Juicio Penal por el delito de estafa por la suma de 152.000 dólares ameri[canos] (APREMIO)

. Juzgado Quinto de Instrucción en lo Penal
Nataniel Flores c/ Enrique Achá
Juicio Penal por el delito de giro de cheque en descubierto por la sum[a de] 1.500.000 pesos bolivianos (APREMIO).

. Juzgado Sexto de Instrucción en lo Penal
Cooperativa de Transportes Antofagasta c/ Enrique Achá
Juicio Penal por el delito de estafa por la suma de 130.000 dólares america[nos]

. Juzgado Octavo de Instrucción en lo Penal
Cooperativa Antofagasta c R. Sossa y Enrique Achá
Juicio penal por el delito de estafa por la suma de 130.000 dólares ameri[canos] (APREMIO).

- El Ministerio del Interior, Migración y Justicia reitera que a la fec[ha no] existe ningún detenido politico.

La Paz, 27 de octubre de 1983

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS
DEL MINISTERIO DEL INTERIOR, MIGRACION Y JUSTICIA

(sello) Ministerio del Interior Departamento de Relaciones Públicas.

Autoridad policial:

"Comenzó lucha frontal contra el narcotráfico"

SANTA CRUZ, 29 (PRESENCIA).- El director departamental de narcóticos, Cnl. Mario Durán Manzaneda informó hoy que "comenzó la lucha frontal contra los narcóticos", en Santa Cruz.

En conferencia de prensa, dio a conocer datos sobre el decomiso de más de siete kilos de cocaína, en menos de 24 horas.

Dijo que hoy, a horas 10.00, en el aeropuerto El Trompillo, un perro entrenado especialmente, pero aún sin nombre, detectó una valija que contenía 6.200 gramos de sulfato de cocaína. La droga llegó de encomienda, despachada en Cochabamba, vía Lloyd Aéreo Boliviano.

Veinte minutos más tarde, el perro descubrió otra valija, en la que se descubrió la existencia de 1.250 gramos de sulfato de cocaína. En este caso, se procedió, según el informe, a la detención de Miguel Garrido Aponte.

Ayer por la noche, según el informe oficial, funcionarios de narcóticos allanaron un domicilio del barrio cruceño de San Luis y detuvieron a Virginia Miranda, a quien decomisaron 100 gramos de cocaína y 150 "pitillos".

Por otra parte, el director de narcóticos, informó que, en el kilómetro 60 de la carretera a Cochabamba, funcionarios de narcóticos decomisaron dos cajas con 200 dinamitas, pertenecientes a Justo Aranda Mamani, que los traía de Potosí.

Todos los casos, incluidos los detenidos, serán puestos a disposición de la justicia ordinaria para su juzgamiento por los tribunales regulares, según el informe.

Durán Manzaneda aseguró asimismo, que ha iniciado una "política más drástica" de represión de la producción y el tráfico de drogas en el distrito. Para el efecto, según dijo, la dirección departamental de narcóticos ha distribuido su personal en puntos considerados estratégicos, en la materia.

Incautaron vehículo que transportaba minerales

ORURO, 29 (PRESENCIA).- Un vehículo del Servicio Nacional de Caminos fue incautado por funcionarios de protección a la propiedad (policía minera), dependiente de la Corporación Minera de Bolivia, al ser sorprendido transportando mineral, presuntamente sustraído de la empresa Huanuni.

El operativo tuvo por escenario la localidad de Playa Verde, a poca distancia de Huanuni. La camioneta placa P-147, conducida por Félix Cadima Eliza, teniendo por acompañante a Pedro Aguilar, fue interceptada a fines de la pasada semana, por funcionarios de protección a la propiedad. En su cabina, en la parte trasera del asiento, fueron descubiertos 36 kilos de estaño, de la Empresa Minera Huanuni.

Los ocupantes del motorizado fueron detenidos inmediatamente, para ser enviados al ministerio público y juzgados por tráfico ilegal de minerales.

ALLANAMIENTO

Por otra parte, personeros de protección a la propiedad, informaron que funcionarios de la policía minera de Potosí, allanaron un domicilio habiendo decomisado alrededor de 10.750 kilos de estaño. Una comisión de la dirección nacional de protección a la propiedad viajó a esa ciudad, para investigar y levantar las diligencias de policía judicial.

Oruro ante peligro de sufrir inundación con aguas servidas

ORURO, 29 (PRESENCIA).- La ciudad de Oruro corre el riesgo de ser inundada por aguas servidas, si no se instala pronto una nueva bomba para la normal expulsión a la laguna de oxidación.

Gualberto Aguilar, encargado de la casa de bombeo de aguas servidas, dependiente de la alcaldía municipal, dijo que las dos bombas que funcionan actualmente, datan de hace aproximadamente sesenta años y que el estado de las mismas es de avanzado deterioro.

Añadió que, con el aumento del caudal de agua potable y la ampliación del servicio de abastecimiento, el trabajo de ambas bombas se recargó considerablemente, provocando fallas alarmantes.

Como las dos bombas funcionan las 24 horas, cualquier falla de alguna magnitud derivará irremediablemente en el anegamiento de la ciudad por aguas negras. El alcalde municipal, Carlos Torres Valdivia, expresó su preocupación por el problema.

Dijo que la comuna inició trámites para la compra de una nueva bomba pero que existen problemas burocráticos difíciles de resolver.

La contraloría departamental exige que, para la provisión del nuevo equipo de bombeo, es necesario convocar a licitación pública y seguir el curso legal. La bomba, que podría ser adquirida del Banco Minero de Bolivia, costará alrededor de dos millones de pesos bolivianos. El alcalde, manifestó que nadie previó los problemas que emergerían al aumentarse el caudal de agua potable y la ampliación del horario de abastecimiento.

Junta de abastecimientos de Cochabamba distribuirá harina

COCHABAMBA, 25 (PRESENCIA).- La junta departamental de abastecimientos, presidida por el prefecto del departamento, estudiará la distribución de harina a la población en forma equitativa.

Este trabajo se desarrolla teniendo en cuenta la proximidad de las fiestas de Todos Santos, razón por la que las entidades laborales y la federación de juntas vecinales solicitaron se agilicen los trámites para esta distribución.

De otro lado se dijo que se debe fijar el precio del arroz, señalándose que el que se pretende poner a la venta es de tercera categoría y que, por esa circunstancia, su precio no debe excede los 5.000 pesos.

Una comisión creada al efecto e integrada por representantes de la prefectura, alcaldía, central obrera, federación de juntas vecinales y el director regional del Ministerio de Industria y Comercio, inició reuniones para planificar la distribución, tomando como base el reciente censo poblacional, de manera que las 57.400 familias que viven en la ciudad reciban harina en proporción igual.

En diversos barrios, ya estan funcionando, como en el pasado, los jefes de manzano, que reciben productos alimenticios para su venta a los vecinos.

SE COMPRA COBRE Y BRONCE CUALQUIER CANTIDAD PAGAMOS BUENOS PRECIOS

La Paz, teléfonos 376327,322983
Cochabamba teléfonos 48960,49256, 49078
Santa Cruz, teléfono 37753.
Oruro, teléfono 42356.
Potosí teléfono 25776.

SE REQUIERE CONTADOR

Con experiencia en Contabilidad Fiscal y Presupuestos. Presentarse con documentación al departamento de personal. Calle Comercio Nº. 1210 esquina Ayacucho. Secretaría General de Deportes y Juventudes.

Técnico superior en mecánica para jefatura mantenimiento

FABRICA DE JABONES PATRIA S.A. seleccionará un Técnico Superior para mantenimiento de su Planta Industrial. Se requieren los siguientes requisitos:
Experiencia: no menos de tres años en actividad similar.
Titulo: Técnico a nivel superior.
Edad: 28 a 35 años.
Se prevé un buen nivel de ingreso y otros beneficios adicionales.
Enviar urgente curriculum a: Gerente de Producción - Casilla 510 - La Paz - (Sólo se dará curso a solicitudes escritas no así a pedidos personales).

BANCO DEL PROGRESO NACIONAL

AVISO

Se comunica a los señores accionistas que habiendo sido autorizado el incremento del Capital Suscrito mediante Resolución Nº. 145/10/83 de la División de Fiscalización del Banco Central de Bolivia, a partir del día lunes 7 de noviembre del año en curso, podrán apersonarse a las oficinas del Banco a recoger sus títulos representativos de las acciones emitidas por capitalización de utilidades aprobada por la Junta Extraordinaria de Accionistas llevada a cabo el pasado 28 de marzo.

Según lo dispuesto por el Art. 241 del Código de Comercio, el monto que no alcance a cubrir el valor nominal de la acción, tendrá que ser reintegrado por el accionista hasta completar dicho valor a tiempo de recoger sus títulos.

La Paz, octubre de 1983

La Gerencia General

EL AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO
DESDE EL 1º. DE NOVIEMBRE
OFRECE CLASES DE
GIMNASIA CON:

GABY WOOLGAR
6.30 a 7.30 pm
canadiana
llamar Tels. 793832 - 341446

MAÑANAS
BELLEZA INTEGRAL "IN"
CENTRO DE ESTETICA FEMENINA
de 7 a 8 a.m. y 7.45 a 8.45
Telf: 320784
CARMIÑA VALDA DE MAYER
Cosmetóloga, Estetista-Facial Corporal
Profesora de Gimnasia-Modelado
Instructora de Yoga.
Diplomada en México, España y Argentina.
Miembro de la Sociedad Boliviana de Cosmetología y Estética Corporal.

BALLET CLASICO
y
Expresión corporal

TAE-KWON-DO
(Karate-Coreano)
Defensa Personal para DAMAS-CABALLEROS-NIÑOS
Tardes de 3 a 5

YOGA con:
Waldo Lizón
MAÑANAS
de
10 a 11 y 11 a 12

NATACION para NIÑOS
MAÑANAS de 9 a 11

MAYORES INFORMES EN OFICINAS SAN JORGE
TELF. 372139
LOS SOCIOS TENDRAN DESCUENTO DEL 20 %

en sistemas de computación NCR el líder...

felicita al
BANCO DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA
por el
BANCRUZMATICO

SERVICIO DIFERENTE GRACIAS A LAS VENTAJAS QUE NCR HA CREADO PARA LAS OPERACIONES BANCARIAS, AHORA CON CAJEROS AUTOMATICOS

NCR
99 años de experiencia en sistemas de negocios

NCR BOLIVIA LTDA.
Av. Mariscal Santa Cruz 1546 2do. piso.
Teléfono 554154 — 554141 La Paz

NCR BOLIVIA LTDA.
Warnes René Moreno 1er. piso O. 5
Telf. 41027 — Santa Cruz

Plazo de treinta días para que desocupen áreas "no edificables"

La municipalidad de La Paz ha concedido un plazo de 30 días, a partir del 28 de este mes, para que las personas que habiten áreas "no edificables" o de interés público, las desocupen. La disposición está relacionada con las medidas que adoptará paulatinamente la alcaldía, para controlar el ordenamiento urbano de La Paz.

La alcaldía advierte que, vencido ese plazo, la dirección de Obras Públicas, a través del Retén de Emergencia, coordinará con el Departamento de Edificaciones y la División de Fiscalización y Control de Obras, para demoler las construcciones clandestinas ubicadas en áreas de equipamiento, de forestación, franjas de seguridad, derecho de vías y otras de interés público.

La ordenanza municipal ha sido aprobada, según explica la alcaldía, "en vista de que personas inescrupulosas ocupan áreas no edificables, lo que pone en peligro la estabilidad del suelo, el equilibrio hidrogeológico y ecológico de esas áreas".

PAMPAHASI

La alcaldía solucionó el problema que se había presentado en la zona de Pampahasi, cuyo vecindario se encontraba en estado de emergencia hasta que la municipalidad derogara ordenanzas reguladoras de áreas de equipamiento y que se cumplieran compromisos para la edificación de un "complejo educativo".

La alcaldía solucionó ese conflicto, disponiendo el mantenimiento de una medida de expropiación de 14.500 metros cuadrados de terreno para el área de equipamiento. Los propietarios de esos terrenos deben presentar sus documentos de propiedad legalizados y registrados en Derechos Reales.

Colombia donará 5.000 TM de papa para semilla o consumo

Compromiso fue anunciado por el Presidente Betancourt a la Embajadora de Bolivia en ese país, Lidia Gueiler

Colombia donará 5.000 toneladas métricas (TM) de papa para semilla o consumo alimenticio, informó a PRESENCIA la embajadora de Bolivia en ese país, Lidia Gueiler Tejada.

La ex-Presidenta explicó que el compromiso, fue anunciado por el Presidente de Colombia, Belisario Betancur durante una entrevista que concedió a nuestra Embajadora, en la que se analizaron aspectos relacionados con la próxima reunión de Cancilleres, previa a la reunión de mandatarios que deben realizarse en ese país.

La embajadora planteó también la necesidad de que Colombia coopere a Bolivia en la asistencia a los pobladores del agro, afectados por la sequía. Betancur, dispuso que se tramite la ayuda consistente en la provisión de papa.

La donación será embarcada en las próximas semanas. El gobierno colombiano se comprometió también a correr con los gastos de traslado.

Bolivia se ha visto en la necesidad de importar papa argentina, para hacer frente a las necesidades ocasionadas por la sequía. Sin embargo, las previsiones no fueron satisfechas aún y los técnicos juzgan que todavía hará falta papa para semilla y consumo alimentario.

La primera remesa de papa argentina, llegó en buen estado; sin embargo, los últimos embarques llegaron infectados de enfermedades que impidieron que esa semilla sea utilizada en la siembra; tuvo que ser vendida para el consumo.

Pericia, experiencia y responsabilidad

El viernes, la ciudad de La Paz, fue conmovi[da por] el paso de un avión en llamas. El hecho inqu[ietó a] quienes lo vieron, y, lógicamente, hubo el temor [de que] en cualquier momento cayera con las consecue[ncias] más funestas. También hubo la creencia de que [podía] estallar en el aire y sus restos, al diseminarse [en el] aire, cayeran sobre viviendas y produjeran ince[ndios] de consideración.

Felizmente, nada de ello ocurrió porque [la ex]periencia y la pericia del piloto hicieron que la na[ve se] pose, aunque después de algún "panzazo", so[bre la] "playa" de Irpavi. El piloto y su tripulación, ma[s los] pasajeros, salieron ilesos. El hecho movió a [mucha] gente curiosa –y también preocupada– a acudir a[l lugar] por dos razones; para ver cómo estaban y par[a ad]mirar el acto de responsabilidad, producto de [que el] piloto supo conservar la serenidad y se impu[so la] obligación de salvar a sus semejantes.

Lo ocurrido el viernes, aunque con modali[dades] diferentes, bien podríamos aplicarlo a la situació[n que] vivimos: la crisis se ha convertido en la "nave q[ue se] incendia y que hay que apagar", pero, para [ello] precisamos el concurso y el coraje de todos –gobe[rnan]tes y gobernados– para que, tomando concienc[ia del] país, haciendo realidad nuestra prédica de am[or y] servicio a la patria, poniendo a prueba nuestr[a ca]pacidad para ser siempre responsables, trabaj[emos] por encontrar las mejores soluciones, las me[jores] "rutas", actuemos de tal modo que los "motore[s de] esa nave no exploten y que todos salgamos inde[mnes] de su acción destructiva. Trabajemos cons[truc]tivamente deponiendo orgullos y odios, políticos, [am]biciones y actitudes demagógicas; actuemos si[n en]gaños, sin complejos, con serenidad y certeza e[n los] actos. Es la responsabilidad de todos, no sólo de[l go]bierno. Este, a su vez, podrá actuar también [con] mayor visión, con rapidez, serenidad y efectivid[ad].

El accidente del viernes, "una desgracia [con] suerte", nos deja una lección; que podemos [salir] adelante, como lo hizo esa tripulación si hay un m[ando] capaz, experimentado y sereno....

Ex presidente en gira por sudeste asiático

El ex presidente boliviano y actual embajador en España, Luis Adolfo Siles Salinas, realiza una gira por varios países del sudeste asiático, donde gestiona el incremento de la colaboración entre esos estados y Bolivia.

La gira comprende China Nacionalista, Japón, Singapur, Tailandia y Malasia, según se informó.

Durante su estada en Taipei, Siles Salinas fue declarado Doctor Honoris Causa de la Universidad Católica de Fu-Jen, en un acto al que asistieron autoridades del gobierno chino. La distinción le fue concedida por el rector de esa casa de estudios, el arzobispo Stanislao Lokuang.

La Universidad Católica de Fu-Jen es una de las más importantes del sudeste asiático. Funciona con la colaboración del Vaticano.

En Taipei, el ex presidente conversó con representantes de organismos gubernamentales e instituciones culturales, con los que ratificó convenios de cooperación.

Comisión Nacional de Desaparecidos

La Comisión Nacional de Investigación de Desaparecidos realizó un acto en el salón "Nicolás Fernández Naranjo", con motivo de cumplirse el primer año de su creación.

Las autoridades de ese organismo inauguraron una exposición de afiches, fotografías y datos sobre ciudadanos desaparecidos. En la composición gráfica, el acto presidido por el abogado René Duchén A., y la exposición (abajo).

Universidades piden revisión de la política impositiva

Las universidades piden la revisión de la política impositiva, especialmente en los aspectos que tienen directa relación con ese sector. La petición está contenida en una de las resoluciones recientemente aprobadas en la 18ª. conferencia de rectores y dirigentes universitarios, que concluyó el sábado en La Paz.

Se explicó que para el logro de ese objetivo las universidades piden que se cree una comisión interinstitucional, integrada por representantes gubernamentales y técnicos en política tributaria, técnicos de la renta, universidad, corporaciones de desarrollo, comités de obras deportivas y alcaldías.

SOPORTE REMANENTE

Las autoridades de las universidades acordaron la distribución del soporte económico gubernamental y de otro remanente de 206 millones de pesos. Esa cantidad fue entregada, por partes, a la universidades del Beni, Oruro, Potosí y Cochabamba.

AGRESION A GRANADA

La 18ª. Conferencia repudió la invasión armada de Estados Unidos a Granada. La resolución dice que aquella acción constituye un "balón de ensayo" para próximamente, agredir a Nicaragua y a otros países centroamericanos.

La Conferencia declaró estado de emergencia y movilización en las filas del sistema universitario nacional y recomendó la realización de mitines, marchas y otras manifestaciones de apoyo a los países del Caribe.

Aclaración

Por un error de interpretación, en nuestra edición de ayer se afirmaba que la designación de los diputados Lindo Fernandez Chile y Lino Peres Estrada, elegidos para representar a Bolivia en la próxima reunión interparlamentaria que tratará asuntos relacionados con el narcotráfico y que se realizará en Estados Unidos, fue cuestionada. Aclaramos que la elección de los dos parlamentarios estuvo enmarcada dentro de los procedimientos del Reglamento de Debates de la Cámara de Diputados.

El salario...

(Viene de la pág. 1)

que el incremento es mínimo, en comparación con el alto costo de vida y muy inferior a la demanda original.

IMPUESTOS A LA RENTA

En materia impositiva, el acuerdo ratifica la rebaja del 40 por ciento en los actuales descuentos que efectúa la renta interna a los trabajadores asalariados. Este y los otros aspectos de las negociaciones serán aplicados desde el mes de octubre, mientras la comisión tripartita (COB-gobierno- institución independiente) informe en el plazo de 15 días sobre el análisis del régimen impositivo general.

Mala calidad de gasolina superior

Nuevamente ocasiona reclamaciones la mala calidad de la gasolina "superior" que vende Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos. Aparentemente y por el resultado que se obtiene en motores, ese carburante no corresponde a las especificaciones de octanaje que debe tener.

La gasolina "superior" vendida ayer en el surtidor ubicado al comienzo de la avenida Arce, de la ciudad de La Paz, dio lugar a quejas de propietarios de vehículos. En un caso concreto, después de comprobarse el "cascabeleo" y mala carburación en el motor de un vehículo que utilizaba ese combustible, se lo comparó con otro similar que aun tenía un saldo en su tanque de combustible. El segundo automóvil funcionó normalmente hasta que, para completar la prueba, se le cargó la gasolina del surtidor y también en este motor comenzó el "cascabeleo".

Cabe recordar que la calificación de octanaje con que YPFB presentó su gasolina "superior", en junio de 1979, es de 80 a 82 octanos. Corresponden a la "premium" 90-92 octanos. Octanaje que, según se afirmó entonces, "se logra con el proceso de reformación catalítica que incluyen las refinerías de Valle Hermoso, en Cochabamba, y Palma Sola, en Santa Cruz". El octanaje de las anteriores gasolinas "extra" y "superextra" se obtenía con aditamento de tetraetilo de plomo. La gasolina "corriente" que se expendía entonces era de 63 octanos.

Cabe mencionar que, generalmente, las gasolinas que se utilizan en otros países son de 90 octanos o más.

Misión del BIRF evaluará proyecto del altiplano

Una misión del Banco Interamericano de Reconstrucción y Fomento (BIRF), que se encuentra en el país evaluará el Proyecto Integrado del Altiplano, dependiente del Ministerio de Educación, informó el subsecretario de Educación Rural, Severo la Fuente.

Dijo que el BIRF es una entidad fiscalizadora de las construcciones escolares en cinco provincias del departamento de La Paz.

La institución bancaria internacional "evaluará los trabajos ejecutados y la programación presupuestaria para el próximo año y los los proyectos que se ejecutarán".

La misión del BIRF concluirá su trabajo este fin de semana y entregará un informe de labores.

La alcaldía reglamenta visitas al cementerio por Todos Santos

La municipalidad de La Paz, mediante una ordenanza, ha reglamentado las visitas que se realizan desde hoy al cementerio general, con motivo de la festividad de Todos Santos y del Día de Difuntos. Ha dispuesto que todos los efectivos de la Policía Urbana sean desplegados al área del cementerio, para mantener el orden, colaborados por la Policía Boliviana y Dirección Departamental de Tránsito.

Para el ingreso a la necrópolis, se habilitarán tres puertas; dos para la salida. La ordenanza dispone que el público debe "conservar su derecha" y contribuir, al mantenimiento del orden, respetando las orientaciones y recomendaciones que den las autoridades.

La administración y personal del cementerio prestarán atención a los visitantes. Tanto escaleras como basureros serán distribuidos en los pabellones del cementerio.

La ordenanza prohibe que se internen al cementerio bebidas alcohólicas y comestibles. Ha quedado también prohibido el ingreso de personas en estado de ebriedad.

Se ha prohibido el expendio de bebidas alcohólicas la actuación de bandas y orquestas y el uso de altoparlantes, en un perímetro de cuatro cuadras del cementerio. La Policía Urbana controlará que dentro de ese perímetro, no funcionen locales de expendio de bebidas alcohólicas.

Ha dispuesto, asimismo, que los vehículos utilicen la playa de estacionamiento ubicada frente al cementerio; la prolongación de la avenida Baptista y las calles adyacentes a la Kollasuyo. Efectivos de Tránsito regularán la circulación de vehículos en aquella zona e instruirán a los conductores sobre los sitios de estacionamiento.

La alcaldía no permitirá la venta de flores en forma aislada. Las floristas permanecerán en sus puestos del mercado situado frente al cementerio. Ejercerá control sobre el precio de venta de las flores. Una comisaría funcionará en la administración del cementerio, para recibir quejas y denuncias.

EXPLOTACION DE MADERA.- La empresa alemana, Jumas Timber, logró una concesión de 300 hectáreas en la región de Covendo para explorar la riqueza forestal de esa zona. La explotación en grande está programada a partir de enero de 1984, pero ya en la fase experimental ha puesto en marcha un programa considerado "irracional" y que dio lugar a protestas de los colonizadores.

Empresa alemana explotará madera en Beni y La Paz

La empresa alemana Jumas Timber explotará la riqueza forestal de la región de Covendo, en Alto Beni, a partir de enero de 1984, según un informe oficial basado en la autorización que logró del Centro de Desarrollo Forestal.

Jumas Timber trabaja en la evaluación de los árboles madereros de esa región, desde el año pasado. Según los informes técnicos, podrá explotar hasta un millón de pies cúbicos de mara, cedro, nogal, roble, tomé y otras especies consideradas de primera clase.

El Centro de Desarrollo Forestal concedió a esa empresa alemana una superficie de explotación de 300 mil hectáreas al sud-este de Covendo; "la marca de árboles a explotar" comprende también zonas del departamento del Beni.

Un informe oficial, dice que "en septiembre de 1982, empleados de la empresa Jumas Timber (seis grupos de cinco trabajadores) marcaron árboles y abrieron senderos en seis zonas de esa área. El mejor grupo marcó 460 árboles entre los llamados mara, cedro, nogal, roble, tomé y otros".

Para garantizar la explotación en gran escala, se realizó una fase experimental entre fines del año pasado y principios de este. La explotación comprendió a 500 árboles de primera clase, aunque, según otros informes, se habrían talado mil árboles.

Esta explotación experimental originó problemas con los colonizadores de la región, quienes señalaron que la explotación es "irracional" y tuvo que ser suspendida, temporalmente, aunque la empresa alemana argumenta que tiene autorización legal para continuar sus operaciones.

Esta situación dio lugar a la intervención de autoridades técnicas del Estado, quienes, después de revisar los respectivos documentos y las garantías de Jumas para no caer en la explotación irracional, informaron que las condiciones que se acordaron "no son favorables al estado boliviano y técnicamente adolecen de fallas, como la llamada garantía de explotación para derribar árboles sólo a partir de un metro y medio".

Ese informe técnico advierte que las consecuencias, en un futuro inmediato serán:

-Empobrecimiento total de los recursos madereros en la zona, dejando un bosque secundario sin utilidad para la población.

-Agotamiento de la fauna silvestre existente.

-Pérdida financiera de actuales y futuros colonizadores.

-Erosión y degradación irreparable de los suelos a mediano y largo plazo.

Ex-presidentes bolivianos en Alemania realizarán congreso

Los ex-residentes bolivianos en la República Federal de Alemania, realizarán su primer congreso nacional en la ciudad de La Paz, entre los días 3, 4 y 5 del próximo mes de noviembre.

La Asociación Humboldt, patrocinadora de la reunión señala que el congreso es "la concreción del deseo expresado por muchos, de volverse a reunir al estilo de Stuttgart, donde hace 25 años por primera vez nos congregamos los bolivianos residentes en Europa, en un ambiente de amistad, camaradería y preocupación por el país".

La Asociación Humboldt organizará filiales en otros distritos del país, con la finalidad de cumplir con las tareas que fueron programadas en su oportunidad y que cuentan con el apoyo de las organizaciones alemanas e internacionales.

PROGRAMA

El congreso será inaugurado el 3 de noviembre en el auditorium del Colegio Alemán, a cargo del Vicepresidente de la República, Lic. Jaime Paz Zamora, y con la asistencia del embajador alemán e invitados especiales.

El 4 de noviembre, se realizarán conferencias y discusiones sobre los temas "El boliviano en el extranjero", "Los estudios en Alemania", 'El retorno al país" y "Sugerencias para una política de recursos humanos".

Se darán charlas relacionadas con las posibilidades de cooperación de la Asociación Humboldt en programas financiados por Alemania y organismos internacionales.

Las charlas se refieren a la cooperación de Alemania a Bolivia, los proyectos de los voluntarios alemanes en Bolivia, la labor del Instituto Goethe y la recuperación de talentos; estarán a cargo de representantes alemanes y del Comité Intergubernamental par las Migraciones.

La inscripción para los socios de La Paz es de $b. 1.500. Los Socios de otros distritos están exentos de ese pago. Serán hospedados por sus colegas de La Paz.

Piden que YPFB instale tanque en Puerto Rico

La Cámara de Diputados aprobó una minuta de comunicación que pide al Poder Ejecutivo que instale un tanque de almacenamiento de carburantes en Puerto Rico (Pando), para evitar los problemas de abastecimiento de carburantes en la época de lluvias y el contrabando al Brasil.

La minuta expresa: "Dígase al poder ejecutivo que la honorable Cámara de Diputados considera de urgente necesidad que Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos instale tanques para el almacenamiento de combustible en la localidad de Puerto Rico (Pando), para evitar el desabastecimiento en la época de lluvias y evitar el uso de carreteras que cruzan territorio brasileño".

En la exposición de motivos, el diputado Carlos Benquique Ojopi, afirmó que el abandono en que se debate esa parte del territorio nacional llega a tal extremo que para el abastecimiento llegan al puerto de Guayaramerín en barcazas; el combustible es trasladado a camiones cisternas que deben recorrer más de 1.000 kilómetros para ingresar nuevamente a territorio nacional.

Congratulaciones a Presencia

Con motivo de celebrar sus bodas de plata como diario, Presencia ha recibido las siguientes congratulaciones:

Distinguido señor Director:

Me dirijo a usted, en esta oportunidad, con el deseo de hacer presente mis felicitaciones por el 25 Aniversario de la fundación de uno de los más prestigiosos periódicos de América. "PRESENCIA".

Mis congratulaciones en este día y mis votos por una interminable época de éxitos y de servicio a esta amada tierra boliviana.

A usted personalmente, mi calurosa felicitación y las seguridades de mi alta estima.

Atentamente.
Jorge Rodríguez Días
Embajador

EMBAJADA DE VENEZUELA

La Embajada de la República de Venezuela en Bolivia, saluda muy atentamente al Directorio y Personal del prestigioso DIARIO MATUTINO "PRESENCIA", en el 25 Aniversario de su fundación, fecha de júbilo para toda la bolivianidad y América entera, al que se suma esta Misión.

La Embajada de Venezuela, aprovecha esta ocasión, para reiterar al Diario Matutino "PRESENCIA", las seguridades de su más distinguida consideración.

La Paz, 28 de Octubre de 1983

SECRETARIO DE DEPORTES

Distinguido señor Director:

Al cumplir 25 años informando al pueblo boliviano con veracidad y objetividad, tengo el privilegio de hacer llegar al prestigioso matutino de su digna dirección y personal que en el mismo presta servicios, las sinceras cuanto afectuosas congrutalaciones del deportismo nacional, augurando que el éxito siempre os acompañe en vuestra noble y sacrificada tarea informativa y de orientación.

Al reiterarle el testimonio de mi mayor consideración, saludo a usted muy atentamente.

Dr. Eduardo Tapia Villarroel
SECRETARIO GENERAL DE DEPORTES Y JUVENTUDES

GERENTE DE ENTA

Distinguido Señor Director:

En circunstancias en que el matutino bajo su dirección alcanza su primer cuarto de siglo en servicio de los intereses del país y particularmente de sus clases mayoritarias y desposeídas, a nombre del cuerpo ejecutivo y de todos los funcionarios de la Empresa Nacional de Transporte Automotor ENTA, me permito hacer llegar a Ud. y por su intermedio a todos quienes trabajan en ese prestigioso matutino nuestros deseos de éxito permanente y progreso.

Queremos destacar e esta grata oportunidad la tarea que cumple PRESENCIA dentro del ámbito nacional como portavoz de la defensa intransigente de nuestros recursos nacionales, la integridad territorial y la democracia, además de su rol orientador en el quehacer nacional.

Una vez más Señor Director, nuestro homenaje y felicitación.

Con el mayor respeto lo saluda atentamente.

Lic. Jorge Sanchez Peña S.
GERENTE GENERAL
Empresa Nacional de Tranposrte Automotor

CORRESPONSAL DE "AP"

Estimado Director:

Tengo mucho gusto en hacerle llegar estas líneas para transmitirle, en nombre propio y de todas las personas que colaboran en Bolivia con The Associated Press, nuestra más cordial felicitación por el vigésimo quinto aniversario de "Presencia".

Quienes estamos ligados a la actividad periodística sabemos, de manera cierta, cuánto vale la tarea que cumple "Presencia" en bien de los intereses de Bolivia y de los principios cristianos que la sustentan. Valoramos, también, la sacrificada labor de todas las personas que integran esa familia periodística, tan cara a nosotros.

Hoy deseamos expresarle nuestro deseo de que sigan transitando el camino elegido hace 25 años, cuando el semanario se hizo diario, con los mismos principios, anhelos, objetivos y esperanzas de entonces.

Estimado Director, le ruego transmitir esa felicitación y deseos a todos los miembros de la familia "Presencia", a la cual me sentí muy honrado de pertenecer.

Atentamente.
Juan León C.
Corresponsal AP

AGENCIA EFE

Dr. Huascar Cajías
Director
PRESENCIA
La Paz.

En este gratificante día en que "PRESENCIA" cumple 25 años le envío mi más cordial enhorabuena.

Sinceramente.

Manuel Velasco, jefe del departamento de internacional de la Agencia EFE

AGENCIA "EFE"

Estimado Director:

Adjunto a la presente el mensaje de Felicitación

(Pasa a la pág. 16)

Llegará consultor de la CEE

El Centro de Investigación y Consultoría informó que el señor Kervin De Lettenhove, consultor de la Comunidad Económica Europea y profesor de macroeconomía y finanzas públicas de la Universidad Católica de Lovaina visitará Bolivia "para estudiar los programas de intercambio a nivel universitario y proyecto[s de] desarrollo que benef[icien al] país".

El profesor Kerv[in es]tará en Bolivia un [...] tiempo en el que se re[unirá] con autoridades, dirig[entes] políticos, sindicale[s y] universitarios; ade[más] con representantes [de] Naciones Unidas, US[AID y] otras.

El Papa pide a EE.UU. y...

(Viene de la pág. 1)

Antes de terminar, el Pontífice expresó su tristeza por la ausencia, en los trabajos sinodales, "a pesar de su deseo y del interés de la sede apostólica", de cuatro "padres" de las repúblicas soviéticas de Lituania y Letonia, y de los estados socialistas de Checoslovaquia y Laos".

Al respecto, los tres presidentes delegados del Sínodo enviaron telegramas de protesta, recordando lo que el acta final de Helsinki contiene acerca de la libertad religiosa, al embajador de la URSS en Italia, Nikolai Mitrofanovich Lunkov, y al presidente checoslovaco, Gustav Husak.

Los tres purpurados enviaron también telegramas de solidaridad a los cuatro "padres sinodales" ausentes.

Juan Pablo II terminó su discurso invocando la intercesión de la virgen María acerca de los "problemas mas profundos de la dimensión de las conciencias humanas y al mismo tiempo de los problemas que pesan sobre el horizonte de la vida de toda la familia humana como una carga dolorosa de nuestro tiempo".

Finalmente, se informó hoy de que el Papa ha completado la composición del nuevo consejo de la secretaría general del Sínodo de los Obispos, con el nombramiento de los tres miembros de designación pontificia que se añaden [a los] doce miembros elegidos [por el] Sínodo, para cada conti[nente] el lunes pasado.

Los tres miembros [nom]brados por Juan Pablo II [son el] cardenal Alfonso Lópe[z Trujillo, ar]zobispo de Medellín ([Colom]bia), el cardenal alem[án Jo]seph Ratzinger, prefect[o de la] congregación para la d[octrina] de la fe, y el metr[opolita] ucraniano de Winnipe[g (Ca]nadá), monseñor M[axim] Hermaniuk.

Por tanto, son ahora [...] miembros del citado con[sejo de] lengua española, ya qu[e entre] los miembros elegidos [...] cardenal Jaime Lachi[ca Sin,] arzobispo de Manila [(Fi]lipinas).

Piden pupitres p[ara] la Escuela Cara[...]

Padres de fam[ilia y] docentes de las E[scuela] Fiscal Mixta Cara[...] Tupak Katari pidieron [a las] autoridades del C[onsejo] Nacional de Edifica[ciones] Escolares (CONES[) que] hagan cumplir la or[den de] entrega de 30 pupitre[s].

Denuncian que [fun]cionarios subalternos [de la] Contraloría de la Repú[blica y] de CONES no autor[izan] hasta la fecha la entr[ega de] los bancos "pese a [que su] importe fue cancelado[...]

Aumentó la desocupación en el segundo trimestre del año

El Instituto Nacional de Estadísticas (INE) informó que en el segundo trimestre de la presente gestión ha aumentado la desocupación en el país. Dice:

"Con referencia a la población económicamente activa, también denominada fuerza de trabajo, se pudo determinar que en las nueve capitales de departamento existen un total de 645 mil personas, según datos muestrales correspondiente al trimestre de abril a junio de 1983".

De ese total, 571 mil personas estaban participando en el mercado laboral en calidad de ocupados, en tanto que los restantes 74 mil tenían condición de desocupados.

Según las estadísticas, La Paz, tiene el 46% de la fuerza de trabajo capitalina; le siguen en orden de importancia, Santa Cruz con el 20 %; Cochabamba, con el 14 %; Oruro el 7 % y Potosí el 5 %.

Las ciudades de Sucre y Tarija tienen el 3 % cada una, en tanto que Trinidad absorbe el 1,75 %. En Cobija, la fuerza de trabajo representa el 0,25 %.

Tránsito prorrogó hasta el 4 de noviembre inspección vehicular

La Dirección Departamental de Tránsito ha prorrogado hasta el 4 de noviembre la inspección de vehículos particulares.

La medida fue dispuesta en atención a la afluencia de vehículos para la inspección técnica que comenzó hace dos semanas.

AUTORIZACION NOCTURNA

La Dirección Departamental dispuso que, debido a la proliferación de actos delictivos registrados en horas de la noche, a partir de la fecha los conductores de taxi deben recabar la autorización correspondiente para realizar su trabajo nocturno. Anota el informe que los interesados deben presentarse a la División de Servicios Públicos para obtener esa autorización.

El próximo mes

La UMSA instalará primer sistema de post grado a nivel de maestría

La Universidad Mayor de San Andrés (UMSA) instalará, a partir del próximo mes, "el primer sistema de posgrado a nivel de maestría, dentro de su nueva política académica por las actuales autoridades", se informó oficialmente.

Según el programa, "los cursos tendrán una duración de dos años y se caracterizan por ser multidisciplinarios, es decir, que podrán participar profesionales de las carreras de Ingeniería, Derecho, Economía y otros que tengan el título a nivel de licenciatura".

"El posgrado, en principio, constará de tres especialidades: desarrollo agrario, la integración y desarrollo y la planificación de desarrollo. Cada una de las menciones tendrá 30 alumnos.

Un informe de la UMSA señala que los cursos se realizarán en las aulas de las instalaciones que tiene esa casa de estudios en la zona de Obrajes.

Añade: "El curso de posgrado es la unidad académica más cara del mundo; frente a esto, la cobertura financiera que otorgó la universidad de La Paz es muy precaria, por lo que las autoridades realizaron una campaña internacional para recaudar fondos provenientes de diversas instituciones internacionales y de países amigos".

La Dirección de Posgrado de la UMSA instalará una biblioteca especializada y un sistema de reproducción de microfilmación, para cuyo efecto trata de conseguir recursos económicos.

Dice: "Debido al déficit de los recursos humanos, la instalación de los cursos permitirá producir multiplicadores científicos, de tal manera que la gente que egresa con el grado de master influirá en otras áreas de ciencia y tecnología y universidades del país".

Compromiso gubernamental

Se estudiará pago escalonado de regalías adeudadas a Potosí

"Casa de la Moneda" acuñará monedas de oro y plata

Una comisión interinstitucional realizará una conciliación de cuentas y definirá la forma de pago de las regalías mineras que el estado adeuda al departamento de Potosí, según un acuerdo suscrito entre el gobierno y representantes de ese distrito.

Ese acuerdo se logró durante una reunión realizada el viernes pasado, a la que asistieron el presidente Hernán Siles Zuazo y su gabinete económico; autoridades y dirigentes cívicos y sindicales de Potosí.

La comisión interinstitucional, que estará integrada por representantes potosinos y de la Empresa de Fundiciones, la Corporación Minera de Bolivia, el Banco Minero y la Dirección de Aduanas redactará un convenio de pagos escalonados de las regalías mineras adeudadas a Potosí.

En el acuerdo logrado el viernes pasado, el gobierno oficializó su decisión de reabrir la Casa Nacional de la Moneda de Potosí, para utilizarla en la acuñación de monedas de oro y plata. El funcionamiento de esa casa estará a cargo del Ministerio de Finanzas.

Otros puntos del acuerdo entre el gobierno y los representantes potosinos son:

-Envío de una comisión técnica a Llallagua, para estudiar soluciones al problema de la escasez de agua potable. Provisionalmente, la Dirección de Defensa Civil facilitará dos carros cisternas.

-Compromiso gubernamental de financiar la construcción de la captación de agua potable del río San Juan. Para ello, se utilizará un préstamo de emergencia de cuatro millones de dólares, del Banco Interamericano de Desarrollo.

-Préstamo de 200 millones de pesos a la Municipalidad de Potosí.

-Entrega de alimentos e insumos agrícolas a las regiones afectadas por la sequía, en coordinación con el Plan Agrario de Emergencia.

-Construcción del hospital Daniel Bracamonte, con recursos que serán canalizados a través del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública. El gobierno se comprometió a abrir un proceso judicial contra los responsables de la venta ilícita del hierro donado por el Japón. Los fondos generados por esa venta debían servir para la construcción del mencionado hospital.

-Conclusión de los proyectos mineros destinados a la oportuna provisión de materia prima para la fundición de plomo y pista de Karachipampa. Estudio para la captación de agua con destino a ese complejo metalúrgico, próximo a ser inaugurado.

-Construcción de la carretera Potosí-Tarapaya, para lo cual el gobierno gestionará un crédito de ocho millones de dólares. Estudio del asfaltado de la carretera Tarapaya-Challapata.

-Ampliación de 2.500 metros de la faja de aterrizaje del aeropuerto "Capitán Rojas" de Potosí, a cargo del Ministerio de Aeronáutica. Construcción del nuevo edificio terminal.

-Organización de una cooperativa de transporte, para la que el gobierno adquirirá 30 vehículos.

-Entrega de dos millones de pesos para la refacción del hospital de Villazón.

-Estudio de la construcción del complejo deportivo potosino.

-Refacción de la sede de la Central Obrera Departamental de Potosí.

-Continuación de los trámites para conseguir financiamiento para la Ruta de los Libertadores.

CORDEPAZ abrirá propuestas para instalar una planta de alcohol en San Buenaventura

Se presentan firmas mexicanas y brasileñas .- Antes de fin de año debe adjudicarse la obra

La Junta de Licitaciones de CORDEPAZ abrirá mañana las propuestas para la instalación de una destilería de alcohol y planta de producción de alimentos para ganado, subproductos de la caña de azúcar en el complejo agroindustrial de San Buenaventura.

CORDEPAZ ha recibido ofertas de las siguientes firmas: Schaffer y Asociados, de México S.A. e Industria del Hierro de México; Dedini Metalúrgica y Codistil, S.A. Fabricaciones, Ingeniería y Montaje S.A. (FIMSA) de México. Estas firmas han llevado sus propuestas y comerciales dentro del plazo que expiró ayer.

La firma Schaffer presentó una oferta integral de asistencia de ingeniería y equipo de proceso, generación de vapor y fuerza eléctrica de una destilería de alcohol y planta de producción de alimentos para ganado en base a bagazo excedente. Esta oferta considera que la utilización de los equipos puede realizarse en forma integral. Indica que ello permitirá procesar la caña de azúcar, aprovechando al máximo sus propiedades, inclusive el bagazo. Explica que la planta puede producir alcohol y alimentos balanceados para ganado. Proyecta procesar en la primera etapa 160 mil Tons. de caña por zafra para obtener 160 mil toneladas de jugo y 48.560 toneladas de bagazo. Prevée la obtención de subproductos en una cantidad de 346 toneladas de levadura seca y 14.600 toneladas de vinazas concentradas que pueden utilizarse como ingredientes en la planta mezcladora de alimentos para ganado.

Los mexicanos consideran que el bagazo producido permitirá separar 12 toneladas de bagacillo y 36.420 toneladas de fibra de bagazo. La fibra de bagazo se aprovecharía como combustible para la generación de vapor de alta presión para la generación de fuerza para la molienda de caña y en la generación de 9.300.000 Kwts. aprovechables para el suministro de energía eléctrica a las poblaciones cercanas. Esta misma firma ofrece establecer una explotación pecuaria anexa al complejo, por ser económicamente más factible mantener al ganado en la zona.

Las firmas brasileñas Dedini Metalúrgica y Condistil, proponen la instalación de la destilería de alcohol autónoma y alimento para el ganado.

Ofrecen equipos especiales que trabajarán durante once meses al año. Los brasileños señalan que estos equipos pueden moler 1.000 toneladas diarias de caña con un rendimiento de destilación de 98% de alcohol; proponen producir alcohol de dos clases, el primero rectificado extrafino y el segunda clase; además aceite fusel. También proponen producir cerca de dos y media toneladas de levadura por día.

La tercera firma mexicana presenta en su oferta la instalación de una planta procesadora de caña para producir alcohol y alimentos para el ganado.

PASOS INMEDIATOS

Una vez que la Junta de Licitaciones de CORDEPAZ abra las propuestas, se nominará una comisión técnica encargada de preparar los cuadros comparativos de las propuestas para su próxima adjudicación.

Concluido este trámite, la Junta de Licitaciones volverá a reunirse para adjudicarse la obra. Una vez adjudicada la instalación de la destilería de alcohol, se tramitará la dictación del Decreto de adjudicación. Posteriormente, se afirmará el convenio de préstamo con el gobierno al cual pertenezca una de las firmas beneficiadas.

El Arq. Raúl Loayza Ayoroa, presidente de CORDEPAZ, señaló que todo este trámite debe concluir antes de fin de año.

De acuerdo con el cronograma de trabajo preparado por CORDEPAZ, la instalación de la planta de alcohol y derivados tiene que comenzar en enero próximo, la puesta en marcha de la planta esta prevista para marzo de 1985.

Añadió que tanto el gobierno de México como el de Brasil han comprometido financiar la instalación de la planta de alcohol. Ambos gobiernos han convenido en que si la firma adjudicada es uno de estos países, el acto abrirá un crédito a CORDEPAZ para realizar obras complementarias. Se estima que el financiamiento prometido tanto por Brasil como por México alcanza a 20 millones de dólares.

Presidente Siles hace llegar su felicitación a PRESENCIA

El Dr. Benjamín Miguel Harb, Ministro Secretario General de la Presidencia de la República, visitó ayer nuestra redacción trayendo el saludo del Dr. Hernán Siles Zuazo a PRESENCIA al cumplir nuestro matutino sus bodas de plata desde el momento en que dejó de ser semanario para convertirse en diario.

El Dr. Miguel nos dijo que el Presidente de la República considera que PRESENCIA significa un gran esfuerzo dentro del periodismo nacional y que ha llegado a una alta posición en el país.

"El Dr. Siles -agregó- sabe que el gobierno no es infalible y comete errores. Por eso, la crítica sana es siempre aceptable pues sirve para corregirlos".

"El gobierno aprovecha esta oportunidad para ratificar que, por ser un punto esencial dentro del sistema democrático, la libertad de expresión es plenamente respetada. Esa libertad es una parte fundamental de la dignidad humana".

Caso de vocales impugnados

Corte Suprema sanciona a firmantes de un oficio

"Amenazaron con alteración del orden institucional"

SUCRE, 29 (PRESENCIA) - La Sala Plena de la Corte Suprema de Justicia de la Nación, ante amenaza de subalternos de la Corte Superior de La Paz, solicitó al Ministro del Interior que disponga máximas garantías, efectivas, para el normal desenvolvimiento de las labores judiciales en ese distrito. Asimismo, se ha instruido al presidente de la Corte Superior de La Paz la destitución de los firmantes de un oficio amenazando la alteración del orden institucional del Poder Judicial.

La Sala Plena de la Excma. Corte Suprema de Justicia, reunida ayer, consideró los términos de un oficio del Sindicato de Trabajadores del Dtto. Judicial de La Paz al presidente y vocales de la Corte Superior, por el que señalan haber recibido informaciones extraoficiales en sentido de que la Corte Superior de Oruro, ha declarado procedente el amparo constitucional interpuesto por los doctores Jaime Daniel Ortiz y Rafael Barrero M., que los trabajadores consideran lesiva a la justicia y particularmente a su movimiento sindical.

En otra parte del oficio amenazan que por mandato de las bases no se permitirá la posesión y/o ingreso de los dos vocales impugnados, ya que de no hacerlo así, pondríamos en riesgo no sólo nuestras fuentes de trabajo, sino, inclusive, nuestra propia seguridad física, además de que traicionaríamos el movimiento obrero popular boliviano permitiendo el ingreso de una "quinta columna" al Poder Judicial".

Los firmantes ofrecen diálogo y amenazan con "medidas que el caso aconseje".

La Sala Plena de la Excma Corte Suprema de Justicia, en conocimiento de este oficio resolvió mantener el principio de autoridad y respeto a las leyes, por lo que instruyó al presidente de la Corte Superior de La Paz, doctor Marcelo Calderón Sarabia ponerse en contacto con el Ministro del Interior y exigirle a nombre de la Corte Suprema, que se garantice plenamente y con firmeza el normal funcionamiento de los tribunales de justicia tanto en La Paz como en el resto de la República, frente a la amenaza de subalternos.

Asimismo invocó el Ajt. 30 de la Ley Orgánica Judicial y dispuso la inmediata destitución de Juan Carlos Quiroga, Ramiro Sánchez, Tito Saavedra y Raúl García, firmantes del oficio amenazando el orden constitucional del Poder Judicial sin perjuicio de someterlos a la acción penal correspondiente.

Advierte que la Corte Suprema de Justicia adoptará procedimientos enérgicos contra los subalternos del distrito de La Paz que promueban y ejecuten actos de indisciplina subversiva en el momento de reincorporación, a la Corte Superior de La Paz, de los vocales Dres. Daniel Ortiz y Rafael Barrero.

Por otra parte, en comunicación enviada al Dr. Federico Alvarez Plata, ministro del Interior y Justicia, la Corte Suprema le pide garantías efectivas para el normal funcionajiento de las labores judiciales en el distrito de La Paz de acuerdo al Auto Supremo de fecha 13 de julio del presente año, frente a nuevas amenazas de subalternos de decretar paros y huelgas y ocupación material del local del Palacio de Justicia.

Señala la Sala Plena de la Corte Suprema que confía en que el ministro del Interior adoptará enérgicas medidas "a fin de evitar el caos y la anarquía en la judicatura nacional, frente a la actitud intransigente de subalternos".

Las comunicaciones han sido firmadas por el decano Dr. Antonio Paputsachis, presidente en ejercicio de la Corte Suprema de Justicia.

MACA realizará en 1984 plan de mercado agropecuario

El Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios (MACA), realizará entre 1984-1987, un Plan Nacional de Mercadeo Agropecuario, con una inversión de 721.035.000 pesos bolivianos "para atenuar los efectos del déficit alimentario agravado por los fenómenos naturales".

Según el MACA, "el plan fue realizado teniendo en cuenta el marco doctrinal y programático del gobierno, con una amplia base popular a la que debe volcar sus esfuerzos para encontrar soluciones a los problemas de la falta de producción de alimentos de primera necesidad".

"Con el plan -dice- se busca de manera mediata e inmediata lograr la obtención de productos alimentarios agrícolas y evitar el incremento de sus precios en los principales centros de consumo del país".

En el proyecto, se establece una red coordinada de los procesos de mercadeo y comercialización agropecuaria que permita asegurar mercados estables a la oferta organizada de la producción, principalmente de origen campesino".

Un informe señala que el plan "propenderá a lograr una mayor disponibilidad de alimentos a precios justos para el productor y el consumidor, capacitación de personal técnico, pequeños agricultores y a comercializadores participantes en el sistema, obtener el reordenamiento y fortalecimiento institucional de los organismos dependientes del Ministerio de Asuntos Campesinos".

Añade: "Para el cumplimiento de estos propósitos, el plan prevé la ejecución del proyecto, sistema integrado de mercadeo y comercialización, aprovechando las estructuras prefabricadas de los llamados mercadeos campesinos en construcción".

Las centrales de servicio para el abastecimiento urbano permitirán el funcionamiento de un mecanismo regulador de la oferta y distribución de alimentos agrícolas, para abastecer a los consumidores de las áreas periféricas o marginales de las grandes ciudades.

La ejecución de la primera etapa del Plan Cuatrienal de Mercadeo Agropecuario requerirá un desembolso de 11.910.000 dólares, ya financiados, que servirá también para el establecimiento de complejos de abasto en todo el país.

Los centros de comercialización, que serán construidos estarán a cargo de pequeñas organizaciones de productos y operarán con el asesoramiento técnico de la Dirección Nacional de Mercadeo Agropecuario.

"La función de estas unidades de comercialización será la de comprar productos de sus asociados para la venta en los mercados campesinos de las ciudades. La acción se ejecutará con la participación efectiva de las organizaciones sindicales campesinas".

Una parte del presupuesto servirá para la creación de ítems para personal y recursos materiales requeridos, estudios, locales para la instalación y operación de siete centros rurales de acopio y mercados campesinos de abasto urbano.

Denuncia

Retardación de justicia en caso de ex-agentes de DIN

Seis ex-agentes de la disuelta Dirección de Investigación Nacional (DIN), en carta dirigida a la Dirección de PRESENCIA denuncian la retardación de justicia en sus casos y califican como una injusticia. Las seis personas se encuentran recluidas en el panóptico nacional de San Pedro.

Carlos Martínez G., Virgilio Ontiveros R., René Auza M., Ramiro Olmos L., Alejandro Ochoa O. y Américo Ríos R., afirman que se encuentran encarcelados bajo la sindicación de pertenecer a grupos irregulares armados.

Trascriben el artículo 121 del Código Penal, sobre alzamiento armado contra la seguridad y soberanía del estado, y la pena de 15 a 30 años, de presidio en caso de incurrir en ese delito. "Ambos delitos son políticos, si ésta es la motivación", expresan en su carta.

Afirman que su detención es injusta, "porque no cometimos el delito de rebelión, mucho menos guerrillas y el único delito que cometimos fue pertenecer a la ex- Dirección de Investigación Nacional". Añaden que la DIN era una institución y no un grupo irregular armado.

Denuncian retardación de justicia, ya que el proceso judicial a que están sometidos se encuentra paralizado, pese a los requerimientos para acelerarlo. El curso legal del proceso, señalan, se encuentra paralizado desde febrero pasado, sin posibilidades de continuar su tramitación, por las excusas de jueces.

Trato especial para Bolivia y Ecuador en Pacto Andino

(ANF).- El representante del Acuerdo de Cartagena, Pedro Carmona, anunció en La Paz, que se á reformulando todo el régimen de preferencias e incentivos para los países menor desarrollo económico relativo, socios del Pacto Andino, para que Bolivia y Ecuador, obtengan mayores ventajas en participación integracionista subregional.

Pedro Carmona, concluyó una visita de dos días Bolivia, donde recogió de autoridades de Gobierno, empresa privada y os sectores, inicitivas, as, en torno a la reestructuración del Acuerdo Cartagena, que se viene estudiando para su implementación próxima.

Carmona señaló que trata de "un plan de orientación del proceso integración andina, que involucra un conjunto de estrategias en los campos comercial, industrial, agropecuario".

Agregó que también se estudia un tratamiento preferencial para Bolivia y Ecuador, así como una integración mayor en áreas físicas, de ciencia y tecnología.

"Estamos en el grupo andino en una tarea intensa, que en nuestra opinión debe reflejarse en la reformulación de todo el régimen en favor de Bolivia y Ecuador", agregó Pedro Carmona.

Admitió que el proceso integracionista subregional confronta dificultades "pero existe una gran voluntad política para superar".

Pedro Carmona reiteró que el Tribunal Andino de Justicia empezará a funcionar desde el 2 de enero de 1984, e iniciará el tratamiento y consideración de "los temas vinculados al incumplimiento y decisiones que sean necesarias modificar en el marco del Acuerdo de Cartagena".

Se estudia fortalecimiento del Banco Agrícola de Bolivia

(ANF).- Oficialmente se anunció que el Gobierno emitirá en los próximos días un Decreto Supremo, modificando la actual estructura del Banco Agrícola de Bolivia, con la finalidad de fortalecer a esa institución creada para fomentar las actividades agrícolas y pecuarias del país, pero que hasta el momento no cumplió con su objetivo.

Se adelantó a ANF, que la reestructuración de la entidad crediticia está contenida en un voluminoso proyecto de Decreto Supremo que se encuentra para firma del gabinete nacional.

Se indicó asimismo, que el proyecto de potenciamiento del Banco Agrícola, no divide a la institución como se había planteado anteriormente, y más bien, busca el afianzamiento de su actual estructura, dotándole de nuevos instrumentos funcionales para que cumpla con su misión.

El Banco Agrícola, durante los últimos gobiernos militares, sufrió una progresiva descapitalización, ya que el financiamiento internacional, con que contaba, fue otorgado en calidad de "créditos políticos", sin ninguna garantía, situación que derivó en una cuantiosa deuda en mora no recuperable.

Uno de los abultados ítems de financiamiento no recuperable y que, finalmente, fuera traspasado al Banco Central de Bolivia para que se haga cargo de los pagos al exterior, corresponde a los créditos algodoneros según se ha indicado oficialmente.

Hasta el momento, se guarda en reserva el detalle de deudores morosos del Banco Agrícola, y también se mantiene en reserva el monto total de la cartera no recuperable de la entidad crediticia.

Extraoficialmente se supo, sin embargo, que la cartera no recuperable del Banco Agrícola, que debe pagar el Estado Boliviano, asciende a los 40 millones de dólares.

La irresponsabilidad en el manejo de los créditos, ha provocado una seria crisis en la entidad estatal, restándole credibilidad y confianza ante los organismos internacionales de crédito, situación que ahora el Gobierno Constitucional trata de superar, dotándole de una nueva estructura que asegura el cumplimiento cabal de su misión de fomento al desarrollo agrícola y pecuario en el país, se concluyó señalando.

Plazo para becas del Citibank

El Citibank informó que el próximo 18 de noviembre fenece el plazo para la inscripción de los candidatos a dos becas para un seminario sobre temas económicos y financieros, que se realizará en febrero del próximo año en la ciudad de Nueva York.

Las becas se ofrecen a periodistas o colaboradores de diarios, revistas y otras publicaciones, que escriban habitualmente sobre asuntos económicos. El seminario será dictado en español, en base a un programa en el que participarán expertos del Citibank y catedráticos de la Facultad de Estudios Comparados de la Universidad de Columbia, de Nueva York.

Asistirán al seminario periodistas argentinos, chilenos, peruanos, uruguayos y bolivianos.

Jeep recuperado por Tránsito

La oficina de investigaciones de robo vehículos recuperó el jeep toyota or azúl y blanco, placa 4-25625, de dro Bustillos Alarcón. El vehículo fue ado hace dos meses. En batidas ctuadas en varios garajes, talleres y casas particulares, se recuperó un importante lote de llantas de parrillas, aros, vidrios, parabrisas y otros accesorios que pueden ser retirados por sus propietarios de las oficinas policiales de la calle Sucre.

Junta vecinal entregó obras en urbanización 1º de Mayo

En la urbanización 1º de Mayo, ubicada en la zona de El Alto de La Paz, se entregaron ayer obras realizadas por la Junta Vecinal, CONVIFACG, Alcaldía Municipal, SAMAPA, CONES y ENTA.

Inauguró el camino construído por la Empresa Nacional de Transporte Automotor; Semapa entregó el sistema de la red de agua potable, así como la red de alcantarillado. En Río Seco se entregaron planos para el equipamiento de la zona y se puso en servicio un tanque de agua.

Pronunció un discurso Humberto Pabón, director ejecutivo del Consejo de Vivienda Fabril, Constructores y Gráficos. Luego se celebró una misa de campaña y se bendijeron las obras entregadas.

Investigan causas del accidente aéreo ocurrido en la zona Irpavi

El ministerio de Aeronáutica informó que una comisión técnica investiga las causas del accidente aéreo ocurrido en la zona de Irpavi, el último jueves.

Un avión Curtis carguero, C-46 matrícula 916, al llegar a La Paz procedente del Beni, transportando carne, se incendió en pleno vuelo. El piloto, Cnl. Juan Griffits, condujo su nave hacia la región de Irpavi, donde efectuó un aterrizaje forzoso en la playa del río del mismo nombre. Tripulantes y pasajeros lograron salvarse.

Homenaje de Brasil a Rafael Pabón

La representación diplomática de Brasil rindió homenaje al héroe de la aviación nacional, Tcnl. Rafael Pabón Cuevas.

El acto se efectuó al conmemorarse el "Día del aviador brasileño", al que asistieron el comandante de la FAB Gral. Juan Muñoz Revollo, el embajador del Brasil, Joao Tabajara de Oliveira, el agregado aeronáutico, Cnl. Helio César Fontenele, miembros de la embajada, agregados aeronáuticos acreditados en el país e invitados especiales.

Parte Matrimonial

FERNANDO GUTIERREZ ZALLES
Y
MARIA DEL ROSARIO BLANCO QUINTANILLA

PARTICIPAN SU ENLACE MATRIMONIAL CELEBRADO RECIENTEMENTE EN LA CIUDAD DE LA PAZ CON CARACTER ESTRICTAMENTE PRIVADO.

LIQUIDACION FIERRO DE CONSTRUCCION

Por cambio depósito liquidamos fierro de construcción "ACINDAR", siguientes medidas:

Fierro liso en rollo	de 6 M/M	(1/4")
Fierro liso barra 12 Mts.	12 M/M	(1/2")
Fierro corrugado barra 12 Mts.	16 M/M	(5/8")
Fierro corrugado barra 12 Mts.	20 M/M	(3/4")
Fierro corrugado barra 12 Mts.	25 M/M	(1")
Alambre negro N°. 16		
Alambre galvanizado N°. 10 - 12 - 14		

ROGHUR LTDA. Arenales 53 Teléf. 2-3873 - 3-1732 Santa Cruz.

Ana María Castro vda. de Sánchez de Loria, esposa; José Antonio S. de Loria, Esteban, Rosa Angélica, Angela S., de Loria G. y Dimelsa S. de Loria C., hijos; Luz S. de Luna Pizarro, Ruth S. de L. de Pérez, Cristina S. de Sadlock (ausente) Carlos Sánchez de Loria, hermanos; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia de que en vida fue:

Dr. GONZALO ANTONIO SANCHEZ DE LORIA SANJINEZ (Q. E. P. D.)

invitan a sus familiares, amigos y en forma especial a los ex Alumnos del Colegio San Calixto, personal docente y administrativo de la U.M.S.A., Facultades de Derecho, Ciencias Económicas y Financieras, Filosofía y Letras, Normal Superior Simón Bolívar, Catedráticos y ex alumnos de U.P.T.K., personal docente y alumnos de I.N.S.E.F., Militantes del M.N.R. y demás instituciones a las que perteneció, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente el día de hoy domingo 30 del presente a horas 10:00 a.m. y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General a horas 11:00. El cortejo fúnebre partirá de la Calle 14 de Obrajes N°. 821 frente Instituto Evich Bulter, Urbanización El Carmen Obrajes.

Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

Servicios profesionales en inhumaciones "Funeraria Santander" Av. Armentia N°. 513. Telfs.: 323663 - 323656.

La Paz, octubre de 1983.

ORARIO DE MISAS DOMINICALES

	6.00	6.30	7.00	7.30	8.00	8.30	9.00	9.30	10.00	10.30	11.00	11.30	12.00	12.30	17.00	18.00	18.30	19.00	19.30	20.00
LA PAZ																				
RAL METROPOLITANA						■	■		■		■									
TO REY				■							■									
AGUSTIN							■				■		■			■				■
PEDRO				■		■		■		■		■				■		■		■
SEBASTIAN							■		■		■							■		
DOMINGO						■		■		■		■					■			
COPACABANA				■				■				■						■		
RMEN				■			■				■			■				■		
SARIO					■		■		■		■		■					■		
SEGUENCOMA									■											
BOLOGNIA									■											
LVADOR			■				■													
ALTACION				■			■					■						■		
OBRAJES					■				■											
MIGUEL				■						■			■							
A AUXILIADORA				■				■			■	■		■		■		■		
A REINA					■					■								■		
PAÑIA DE JESUS			■		■		■											■		
ITU SANTO									■											
GIO MA. AUXILIADORA															■					
SRA. DE REMEDIOS			■						■				■					■		
ANTONIO								■												
LA DE SAN MARTIN						■											■			
QUIA PIO X							■				■							■		
SIMA TRINIDAD				■							■						■			
LA EXALTACION									■											
LA SANTA RITA																		■		
ON DE MARIA				■			■					■							■	
RCED					■				■		■		■					■		■
DE LA SENTENCIA					■						■							■		
QUIA RECOLETA			■		■		■											■		
RANCISCO			■		■		■		■		■		■					■		
QUIA DE PURA PURA											■									
QUIA DE CIUDADELA									■											
QUIA DEL ESPIRITU SANTO					■		■		■									■		
QUIA DE VINO TINTO						■						■								
DE LOURDES						■						■								
ORURO																				
RANCISCO					■		■		■		■								■	
RAL	■				■			■			■							■		
A DE SAN GERARDO				■			■				■							■		
A SOCAVON					■		■		■		■					■				
A ROTONDA				■		■		■					■		■					
CHABAMBA																				
A CATEDRAL					■		■		■		■		■							
NIA DE JESUS			■		■			■			■		■						■	
ON DE MARIA		■		■								■						■		
DO		■			■			■			■		■					■		
TA	■		■		■		■		■		■							■		
DOMINGO			■		■		■		■		■									■
JUAN DE DIOS					■		■		■		■									
RANCISCO	■		■		■				■									■		
EDRO		■			■			■			■								■	
ANA (CALACALA)			■		■				■		■							■		
NTONIO	■		■		■			■											■	
RENCIA				■																
DELFONSO (QUILLACOLLO)				■	■	■	■	■	■	■	■	■	■						■	
AFAEL			■			■												■		
ARIOS				■																
NTA CRUZ																				
AUXILIADORA							■												■	
TEDRAL					■		■		■		■		■				■		■	■
RCED	■						■											■		■
QUE																		■		■
ORES										■		■							■	■
ANCISCO																			■	
AZARENO												■					■		■	
OMINGO																		■		
I																				
CRUZ																	■		■	
																			■	
O 6																				
9																				
RO																			■	
DE PI																				
																			■	
																			■	
																		■		
																			■	
																		■		

La familia de la que en vida fue

YOLANDA TAMAYO de MARAÑON

ruega a Uds. asistir a la misa que con motivo de recordarse los seis meses de su sentido fallecimiento mandarán a celebrar el día de mañana lunes 31 del presente, en la iglesia de la Recoleta (Av. América) a horas 17.30 p.m.

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, octubre de 1983

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Gabriel Ruiz R. y familia expresan su profundo agradecimiento a todas las instituciones, familiares y amistades que hicieron llegar sus sentimientos de pesar por la irreparable pérdida de la que en vida fue abnegada madre, ejemplar esposa y apreciada amiga:

Sra. ELENA CORTEZ de RUIZ (Q. E. P. D.)

e invitan asistir a la misa que recordando los ocho días de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día martes 1° de Noviembre a horas 10:00 a.m. en la Capilla de las Siervas de María (Av. 20 de Octubre esq. Nicolás Acosta).

Su asistencia a este acto comprometerá la gratitud de la familia doliente.

El Sr. Hugo Ernesto Ugalde Baldelomar, egresado de la U.G.R.M., obtuvo el Título de Licenciado en Administración de Empresas. Sus padres y familiares le desean triunfos en su carrera profesional.

Anuncie en PRESENCIA

Jorge René Bascopé A. Lidia Espinosa Suárez.

Participan el enlace matrimonial de su hija Dra. Ma... Lidia con el Dr. Clovis Lombardi Lorenzoni; que fué bendeci... el 16 de Julio en el templo Santo Domingo de la ciudad de Sa... Cruz. Habiendo retornado a San Pablo-Brasil.

La Asociación Nacional de Colegios Particulares se adhiere al dolor de nuestro presidente Tiray Agustin Barrio, por el fallecimiento de su querida madre:

Sra. DOSINDA FERNANDEZ Q. E. P. D.

acaecida el 27 del presente mes en la provincia de León España.

Mario, Javier (ausente) y Guillermo Uria Portocarrero, hijos; Rosario Fernández, Marilene Barboza, (ausente) y Elizabeth Arraya, hijas políticas; Javier, Claudia, Mónica Isabel, Luis, Inna y Sandra, nietos; Carmen Valencia, Yolanda Mamani y demás familia de la que en vida fue:

RITA ALICIA PORTOCARRERO A. (Q. E. P. D.)

ruegan a Ud.(s) se dignen asistir a la misa de réquiem que en sufragio del alma de la extinta y recordando los 8 días de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana lunes 31 del pte. a hrs. 18:15 p.m., en la capilla privada de la Tercera Orden Franciscana calle Sagárnaga esq. Murillo.

Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide en la puerta del Templo.

La Paz, octubre de 1983.

LA ASOCIACION DE PADRES DE FAMILIA DEL COLEGIO "SAN ANTONIO DE PADUA", HACE LLEGAR SU MAS SENTIDA CONDOLENCIA AL REV. PADRE AGUSTIN BARRIO, DIRECTOR DE NUESTRO COLEGIO POR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DE SU DIGNA MADRE

Sra. DOSINDA FERNANDEZ Q. E. P. D.

ACAECIDO EN MADRID, ESPAÑA, E INVITA A TODA LA COMUNIDAD ANTONIANA Y AMIGOS A LA MISA CONCELEBRADA QUE SE OFICIARA EL DIA LUNES 31 DE OCTUBRE A HORAS 19 Y 15 EN EL TEMPLO DE LA RECOLETA.

La Paz, octubre 1983

A los Asociados de las Cámaras de Comercio e Industria: se les ruega dar información a HOECHST BOLIVIANA LTDA.

(Tel: 371127) sobre el señor:

CARLOS GARCIA VARGAS

quien debe aclarar asuntos importantes con referencia a sus trabajos realizados cuando era empleado.

Hoechst Boliviana Ltda.

BANCO MINERO DE BOLIVIA

AVISO DE REMATE

El Dr. Gustavo Guzmán Mosqueira, Juez Sexto de Partido en lo Civil de la Capital, etc.

Hace saber al público en general, que dentro del proceso coactivo seguido por BANCO MINERO DE BOLIVIA contra MOISES TAVERA HURTADO y MERCEDES NAVARRO DE TAVERA, sobre cobro de dólares americanos, se ha dispuesto el remate en subasta pública de los siguientes bienes:

1.- Concesiones mineras: "La Misteriosa" de 25 pertenencias mineras sobre vetas de plomo, plata y otros minerales, ubicada en el Cantón Chuquisaca, Provincia Nor Cinti del Depto. de Chuquisaca, comprendiendo campamentos, instalaciones, maquinarias y herramientas.

2.- Propiedades agrícolas: Fundos: "Pópulo Alto y Bajo", sus adyacentes y complementos: "Agua Salada" "Santa Bárbara", "Candelaria", "Copacabana", "La Falda" y "San Clemente", propiedades ubicadas en los cantones Camargo e Higueras Huayco, provincia Nor Cinti, Depto. de Chuquisaca, comprendiendo igualmente construcciones, instalaciones, viñales, accesorios agrícolas, asos, o costumbres y servidumbres.

3.- Maquinarias: Grupo electrógeno Cat. D-1300, Compresora Arpic, Modelo 1955, Compresora Arpic, dos winches eléctricos, tres martillos de perforación y accesorios, diligencia de remate que se efectuará sobre la base de dólares americanos SETECIETOS NOVENTA Y CUATRO MIL QUINIENTOS CUARENTA Y UNO 29/100 ($us. 794.541.29), habiéndose señalado para el efecto el día 22 de noviembre de 1983, a horas 16.00 p.m.

Los interesados en dicho remate, pueden concurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia previo el empoce del 5% de ley en Secretaría.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los veintiun días del mes de octubre de mil novecientos ochenta y tres años.

J. LUIS GALINDO N
Secretario del Juzgado 6to.
de Partido en lo Civil
La Paz-Bolvia

P.O. del Sr. J. 6° de P. en lo C.

EVOCACION

A la memoria del Dr. José R. Torrico

Don José Rosa Torrico
era el doctor de los valles
de nuestros valles ubérrinos
llenos de nardos y dalias

Se paseaba en los senderos
de los huertos florecidos
escuchando los rumores
de los arroyos y trinos

Sus vecinos lo miraban
con respeto y con cariño
le llevaban sus regalos
de quesillos y pollitos
porque curaba a sus hijos
los labriegos bendecían
su llegada a los hogares
de los pobres y los ricos

Igualmente el protegía
a todos los que vivían
en opulentos hogares
o en chozas empobrecidas

Aprendió a curar enfermos
le enseñó el Dr. Achico
ese santo que en el cielo
hoy tiene el mejor asilo

Ahora están juntos los dos
siempre con los angelitos
y en los coros de ángeles
están cantando los niños.

MARIA QUIROGA VARGAS

La familia del que en vida fue

Dr. JOSE R. TORRICO Q. E. P. D.

invita a sus parientes y amigos a la misa que recordando el quinto año de su fallecimiento se celebrará el día de hoy en la Iglesia María Auxiliadora horas 20.

Favor por el que quedarán profundamente agradecidos

La Paz, octubre 30, 1983

Tensas relaciones entre Barbados y Trinidad por crisis en Granada

BRIDGETOWN, 29 (EFE).- Las tensas relaciones entre Barbados y Trinidad-Tobago, debido a la crisis de Granada, se deterioraron aún más con la petición barbadense de que se retire el embajador trinitobagueño de Bridgetown.

El primer ministro barbadense Tom Adams pidió a su homólogo de Trinidad-Tobago, George Chambers, que retire a su embajador Basil Pitt, por no ser del agrado del gobierno de este país.

Chambers se quejó de que no se le había informado sobre la invasión de Granada, su vecino del norte. Según Adams, se comunicó sobre la intervención a Pitt para que la hiciera llegar a Chambers, lo que aparentemente no hizo.

Jamaica, Barbados y Trinidad-Tobago son los que sientan las pautas en el Caribe, por su mayor poderío económico y relaciones internacionales más extensas.

Mientras Jamaica y Barbados se unieron a los que invadieron Granada, Trinidad-Tobago aconsejó no recurrir a esa alternativa y luego la criticó duramente.

Chambers pidió la salida de las tropas extranjeras de Granada y ofrecido a contribuir con efectivos de Trinidad-Tobago para establecer allí una fuerza de paz.

Hermano! No rehuyas a tu compromiso de cristiano. Unete al Movimiento de Solidaridad Cristiana (MOSOC) y colabora a la creación del ALBERGUE TEMPORAL CAMPESINO.

Te esperamos en:

Arzobispado - 3er. piso (tardes) Tel.: 341920.

Potosí 814 - 5to. piso -Tel.: 354283

Casilla 4349 - Banco de La Paz - Cta. 24-939.

INVITACION RELIGIOSA

Los familiares de la que en vida fue:

Sra. ASUNTA BUITRON de LOPEZ

(Q. E. P. D.)

ruegan a sus parientes, amistades, a los residentes de Puerto Carabuco, se dignen asistir a la Santa Misa que en sufragio de su eterno descanso, y recordando los DIEZ años de su sensible fallecimiento mandarán a oficiar el día de hoy Domingo 30 a horas 19 (7 p.m.) en la Basílica de San Francisco.
Su asistencia a este acto de piedad cristiana compromete la gratitud de la familia doliente.

La Paz, Octubre de 1983

VACACIONES UTILES

Amplitaria R.M. 1042-1976 a Nivel Nacional, Refrendado mediante R.M. 789-1977

A ESTUDIAR:

MEDIOS INTERM Y BASICOS

Matematica | Fisica | Quimica | Ingles.

CURSOS PREUNIVERSITARIOS para ingresantes a la "U" Inicio: MARTES

Mcal. Santa Cruz 1295 (esq. Colón) tel. 361612 • Plaza Murillo 5 (Esq. Comercio-Socabaya) 35763

INVITACION RELIGIOSA

Elevad una oración por el eterno descanso del que en vida fue ejemplar e inolvidable esposo y padre:

BONIFACIO SANGA ALBERTO

Q. E. P. D.

Josefina V. de Sanga Esposa, Luis, Francisco, Martha y Rubén hijos; Máxima S. de Aguilar hermana; invitan a sus amigos y personas piadosas y en especial al Sindicato de Transporte Pesado a larga distancia a la misa de cabo de año de su llorado fallecimiento que se mandará a oficiar en la Catedral Metropolitana a Hs: 11:30 del día lunes 31 del presente mes.
Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente y ruega acompañarlos a su domicilio de la calle Vicente Ochoa Nº. 910.

La familia del que en vida fue:

Gral. (r) JUAN DELGADO BOLAÑOZ

Q. E. P. D.

invita a sus parientes, amigos y personas piadosas a concurrir a la Misa que recordando el mes de su sentido fallecimiento, se mandará a oficiar el día lunes 31 del mes en curso a horas 12 en el Templo del "Carmen" (Colón esq. Ballivián).

Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La familia de la que en vida fue ejemplar y abnegada hija

Srta. SILVIA ZULEMA FLORES ANDRADE

(Q. E. P. D.)

ruega a sus parientes, amistades, al personal de la Contraloría General de la República, Banco Agrícola de Bolivia, Escuela Ecuador, Colegio de Economistas de La Paz, y demás personas piadosas, asistir a la misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando el primer año de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día 31 de octubre, a horas 10.30 a.m. en la iglesia San Agustín (lado Alcaldía).

La asistencia será de nuestra eterna gratitud.

La Paz, 30 de octubre de 1983

El día de ayer 29 de octubre, el niñito JOSE LUIS ALARCON ZAPATA, apagó su primera velita y fue llevado a la pila Bautismal con este motivo fue agasado, en su domicilio.

NUEVO PROFESIONAL

El Sr. JUAN CARLOS PEREDO CARBALLO egresó como Ing. Agrónomo en la Universidad Autónoma Juan Misael Saracho de la ciudad de Tarija, con este motivo sus familiares le desean mucho éxito en su nueva carrera profesional.

Cumpleaños

Hola me llamo JUAN RENE FERRUFINO MUSTAFA y hoy cumplo mi primer añito, mis papis y abuelitos me festejarán con un té piñata.

Víctima de un fatal accidente de tránsito ha dejado de existir el que en vida fue:

Don CARLOS LUIS TERRAZAS ALIAGA

(Q.E.P.D.)

Zorka Golác de Terrazas esposa, María Luisa Terrazas de Torrico, Hugo Terrzas Golac y Susana Terrazas de Ruckman (ausente), hijos; Fernando Torrico Rojas y Bill Ruckman (ausente) hijos políticos, Claudia y Duniela Torrico Terrazas nietas, Deidza de Catoretti (ausente), madre política, Graciela Terrazas de Iglesias (ausente), Guillermo Terrazas, Pedro Terrazas (ausente), Emilio Terrazas (ausente), y Olga Terrazas de Villarejos (ausente) hermanos; Andrés, (ausente), María de Terrazas (ausente), Mario Villarejos (ausente) y Ernesto Golác (ausente), hermanos políticos, primos, primos políticos, sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades y personas piadosas en especial a los Beneméritos de la Patria , Club de La Paz y demás instituciones que perteneció se dignen asistir a la traslación de sus restos mortales dcl extinto al Cementerio Jardín a horas 16.00 (4 de la tarde) el día de hoy domingo 30 de los corrientes. El cortejo fúnebre partirá de la calle Héctor Ormachea Nº. 5906 casi esq. calle 13 Obrajes.

Funeraria A. Valdivia Of. Figueroa (Frente al pasaje de las flores) Tels. 353630- 372015-

La Paz, octubre de 1983

Un crédito para usted cuando precisamente lo necesita

TRAMITE INMEDIATO

MUTUAL LA PAZ le extiende la mano a usted y a los grupos vecinales facilitando préstamos financiados con crédito AID-BANCO CENTRAL para:

- Construcción básica habitable
- Terminación de vivienda
- Remodelación
- Ampliación de vivienda
- Refacción o reparación
- Instalación Sanitaria
- Cámaras sépticas
- Instalación eléctrica
- Instalación de agua potable
- Cambios de techos
- Compra de terreno

en MUTUAL LA PAZ, la única que otorga Seguro de Vida Gratuito, hemos duplicado su valor de $b. 100.000.-- a

$b. 200.000.--

y construimos para usted

5 bloques en la Urbanización LOS PINOS - 45 DEPARTAMENTOS
ESTACIONAMIENTOS Y LOCALES COMERCIALES
INFORMACIONES DESDE EL JUEVES 3 DE NOVIEMBRE

EL AHORRO: BASE FUNDAMENTAL PARA MERECER LA ADJUDICACION

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue

Dr. GONZALO SANCHEZ DE LORIA SANJINEZ

Q. E. P. D.

Ana Hurtado de Sánchez de Loria, esposa; José Antonio Sánchez de Loria Esteban, Rosa Angélica y Angela Sánchez de Loria García, Dymelza Sánchez de Loria Hurtado, hijos; Ruth, Luz, Cristina (ausente), Carlos, hermanos; Rafael Luna Pizarro, Salomón Pérez Méndez, hermanos políticos; tíos, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas y en especial, a la Comunidad Universitaria de la UMSA, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente que se llevará a cabo hoy, domingo 30 de octubre, a horas 9.oo y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General a Hrs. 11.oo.
El cortejo fúnebre partirá de la Urbanización El Carmen, calle B Nº. 21 (ingresando por la calle Nº. 14, Obrajes).
Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

AGRADECIMIENTO E INVITACION RELIGIOSA

La familia del que en vida fue: ejemplar hijo, hermano y nieto; cariñoso esposo y padre:

Sr. Univ. PERCY URDININEA UNZUETA

Q. E. P. D.

AGRADECE PROFUNDAMENTE A: Los Ejecutivos y Personal de Y.P.F.B., Asociación de Profesionales Administrativos La Paz Y.P.F.B., Sindicato de Trabajadores Petroleros La Paz, Motor Service S.R.L., Confort Rent a Car, Asesoramiento Empresarial S.A., Kamer S.R.L., Promoción 1977 Colegio Instituto Americano, MAPA Importaciones, Parientes y Amigos que acompañaron en los momentos de dolor haciendo llegar sus sentidas condolencias y ofrendas florales; al mismo tiempo invita asistir a la misa que recordando los siete días de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día de mañana lunes 31 del presente a horas 11:30 (a.m.) en la iglesia de los Rev. Padres Carmelitas Parroquia Nuestra Sra. del Carmen (Av. 20 de Octubre 2539, Sopocachi).
Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, octubre de 1983.

Asociación Humboldt

Invita a sus asociados a la ASAMBLEA GENERAL, que se efectuará el día lunes 31 del presente a Hrs. 19:00, en el local de ALDEAS INFANTILES, Av. 6 de Agosto Nº. 2243, para tratar asuntos de vital importancia con motivo del PRIMER CONGRESO NACIONAL DE EX-RESIDENTES EN LA REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA

Se ruega puntual asistencia.

TELEFONOS AUTOMATICOS DE LA PAZ, S.A.

FACTURACION DE OCTUBRE

Se comunica a los señores abonados que las facturas por servicio telefónico correspondiente al mes de OCTUBRE, pueden ser pagadas a partir del MARTES 1º de NOVIEMBRE, en las respectivas Sucursales de Cobranza.

La Paz, Octubre 30 de 1983

RELACIONES PUBLICAS

CARTA ABIERTA

La Paz, 28 de octubre de 1983
Señor
Don Mario Sanjines Uriarte
Honorable Alcalde Municipal
de La Paz
Presente.

Honorable señor Alcalde:

En los diarios locales del día de ayer aparece un aviso suscrito por el Departamento de Relaciones Públicas de la H.A.M., mediante el cual se dispone "La demolición de carteles publicitarios" en algunas vías de la zona sur y según dice con el objeto de recuperar el ornato público y la preservación de los elementos naturales, sin señalar la ordenanza que ampare tan drástica y perentoria determinación, que concede un plazo de tres días fatales para su cumplimiento.

Recurrimos a usted señor Alcalde para pedirle la Revisión y Reconsideración de la referida orden, en consideración de que para proceder a la colocación de esos carteles se han cumplido con todos los trámites señalados por el Municipio y se han efectuado los pagos y gastos correspondientes conforme a las exigencias legales. Por equidad y respeto al vecindario, a la actividad comercial e industrial, no se puede de un plumazo echar por tierra un derecho adquirido conforme al ordenamiento Municipal creado desde hace años atrás, tanto más que ello significaría una grave pérdida por las inversiones efectuadas al amparo de una actividad lícita y la liquidación de una fuente de trabajo precisamente en momentos en que el país atraviesa una crisis económica sin precedente y en circunstancias que la política anunciada por el gobierno es la de mantener y crear puestos ocupacionales.

En consideración a las razones anotadas reiteramos la solicitud de que se digne revisar y revocar la precipitada medida que nos ocupa.

En espera de su comprensión y respeto a las disposiciones vigentes, saludamos a usted muy atentamente.

CARTEL Ltda. PUBLICIDAD MARCO S.R.L.
"PUBLICIDAD UNIVERSO" "PUBLICIDAD RONDA"
"PUBLICIDAD CHUQUIAGO"

CBA Centro Boliviano Americano

Anuncia sus Cursos de:
PREPARACION PARA EXAMENES: TOEFL, COUNCIL (en la parte de inglés), GRE, GMAT y MICHIGAN.
Exámenes de Ingreso: Octubre 31 a horas 10:30 a.m.
Inscripciones:
Martes, Noviembre 1º.
Hrs. 8:30 - 12:30
14:30 - 18:30

Horarios:
de 8 a 9 en la mañana
de 7 a 8 en la noche, (a escoger)

Las clases comienzan: Jueves 3 de Noviembre

Parque Zenón Iturralde Nº. 121 Av. Arce
Telfs. 351627 - 342582

TARJETAS IMPUGNADAS
CONCURSO Nº 123

PREMIO: $b. 7.582.279.

LA PAZ		SANTA CRUZ				ORURO		COCHABAMBA		POTOSI		TARIJA			
Código	Nº tarjeta	Código	Nº tarjeta	Código	Nº tarjeta	Código	Nº tarjeta	Código	Nº tarjeta	Código	Nº tarjeta	Código	Nº tarjeta	Código	Nº tarjeta
10-002-1	113215	20-000-0	243432	20-010-7	28830	40-000-8	80701	40-801-7	34208	60-000-8	17648	70-001-6	19881		
10-012-8	35289	20-000-0	243448	20-010-7	28851	50-000-2	29682								
10-012-8	35460	20-000-0	243476	40-020-2	22151	50-000-2	30767								
10-021-5	90053	20-000-0	243496	40-020-3	22154	50-000-2	30781								
10-021-5	90084	20-000-0	243553	40-020-2	22208										
10-021-5	90107	20-000-0	243642												
10-032-3	103873	20-000-0	243848												
10-032-3	103886	20-000-0	243871												
10-032-3	103978	20-000-0	243704												
10-100-1	38965	30-000-0	243885												
10-200-8	72134	20-004-2	18008												
10-301-5	12148	20-004-2	18033												
10-301-5	12196	20-004-2	18038												
10-401-1	14202	20-004-2	18040												
		20-004-2	18054												
		20-004-2	18055												
		20-004-2	18063												
		20-004-2	18071												
		20-010-7	28810												
		20-010-7	28818												

Del Reglamento de "LODEBOL": Art. 31.) NO PODRAN PARTICIPAR EN EL CONCURSO AQUELLAS JUGADAS CUYAS MATRICES:
g).- Por cualquier circunstancia no fueran entregadas por los Agentes Autorizados a Lotería Nacional dentro de los plazos señalados no ingresen al proceso.

LODEBOL

LAB

INFORMA

Vuelo especial Santa Cruz/Puerto Suárez/ Santa Cruz

Lloyd Aéreo Boliviano S.A.M., informa a sus usuarios y público e general, que efectuará un vuelo especial en la ruta Santa Cruz/Puer Suárez / Santa Cruz, el miércoles 2 de noviembre próximo, de acuerdo siguiente horario:

- Saldrá de Santa Cruz a las 11.00 horas para llegar a Puerto Suárez las 12.50 horas.
- Saldrá de Puerto Suárez a las 13.30 horas para llegar a Santa Cruz las 15.20 horas.

La Paz, 30 de octubre de 1983

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.

EL QUE A PRECIO MUERE A PLOMO MATA

PRECIO POR LIBRA DE PLOMO

$b 16.50 — PRECIO REAL INTERNO

$b 2 — LO QUE EL ESTADO PAGA AL PRODUCTOR BOLIVIANO

Para transportar una libra de plomo de mina a frontera se requieren $b. 6.50. O sea que con los dos pesos que el productor recibe como pago total por libra de plomo no cubre ni la tercera parte del camino, aún sin considerar el costo de producir el mineral.

Si el estado no paga precios reales, la minería del plomo desaparecerá, justo el año en que se pondrá en marcha la fundición de plomo-plata de Karachipampa.

¿ES ASI COMO SE REACTIVA AL SECTOR PRODUCTIVO ESENCIAL DE LA ECONOMIA BOLIVIANA?

VENDO EXCELENTE LOCAL CENTRICO EN SANTA CRUZ A LA MEJOR OFERTA

Ubicado en la calle Charcas Nº. 1263, apto para super-mercado, pequeñas industria, comercio, etc., terreno de 2.680 m2 con 1.000 m2 construidos con oficinas de dos pisos, área cerrada, con piso de cemento, amplia playa de estacionamiento salida por tre calles, único en Santa Cruz, informes en el mismo local en hora de oficina, con el LIC. RODRIGUEZ. Tel. 3-5059 y 4-9541.

Solicitada

FEDERACION DE SINDICATOS MEDICOS Y RAMAS AFINES DE SEGURIDAD SOCIAL

Después de haber soportado silenciosamente una solapada campaña de prensa que pre tende desprestigiar a los médicos de la CNSS. FESIMRAS ve por conveniente aclarar origen de esta torpe maniobra, puntualizando lo siguiente:

1.- Esta campaña ha sido orquestada por los Ejecutivos de la CNSS que pretenden ca muflar su incapacidad y su desconocimiento de la problemática Institucional y que temeroso de su propia ineptitud desean montar un aparato de propaganda con el único fin de crear un atmósfera de desprestigio y oposición contra su propio cuerpo médico.

2.- Empleando métodos dignos de los arbitrarios representantes laborales nombrados dedo en épocas no muy lejanas, se pretende enfrentar al cuerpo médico con los asegurados beneficiarios; sin embargo sabemos que la opinión pública hace conociencia que el prestigi alcanzado por los profesionales médicos es resultado de su permanente labor en favor de su beneficiarios, labor que en muchos casos se ve obstaculizada por circunstancias ajenas a l voluntad del médico. Este testimonio tiene más valor que la opinión antojadiza de cualquie individuo que se encuentra eventualmente en situación de poder.

3.- Desconociendo el principio básico que afirma que decir la verdad es revolucionario, jerarquía burocrática de la CNSS ha tergiversado las conclusiones del 1er Congreso E traordinario de FESIMRAS, no mencionando lo resuelto en cuanto a intentar mejorar el fu cionamiento de la Institución y mal informando sobre nuestras demandas salariales.

4.- Los Médicos de Emergencia jamás han recibido reconocimiento salarial por trabaj nocturno, ni de domingos o feriados; no obstante que dentro de la propia CNSS si se paga po este trabajo a cualquier otro funcionario. Resulta absurdamente simple apelar al espíritu d apostolado médico ante esta situación y ante la no aceptación de la demanda de los médico que trabajan 8 horas (y a los que hacen varios meses se les paga solo por 6 horas).

5.- Se ha irritado la sensibilidad popular proyectando una imagen falsa del médico de humanizado y metalizado, cuando nuestro salario por jornada completa es de 45.000 $b. y y hay demandas salariales justas de otros sectores laborales que llegan a 123.000 $b.

6.- Pretendemos un bono profesional acorde a nuestra responsabilidad y trabajo; r chazamos los 2.000 $b. de bono que desmerecen nuestra labor.

7.- Habría que determinar quién ha establecido un sistema casi policiaco que limita número de recetas por paciente a menos de lo esencialmente necesario.

Los perjuicios que pudieran derivarse de esta situación creada artificial y mal inte cionadamente por los Ejecutivos de la CNSS, serán de su exclusiva responsabilidad.

Es hora de enfrentar los problemas Institucionales con valentía e inteligencia y no preten der poner cortinas de humo para esconder una imperdonable incapacidad y desidia.

Dr. José Antonio Quiroga Morales
Secr. General

Dr. Carlos Gutierrez
Secr. de Relaciones

Dra. María Teresa Paz. P
Secr. Prensa y Propaganda
C.I.333814 L.P.

La Paz, 30 de Octubre de 1983

Según "El Mundo" de Caracas

Situación en Granada era más complicada que una simple lucha de poderes internos

CARACAS, 29 (EFE).- El ... "El Mundo" señala que ...ntemente, el golpe en ...ada "tuvo la apariencia ... simple lucha de poderes ... entre dos hombres ... de la línea marxista, ... debido a la presencia de ...nos y soviéticos en la isla, ...tuación era más com...ada".

"El verdadero significado ... crisis, nublado por mu... dudas y por la ma...ación de los medios de ...nicación fue el alcance ...minio soviético y cubano, ... manipulación de la pe...ña isla situada es...tégicamente", dice el ...

...Bernard Coard, sub... Ministro marxista de ...ología de la línea dura, ... al ejército que había sido ...renado, equipado, a...rado y dirigido por cu..., y que estaba formado ... 1.000 efectivos, contra el Primer Ministro Maurice Bishop, quien tomó el poder con la ayuda de Fidel Castro en marzo de 1979", agrega.

Bishop fue puesto bajo arresto el 13 de octubre, acusado de "autoritarismo" y cundieron los rumores de que los malhechores de Coard estaban a punto de cometer un asesinato. El y por lo menos cinco de sus ministros de gabinete y partidarios suyos fueron posteriormente ejecutados.

Varios observadores del Caribe llegaron inicialmente a la conclusión de que el golpe fue un juego de poder personal e interno, que Cuba y la Unión Soviética eran simples observadores.

En primer lugar, es poco probable que el ejército de Granada hubiera podido reaccionar contra Bishop sin el conocimiento y la aprobación de La Habana y Moscú.

"Lo que dejó confundidos a muchos observadores fue que, a pesar de la tan mentada amistad entre Castro y Bishop, el dictador cubano no hubiera detenido el ataque a Bishop. Con cientos de asesores militares cubanos y civiles armados en Granada, hubiera sido una tarea fácil mantener a Bishop en el poder, si Castro así lo hubiera deseado," según el diario.

"Tanto Moscú como La Habana habían estado muy descontentos por el reciente cambio notado en Bishop hacia un gobierno constitucional más moderado. El visitó Washington hace pocos meses, retóricamente torciendo la nariz del presidente Reagan y haciendo bromas acerca del nuevo aeropuerto de Granada financiado por la Unión Soviética y construido por Cuba. No obstante, aparentaba ser un hombre que no era totalmente enemigo de Occidente. Bishop entonces utilizó el foro americano para aseverar su intención de conducir a Granada hacia una "democracia popular", una forma de gobierno constitucional. Su creación causó incomodidad entre sus amigos soviéticos y cubanos", dice el diario.

Un corresponsal del New York Time afirmó el 16 de octubre, ante la inminencia del golpe: "Mientras muchos diplomáticos en Barbados ven la ruptura entre Bishop y Coard, como algo que se esperaba hace mucho tiempo, otros creen que el cambio de gobierno fue ordenado por Rusia y los asesores rusos y cubanos, a fin de tratar de evitar que el Sr. Bishop hiciera retornar a la isla a un régimen constitucional. El 4 de junio el Sr. Bishop anunció que se había nombrado una comisión de cinco miembros para elaborar una nueva constitución.

Un gobierno constitucional más democrático no hubiera sido compatible con los intereses soviético-cubanos en Granada, los cuales consistían en instaurar allí una región militarmente fuerte y estratégica del bloque soviético.

El aeropuerto de Granada, suficientemente grande como para que aterricen enormes aeronaves soviéticas sobre pistas de cemento especialmente reforzadas, tiene tanques de almacenamiento de combustible tipo militar de gran capacidad. Granada y la Unión Soviética fueron consignados de un tratado firmado en mayo de 1980 el cual, entre otras cosas, daba derechos de aterrizaje en Granada a las aeronaves militares soviéticas TU-95.

El 23 de junio de 1983, Granada anunció otro convenio de gran alcance con Moscú, el cual incluía la construcción del puerto de Greenville, con instalaciones de aguas profundas adecuadas para la llegada de los barcos de la Marina soviética. El convenio también establecía la construcción de un sistema de satélites sofisticados para recibir comunicaciones televisivas, radiales, telegráficas y telefónicas del bloque soviético.

Una evaluación más detenida sobre los últimos registrados en Granada indica que Moscú y La Habana se habrían beneficiado si el gobierno de Bishop hubiera sido reemplazado por un gobierno más radical de la línea por soviética.

Un observador muy experimentado en la política de la isla comentó en la edición del 15 de octubre del Herald de Miami: "Se dice que el Sr. Bishop es en primer lugar Granadino, y en segundo lugar marxista. No se dice lo mismo del Sr. Coard; él es un tipo peligroso; todos creen que sería él quien podría lograr un gobierno más radical".

Personas que siguen los hechos en el Caribe, han postulado la tesis de que la visita de Coard a Moscú en el mes de julio de 1983 presagiaba un golpe. Se dijo que el embajador soviético en Granada, general Gennadiy I. Sazhenev, supuesto funcionario de inteligencia soviética estaba "ausente de Granada por vacaciones" durante este tiempo. La coincidencia del viaje de Coard fue considerada por muchos observadores como una indicación de la complicidad soviética en el subsiguiente golpe de estado y asesinato de Bishop", finaliza el diario.

Agencia de viajes y turismo

Requiere personal capacitado y con experiencia en el ...mo. Guías turísticos que dominen inglés, alemán y/o ...ncés.

Dirigirse a Casilla 2678 - La Paz adjuntando curriculum.

Anuncie en PRESENCIA

Elecciones nacionales en La República Argentina

A LOS RESIDENTES ARGENTINOS

"CASA ARGENTINA" en la ciudad de La Paz, invita a los residentes y amigos de la institución, el día domingo 30 a partir de horas 19:30, a fin de seguir, los resultados de los comicios generales en La República.

La información se recibirá por telex del centro de cómputos "San Martín".

ASOCIACION BOLIVIANA DE MEDICOS, ODONTOLOGOS Y BIOQUIMICOS JUBILADOS

Se cita con carácter urgente a la Asamblea que tendrá lugar el día martes 1° de noviembre, a Hrs. ..., en el local del Colegio Militar, para tratar asuntos de extraordinaria importancia tanto gremiales, ...anto relacionados con el Fondo Complementario d Jubilación Médica.

LA DIRECTIVA

La Paz, octubre de 1983

AGRADECIMIENTO

Nuestro más profundo agradecimiento al Dr. Ricardo Cano Segada médico cirujano por la intervención quirúrgica que ha recibido nuestra madre Sra. Susana Orozco v. de López personal de enfermería, Sra. enfermera Alicia Paz García, trabajadores manuales que prestan servicios en el 2°. piso "A" del Hospital Obrero por la atención y medicación adecuada que ha recibido.

Hermanos López Orozco.

INVITACION

El Centro de Estudios Teológicos invita a Pastores, Sacerdotes y Laicos a una serie de Conferencias y Exposiciones, conmemorando los 500 años del nacimiento de Martín Lutero.

- 31 Oct.: "EL HOMBRE MARTIN LUTERO" - Pastor Lic. Senobio Cordero.
- 1 Nov.: "LOS FUNDAMENTOS TEOLOGICOS DE LUTERO" - Pastora Lic. Irene de Sievers
- 2 Nov.: "EL SIGNIFICADO DE LA REFORMA" - Pastor Lic. B. Sivers., Padre Ramón Alaix.
- 3 Nov.: "EL SIGNIFICADO DE LUTERO PARA LA IGLESIA UNIVERSAL" - Dr. Jorge Pantelis.
- 4 Nov.: "EL FUTURO DEL ECUMENISMO: VATICANO II Y PROTESTANTISMO" (Conferencia y Foro)

Se llevará a cabo el programa en la Iglesia Luterana de Habla Alemana "Martín Lutero", calle Sánchez Lima, esquina Rosendo Gutiérrez, a partir de las 19:30 (7:30 p.m.)

SINDICATO DE RAMAS MEDICAS DE SALUD

"SIRMES LA PAZ"

Cita con carácter de urgencia a todos sus afiliados a la ASAMBLEA GENERAL el día martes 1 de Noviembre a horas 10:00 pm. en el auditorium del Instituto Nacional de Gastroenterología. Por disposición de asamblea, la inasistencia será sancionada con DOS DIAS DE HABER

ODEN DEL DIA

1° Informe y evaluación Huelga Indefinida
2° Nominación Carteras Acéfalas Directiva de SIRMES LA PAZ
3° Varios

LA DIRECTIVA

EL OBISPO ELECTO DE LA DIOCESIS DE COROICO

Tomás Roberto Manning

Franciscano

Invita a Ud. a participar, en la Toma de Posesión de la NUEVA DIOCESIS DE COROICO, se realizará el día domingo 6 de noviembre a horas 10:00 de la mañana, en la CATEDRAL SS. PEDRO Y PABLO de Coroico.

En esta fecha también recordamos, los "25 Años" de Fundación de la que fue PRE...TURA DE COROICO, y por este doble motivo la Iglesia tendrá UNA SOLEMNE MISA DE ...CION DE GRACIAS, presidida por su Excelencia el Señor Nuncio Apostólico de su Santidad ...Bolivia, Mons. Alfio Rapisarda.

Mons. TOMAS ROBERTO MANNING, agradece su asistencia y participación en este ...mne acto.

THE DE HAVILLAND AIRCRAFT OF CANADA LTD.

Con el TWIN OTTER DHC-6 SERIE 300

Colabora con el desarrollo económico de Bolivia

10 años de seguridad y contabilidad, apoyando el progreso de

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

VERSIONES:

Transporte pasajeros
Carguero
Presidencial
Ambulancia
Relevamiento aerofotogramétrico/Geofísico
Calibración de radio ayudas
Transporte de Tropas
Patrulla marítima
Hidroavión
Antártico
Lucha contra incendios

Compañías Petroleras que operan con TWIN OTTER DHC-6, Serie 300

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos
ESSO
Yacimientos Petrolíferos Fiscales Argentina
Arabia American Oil
Gulf Oil
Mobil Oil
Pacific Petroleum
Sinclair Oil Co
Superior
Atlantic Reachfield Oil
Ecuador Oil
Cayman Petroleum

TWIN OTTER LIDER EN LA TECNOLOGIA "STOL"

La calidad y Experiencia no se discute

AGENTES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

Compañía de Representaciones Internacionales S R L "COREIN"
Casilla 957 - Telex 3294 - Teléfono 322528
LA PAZ - BOLIVIA

20 passenger TWIN OTTER — 36 passenger DASH-8 — 50-54 passenger DASH-7 — Civil TRANSPORTER/ Military SUPER BUFFALO

MINISTERIO DE URBANISMO Y VIVIENDA

CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA,

FABRILES, CONSTRUCTORES Y GRAFICOS

LICITACION PUBLICA N°. 14|83

ADQUISICION DE TERRENOS EN TARIJA

De acuerdo con la Resolución de Junta Directiva N°. 120/83 y en cumplimiento del D.L. N°. ...3 de 30/12/77 se convoca públicamente a la presentación de propuestas para la adquisición ... Has. aproximadamente de terreno, en lo posible en forma continua, en la ciudad de TA...A para la construcción de viviendas destinadas a trabajadores fabriles, constructores y ...cos.

Los interesados deberán presentar propuestas de acuerdo al Art. del D.L. N°. 15223, acom...ndo los siguientes documentos.

a) Testimonio de Título de Propiedad.
b) Certificado Alodial de Derechos Reales.
c) Plano de Propiedad, ubicación.
d) Certificado Treintañal de Derechos Reales.
e) Certificado de Catastro.
f) Certificado de Pago de Impuestos al día.
g) Certificado de la Oficina del Plan Regulador, de ser adecuado el terreno ofertado para ... de urbanización o fraccionamiento e inafectabilidad.

Las propuestas deberán ser presentadas hasta Hrs. 12.00 del día lunes 14 de noviembre de ... en la Asesoría Legal de las Oficinas de CONVIFACG (Av. Arce N°. 2116 esq. Campos) de ...dad de La Paz, las que serán abiertas el mismo día 14 a Hrs. 16.00 en la Subsecretaría del ...sterio de Urbanismo y Vivienda (Edif. CONAVI, 3er. piso).

La Paz, 28 de octubre de 1983

CACIPEX CICOM

invita al:

CURSO DE NEGOCIACIONES COMERCIALES INTERNACIONALES

...rganizado bajo el patrocinio de la Organización de Estados Americanos, la Dirección General de Comer...xterior, el Instituto Superior de Administración Pública y el Centro Interamericano de Comercialización.

...TIVO

...roporcionar un esquema conceptual y analítico sobre el proceso de negociación económica internacional ...arrollar en el participante una capacidad negociadora para permitirle mejorar su operatoria en transac...s reales.

...GRAMA

...A I: ECONOMIA INTERNACIONAL Y POLITICAS DE DESARROLLO DE EXPORTACIONES

...A II: NEGOCIACIONES COMERCIALES INTERNACIONALES-PROCESO DE NEGOCIACIONES.

... III: LA EXPERIENCIA EMPRESARIAL LATINOAMERICANA Y PROBLEMAS DE OFERTA EXPORTABLE.

...A IV: INCENTIVOS A LAS EXPORTACIONES Y RESTRICCIONES AL COMERCIO EXTERIOR.

...A V: ESTRATEGIAS DE PENETRACION INTERNACIONAL Y EXPORTACION DE SERVICIOS.

...UISITOS: Los requisitos para postular son:
...esempeñar funciones al nivel jerárquico o de responsabilidad en la empresa o institución.
... Tener nivel de formación universitaria o experiencia equivalente.
... Ser postulado por la empresa y/o institución donde trabaja.

...ENDARIO DEL CURSO

...SCRIPCIONES: hasta el Lunes 7 de Noviembre de 1983, horas 11:00 a.m.
...ERIODO: Lunes 7 al 11 de Noviembre de 1983, en el horario de 16:00 a 20:00 p.m. (Lunes a Viernes).

...RMES E INSCRIPCIONES

...ENTRO DE CAPACITACION EN COMERCIALIZACION INTERNACIONAL Y PROMOCION DE ...RTACIONES (CACIPEX).
...v. J. Carrasco 1391 (Miraflores) Casilla 6069. Teléfonos 367247-48-49-50, LA PAZ, BOLIVIA.

Revistas Libros

EL MANUAL DEL Conspirador está destinado a todos los conspiradores en ejercicio y en especial a los Amateurs que sienten el "Imperativo de salvar a la Patria". Compre en librerias y kioskos (28-30/175897).

LA CONSPIRACION es un arte y una ciencia el Manual del Conspirador por Víctor Villanueva lo llevará al palacio, a la cárcel o al destierro. Pero también puede matarlo de risa. Compre en kioskos y librerias (28-30/175897).

EXISTEN MUCHOS Manuales: El manual del relojero, del carpintero, del millonario pero ninguno más útil y necesario para los bolivianos que El Manual del Conspirador. Compre en librerias y kioskos (28-30/175897).

Profesores Academias

GUITARRA clases a domicilio 361378 (26-30/175859).

INSCRIBIMOS para dactilografia con taquigrafia Gregg, caligrafia Palmer GRATIS en "ICEP" Yanacocha esquina Indaburo, teléfono 3221 48 (26-28/1 75863)

CURSO COMPLETO de órgano electrónico aprenda a interpretar cuecas, huayños, cumbias, salsa, vals, etc. Rápidamente en el curso intensivo, teléfono 321175 - 343078 (29-30/175969).

Empleados

SE REQUIERE una señorita dactilógrafa Ref. Edificio Asbún nuevo Oficina N° 204-A 2do. piso (Horario de oficina) (30-31/175976)

Departamentos Habitaciones

TERRENO VENDO Zona Sud teléfonos 375780 - 325702 (26-30/1 75866)

Propiedades Terrenos

VENDO TERRENO Seguencoma Alto teléfono 375780 - 325702 (30-3 /175976)

Casas

VENDO CASA 2 departamentos, zona Miraflores Ref: teléfono 791927 (30-31/175955)

VENDO HERMOSA casa Tejar linda ubicación Vista panorámica sol lleno Ref: Av. República 1459 Villa Victoria Pensión Lucho (30-31/175977)

VENDO CASA Céntrica en la ciudad de Santa Cruz, Zona Alta, titulos de propiedad al dia Ref: en La Paz teléfono 782736 y 782469 horas de oficina (13-13 Nov/172705)

CALACOTO Alquilo chalet a extranjeros 4 dormitorios, jardin, dependencias, teléfono 792715 - 792170 (27-3Nov/175869).

CALACOTO VENDO Chalet, calle 12, 4 dormitorios, jardin 550 metros, todas dependencias, acepto parte de pago departamento, movilidad. Ref: teléfono 792170 Calacoto Sánchez Bustamante 389 (27-3 N Nov/175869).

VENDO CASA tres dormitorios toda comodidad, dos cuadras cruce Villa San Antonio, teléfono 300348 (29-30/175968).

PERMUTO Temporalmente casita por otra en Cochabamba Ref.: 362683, Favor 6 P.M. adelante (29-2 Nov./175971).

DIPLOMATICO NECESITA ALQUILAR exclusivamente en Calacoto ó La Florida, casa con amplia recepción, jardin, mínimo de cuatro dormitorios y tres baños, sin muebles, llamar lunes a viernes en horas de oficina al teléfono 356901 (25-30/175740).

EN VENTA CASA Ubicada en Plaza 25 de Mayo planta baja, consta de 4 locales comerciales, patio interior, con 5 depósitos, 1er. Piso, ambiente señorial 2 baños, amplias habitaciones, apta para oficinas bancarias o similares casilla 136, teléfono 21835 (28-1Nov/9849 Sucre.)

"OSCAR"

"OSCAR" VENDE Mercurio puro en garrafas de 34,5 kilos Español.

VENDE Motores electricos nuevos de 3/4- 1.5 - 4-5. 5-7. 5-15-30-75 HP. de 220 y 380 V.

VENDE Vagoneta 1978 de 3 asientos Std. Chevrolet

VENDE Motocicleta de 125 cc. HONDA nueva.

VENDE Maquina de escribir BROTHER $b. 75.000.- CONSUL $b. 95.000 UNDERWOOD planillera $b. 120.000.

VENDE Sillón dental BELMONT nuevo y esterilizador en seco $b. 3.500.000.

VENDE Grupo electrógeno PETERS de 37 KWA. SLANCIA de 6.5 KWA trifásico y PETES de 5. KWA 115 V. $b. 650.000.

VENDE Bicicleta de Carrera MONARD de 10 velocidadees $b. 120.000.

VENDE Repuestos para teléfono Cápsulas receptoras-microfónicas-cordones espirales- discos completos y Aparatos Telefónicos. $b. 25.000.

VENDE Propiedad Agrícola ganadera en San Borja 275 hectáreas totalmente alambrada con o sin ganado.

VENDE Consultorio dental completo con rayos X e instrumental más sala de espera $b. 7.000.000.

VENDE O PERMUTA. Departamento en LOS PINOS- con movilidad.

VENDE O PERMUTA Casa en Alto Obrajes con departamento en la ciudad

VENDE O PERMUTA Terreno en LAS RETAMAS (Següencoma) de 400 m2. con departamento en Miraflores.

VENDE O PERMUTA Terreno en Carcaje COCHABAMBA con vehiculo.

VENDE O PERMUTA Motor electrico de 7.5 KW. con muebles.

VENDE O PERMUTA Escopeta WINCHESTER de 16 con componente.

VENDE O PERMUTA Proyector de 8 mm. YUMIKA nuevo $b. 30.000 con reloj digital.

VENDE O PERMUTA Filmadora BAUER S407XL. nueva con máquina fotografica

VENDE O PERMUTA Máquinas calculadoras - Tezas- Casio- Naytronic y otras.

VENDE $b. 120.000 el Par de parlantes de 75 W. c/u. ISHOPON alemanes.

VENDE $b. 75.000.- Largavistas PENTAX nuevo

VENDE $b. 80.000- Filmadora BELL E HOWELL sonora

VENDE $b. 450.000 Proyector de 16 mm nuevo con dos películas y ecrán de 180 x 1.20 m.

VENDE $b. 120.000.- Guitarra eléctrica YAMAHA

VENDE $b. 50.000.- Radio Francesa en perfectas condiciones Modelo 1935

VENDE Residencial en Irpavi con 4 dormitorios - escritorio con muebles - Cocina amoblada- cortinaje completo $us. 170.000.

VENDE Casa totalmente amoblada en SAN MIGUEL $us. 65.000.

VENDE Departamento en Miraflores Alfombrado de pared a pared - Línea telefonica -Cortinaje completo Cocina amoblada $us. 18.000.

"OSCAR" Acepta todo tipo de permutas consúltenos al 370352.

"OSCAR" Recibe en consignación Casas - Terrenos - Vehiculos - maquinaria comisión 2% COMPRADORES NO PAGAN COMISION.

"OSCAR" Indaburo 1326 Teléfono 370352 Casilla 1182.

EXTRAVIOS

POR EXTRAVIO quedan nulos cheques Nos. 280774 - 280775 del Banco Boliviano Americano (29-31/175960).

EXTRAVIO libreta de ahorros Banco Boliviano Americano 87566 queda nulo (29-30/175956).

Ropas

VENDO ABRIGO de nutria negro finisimo, poco uso. 600 dólares, teléfono 361339 (27-28/175870).

SE CONFECCIONAN camisas, cambio cuellos en general, Pisagua 830 (21-31/175589)

Teléfonos

LINEA TELEFONICA Comercial con dos aparatos vendo Ref: únicamente en las mañanas teléfono 330142 (30-2/175979)

BLOQUEADORES DDD Disponemos para todas las ciudades del pais, controle sus llamadas DDD, ventas Incelco Ltda. Agrau 508 teléfono 361991 La Paz. (20-8 Nov. / 175587)

PERMUTO Teléfono en La Paz por otro en Cochabamba. Ref: teléfono 354087 (27-30/175879).

DOY ANTICRETICO Teléfono Bosque de Bolognia. Referencias 351637-321012 (28-30/175889).

Ofertas del día

ATENCION ACHUMANI Cota Cota vendo fierro, corrugado de alta resistencia para construcción, teléfono 793364 - 793678 (30-31/175973)

VENDO Cemento Viacha bolsa $b. 1.300, teléfono 377424 (29-1 Nov./175958).

VENDO BALANZA con plataforma para mesa precio de ocasión. Referencias Barrio Petrolero Calle 15 N°. 1722 ó al teléfono 311574 (29-30/175967).

COCINA VENDO por viaje Alemana eléctrica 4 hornillas y hornos, teléfono 783851 (27-31/175881).

VENDO un juego lámparas para copiadoras de planos "Rowe" 230 - 231, 3 piezas TLM 120 W/05 Rs, teléfono 812710 (27-30/175868).

FUNDAS Livng confeccionamos, teléfono 376751 (28-30/175951).

GALPON Vendo alto La Paz, teléfonos 375780 - 325702 (26-30/1 75866)

Instrumentos Musicales

COMPRO guitarra de concierto primera calidad, teléfono 322708 (26-30/175861).

COMPRO MONEDAS billetes y antigüedades en general, Sagárnaga 256. (17-30/175454)

Muebles

MUEBLERIA GUACHALLA ofrece hermosos living, diferentes modelos, piezas sueltas, PRECIOS ECONOMICOS, recibimos muebles para arreglos entregamos como nuevos ventas Sebastián Segurola N° 1012 interior patio (23-31/175468).

Restaurant Bares

LA CARTUJA Le ofrece su local con servicio completo para recepciones de cualquier naturaleza en Héctor Ormachea 5624 entre calles 10 y 11 Obrajes, teléfono 353770 - 361554 (27-30/175876).

LA CARTUJA Le ofrece su servicio de Pizzas, Restaurant y Confiteria en Héctor Ormachea 5624 entre calles 10 y 11 Obrajes (27-30/175876).

LA CARTUJA Lo invita muy cordialmente a pasar un momento agradable en su local de Héctor Ormachea 5624 entre calles 10 y 11 Obrajes (27-30/175876).

Animales

VENDO LOROS Paraguayos habladores. Ref.: Av. Ballivián 2463 pasando calle 25 Calacoto (29-30/175966).

REGALO A primera oferta perrita Pastor Alemán teléfono 329205 (29-30/175962).

Avisos Económicos

PRESENCIA

Agencias Departamentales

La publicidad y avisos económicos, se reciben en las siguientes direcciones:

COCHABAMBA.- Calle Ecuador E-387. Teléf.: 26914.
COBIJA.- Cobija.
LA PAZ.- Mariscal Sta. Cruz. Ed. Esperanza.
ORURO.- Avenida 6 de Octubre. Edif. Club Oruro, 3er. piso. Teléf. 51725.
POTOSI.- Plaza Alonso de Ibáñez N°. 8. Tel. 2-2622.
SUCRE.- Plaza 25 de Mayo 27.- Teléfono 2-2116.
SANTA CRUZ.- Calle Beni N°. 84. Teléf. 48866.
TRINIDAD.- Plaza José Ballivián N°. 69. Tel. 2-2638.
TARIJA.- Calle Bolivar 248. Teléf. 2125.

En La Paz, los avisos económicos para los dias domingo y lunes, se reciben hasta horas 12 del dia anterior.

Como un servicio a la comunidad, nuestra tarifa en avisos económicos es de: $b. 3.00 (TRES PESOS), la palabra.

Varios

COMPRO VENDO Artefactos sanitarios, lavamanos, tinas, inodoros, llamar 2 a 5 tardes, teléfono 370844. (23-1 Nov. /175727).

ATARI Vendo atari, teléfono 359536 (28-30/175900).

ASBESTO EN ROLLO Vendo 10 mts. espesor 8mm. alma de malla milimetrada, teléfono 378091 atendemos al interior (28-1Nov/175896).

CEPILLAMOS PISOS Plastificamos, teléfono 355054. (20-28 Nov. /175582)

COCINAS A GAS Eléctricas, garantizado, reparaciones domiciliarias, atención permanente, teléfono 321413 (19-18 Nov./175561

EN SANTA CRUZ Vendo casa a la mejor oferta, o permuto por Jeep, Toyota. UV 23 y teléfono Ref: teléfono La Paz 782808 - 785525 a partir de las 14:00 (28-30/175895).

Vehiculos

VENDO Parabrisas delantero para Volswagen TL. Ref.: Calle Los Andes 1213 (29-30/175957).

VENDO Carroceria de Micro. Ref.: teléfono 782188 (29-2 Nov./175965).

VENDO LLANTA usada aro 13 ($b. 6.000.-) Ref.: Landaeta esquina Manuel Cáceres 1793 (Ferreteria) Tembladerani (29-30/175963).

Máquinas

VENDO MAQUINA Industrial Alemana de zapateria ó permuto con teléfono ó terreno, teléfono 327635 Dn. Froilán (29-31/175970).

REGALO UNA Máquina Brosster completamente automática y nueva Ref: 360623 (27-30/175874).

VENDO MOTOR Eléctrico "ASEA" Sueco trifásico ciclos, 10 H. p 220 V. 930 R.P.M. Ref: Taller Eléctrico Calle Uchumayu N°. 627 frente mercado Yungas (27-30/175878).

ATENCION CONFECCIONISTAS Vendo máquina Overlok de 2 agujas. Yamato 4to. Centenario N°. 1.100 (Buenos Aires) (28-31/175899).

Técnicos

MECANOGRAFO repara máquinas de escribir, coser a domicilio Ref: teléfono 811354 (30-5/175972)

REPARAMOS Televisores color, betamax, equipos componentes, cuadrofónicos 3 en 1, etc., toda marca. Técnico especializado, trabajo garantizado a domicilio, teléfono 371084 (29-30/175964).

PLOMETO ELECTRICISTA Reparaciones, instalaciones, cocinas, calefones, duchas, teléfono 370844 (23-1 Nov. /175727).

TV. REPARAMOS domiciliar, televisores color, blanco y negro, 3 en 1 componentes, teléfono 311031 (25-29/175851).

PLANOS arquitectonicos, construcciones, teléfono 363450 (26030/175858)

CEPILLAMOS PISOS plastificamos, teléfono 324180 (20-23/Nov/174185).

DUCHAS LORENZETTI Reparaciones domiciliarias, atención permanente, teléfono 321413. (19-18 Nov. /175561).

PLOMERIA Canaleteria, electricidad 790758 (25-31/175853).

CEPILLAMOS PISOS Plastificamos. teléfono 324180. (20-20 Nov. /174185)

Antigüedades

HACEMOS TRAMITES titulos bachiller, titulos provisión Nacional, legalización documentos estudiantes, carnet identidad, Pasaportes, teléfono 328705 (24-6/174479).

Orquestas

ORQUESTA Star "5", teléfono 353220 (29-12 Nov./175939).

ORQUESTA "Nueva Generación" teléfonos 373165 - 378196 (28-27 Nov/175898).

DISCOTHEQUE Amplificaciones, teléfono 783026. (30-30 Oct. /174798).

LOS PEQUENINOS orquesta, teléfono 350556 (14-2Nov/175298)

ORQUESTA "RUMBA 7" Teléfono 374003. (10-10/174092).

ORGANISTA Armando Rodriguez 330948. (21-21 Diciembre/174474).

CARLOS ROJAS Organistas, teléfono 364206 (25-24 Nov/175734).

ORQUESTA Yungueñita, teléfonos 812193 - 811294 (30 Sep.- 8 Nov. (174792).

Tocadiscos TV-Radios

TELEVISORES en desuso, máquinas, coser y escribir compro, teléfono 369756 (25-24 Nov/175742).

FLYBACKS Yugos TV transformadores para todo uso, ventas Incelco Ltda. AGRAU 508 teléfono 361991 La Paz. (20-8 Nov /175586)

COMPRO TODO TV. color negro blanco, radio cassettes, máquinas de escribir máquinas de coser, juegos de living, muebles en general, garrafas 310124 se paga el precio que ofrezcan (26-1Nov/175854).

COMPRO TV. en general buen estado ó mal estado, teléfono 312213 (26-1 Nov/175854)

TRAMITES

ABOGADO Tramitamos libretas militares 20 años práctica, Sagárnaga 161 2do. patio Altos, teléfono 374683 (30-4/175974)

SANTA CRUZ

EN MAIRANA Santa Cruz vendo propiedad Ref: teléfono en La Paz 791927 (30-31/175955)

EN SANTA CRUZ Planta servicios automotriz vendo, diseñado fábrica aéreas: exposición vehiculos, repuestos, administración, mantenimiento, chaperio pintura, lavado engrase, depósito 10.000 litros. Cimientos 3 plantas frontis proyecto gasolineria, superficie construida 1.500 M2, teléfono Santa Cruz 31534 teléfono La Paz 790438 (24-2 Nov/172725).

OPORTUNIDAD se vende urgente por viaje, regia casa nueva en lote bien alto, Barrio Sirari.- $b. 23.000.000.- vende CIJ Consultora inmobiliaria Juridica, teléfono 2-2660 (29-30/172733).

EN SANTA CRUZ Vendo casa de dos pisos Feria "barrio Lindo" Calle Cabo Quiroga N°. 4, dos departamentos completos, garaje 400 Mts. Ref.: teléfono 329487 La Paz, teléfono 49300 Santa Cruz (29-31/175891).

BENI

EN TRINIDAD BENI casa en venta o anticrético, zona comercial Ref: TDD 20084 Cochabamba 291 80 - 24770. (26-31 /1 691 68)

ORURO

EN ORURO en venta piano americano marca Winter New York "Toronto" completamente nuevo $US. 4.000 teléfono 42624 (28-30/175893).

COCHABAMBA

EN COCHABAMBA Vendo chalet a estrenar, construcción de lujo, zona El Prado, teléfono 44660 Cochabamba (22-31/169167)

EN COCHABAMBA Vendo chalet, zona Sarco. Ref.: Atacama y Rojas 1386, final parada Micro 11 Señora Máxima (29-4 Nov./169173).

EN COCHABAMBA doy departamento contrato anticrético completo, 3 dormitorios, garaje externo. Ref.: Francisco Viedma 0532, teléfono 43044 Zona Villa Galindo (29-2 Nov./175954).

EN COCHABAMBA motores y bombas de agua, motores eléctricos de toda capacidad, hasta 20 Hp. bombas de agua para todo uso, riego y domiciliario, pedidos Importadora 10 de Noviembre casilla 4435, teléfono 48225, ventas por mayor y menor (29-4 Nov./169CBBA.)

MINISTERIO DE MINERIA Y METALURGIA

CONVOCATORIA

El Ministerio de Mineria y Metalurgia, en el marco de la politica aurifera expuesta por su Excelencia el Sr. Presidente de la República, convoca a todos los profesionales bolivianos residentes en el pais y en el exterior, especialistas en la prospección, exploración, producción, metalurgia y comercialización de ORO, a presentar sus CURRICULUM VITAE Y PRETENSIONES ECONOMICAS a fin de constituir un equipo técnico para las explotaciones auriferas.

La documentación respectiva, dentro del territorio nacional deberá ser presentada en la Av. 16 de Julio N°. 1769 y Embajadas y Consulados del pais en el exterior, hasta el dia 30 de noviembre de 1983.

NOTA: Mayores informaciones:

SUBSECRETARIA DEL MINISTERIO DE MINERIA Y METALURGIA

Médicos y medicinas de...

(Viene de la pág. 3)

Cada fábrica —instalada en cada pais grande o mediano— elabora parecidas especialidades y realiza una prolija propaganda con revistas, folletos, vademecumes. La industrialización ha "masificado", de una parte, estos remedios y de otra parte, tiende a burocratizar la habilidad del galeno.

Todo esto tiene ventajas y desventajas. La ventaja es que todo viene preparado, envasado, dosificado y con literatura indicativa de casos en que debe usarse el específico, casos en que debe administrarse, sus efectos, cuidados especiales, indicaciones y contraindicaciones, peligros subsecuentes, etc., con un resumen de los resultados de experiencias en laboratorios, y experimentos con conejos, gatos y otros animalitos. Y la desventaja radica en que los pacientes, curiosos por la literatura de laboratorios, pueden emplearse y recetarse a si mismos. Pero también un remedio puede surtir efectos satisfactorios o afectar a organismos débiles o precarios e inclusive dañar a órganos sanos. Conozco más de un caso en que específicos recetados por médicos mostraron consecuencias adversas.

Sin embargo, es pertinente decir que el médico moderno, inundado de vademecumes, si usa específicos lo relaciona con sus conocimientos, Y no faltan algunos que de vez en cuando dan recetas magistrales, que el paciente de esta época ya no parece entender.

Los instrumentos y equipos de que se valen los médicos de ahora son sorprendentes, electrónicos. Acaso confíen menos en su intuición y prefieran los análisis. Además, funcionan grupos de profesionales, especializados en diversos males. El paciente visita al internista y después de ser examinado y es tranferido al cardiólogo, luego al nefrólogo, al gastroenterólogo, al otorrinolaringólogo, al cardiógrafo, al neurólogo, pa a determinar si el consultante estuviera algo perturbado. ¿Quién no lo está?

Entre los cambios que han transformado el ejercicio médico, está la seguridad social. Antes de la introducción de este organismo, el médico, además de atender hospitales generales, tenia su... torio donde traba... dependientement... enfermos particula... seguridad social lo... vertido en empleado... con progresiva m... sindicalista, y ha ... la suma de sus ... particulares.

Congratulaciones a...

(Viene de la pág. 10)

enviado desde Madrid al periódico "Presencia" por el Director del Servicio Internacional de la Aencia "EFE", Sr. Manuel Velasco,

Reitero a Ud. mis felicitaciones por el aniversario de "Presencia"

Sin otro particular lo saludo con toda atención.

Atentamente

Adalid Cabrera Lemuz
Corresponsal EFE en Bolivia

Agencia Efe S.A
Delegación de Bolivia
La Paz

AGENCIA EFE

Señor Director:

En nombre de la Delegación de la Agencia "EFE" en Bolivia hago llegar a Ud. y a todo el personal del periódico "Presencia" el más efusivo abrazo de felicitación al cumplir los 25 años al servicio de Bolivia.

"Presencia" se ha constituido desde su creación en uno de los principales medios de comunicación, no sólo en Bolivia sino en Latinoamérica, por su vocación de servicio y defensa de los sectores mayoritarios de la población.

La agencia "EFE" reitera a su digna persona y a sus eficientes colaboradores nuestros parabienes para que "Presencia" continúe adelante en la senda que se ha trazado.

"EFE" estará siempre en la primera linea de todos los organismos e instituciones que ponderan la labor que cump... prestigioso med... formativo para la... tación de la opinión... nacional.

Sin otro pa... saludo a Ud. con ... deraciones más dis...

Atentament...

Adalid Cabrera L...
Corresponsal EFE e...

Agencia Efe S. ...
Delegación de Bo...
La Paz

JUNTAS VECINAL...

La Federación ... tamental de ... Vecinales de La ... asocia al júbilo que e... al prestigioso matu... circulación naci... PRESENCIA, al cu... año más de fructif... bajo, en bien de la ...

El Directorio en ... nuestra entidad ... social, por intermed... presente nota, testim... más sincero reconoc... a tan prestigioso ór... prensa, cuya caract... es y ha sido, difun... orientación sana, ... constructiva a la ... pública, motivo por ... PRESENCIA, se ... merecedora de ... miración unánime, p... del pueblo aglutinad... Juntas Vecinales afi... esta FEDERACION...

Con este motiv... teramos a Ud., las ... dades de nuestra dist... consideración.

Téc. Ind. Raúl C... Córdova
PRESIDENTE DE ... DERACION DPTA... JUNTAS VECINAL... LA PAZ

José Taboada C. de la...
ASESOR ECONOMIC...

Victor Guerrero Ch...
Secretario General

Serapio Vega Saaved...
Strio. Transportes.

Mercedes Alurralde
Stria. Vincula...
Femenina.

Eugenio Calle Calle
Vocal de turno

Guanay, Mapiri, Apolo e...

(Viene de la Pág 3)

famosa carretera marginal de la selva ideada por el actual presidente peruano Belaúnde, y ademas, conectan con las vias fluviales de los rios Beni, Madre de Dios, Madera etc, hacia la cuenca del Amazonas, enfilando al Atlantico.

Sumado a ese inmenso potencial está la tan invocada frase de la soberania nacional que esgrimen todos y pocos cumplen. Casi toda la extensión de la frontera boliviana con el Perú está abandonada. Los visionarios José Manuel Pando y Agustin Palacios, llamaron ya la atención en su tiempo sobre el particular. Ahora, ¿habrá alguien que escuche y atienda el clamor de estos pueblos?

Solicitada

EL BENI A LA OPINION PUBLICA NACIONAL

La empresa Bolivian Lumber Export Ltda. en una solicitada que el diario "Los Tiem... pos" de Cochabamba publicó el martes 11 del presente mes, junto a otra de una Asociación ... Carpinteros Gremiales, de esa ciudad, tratan de confundir a la opinión pública, pretendiend... la inconstitucionalidad del Decreto Supremo N° 19190 de octubre del pasado año, que crea ... regalia del 11% sobre comercialización de pie cuadrado de madera, con destino a las Co... poraciones de Desarrollo de los Departamentos de Cochabamba, Pando, Santa Cruz y Ben... En su afán de burlar el pago de impuestos, como es práctica de los comercializadores ... madera, se indica que este Decreto ha sido "derogado por el H. Congreso Nacional", lo cual ... completamente falso.

Existe el proyecto de Ley, número 666/83, en consulta al Poder Ejecutivo que, en su a... ticulo N° 11, eleva a rango de Ley el Decreto cuestionado por el señor Geral Ohanian, pr... pietario de la mencionada maderera. En consecuencia, nadie ha quitado su rigor; por ello, c... todo derecho CORDEBENI, exige el pago que le corresponde.

Es costumbre de los detentadores de explotaciones que saquean nuestras materias pr... mas, recurrir a personas de influencias, sorprendiendo su buena fe, y aprovechan de sus inve... tiduras para seguir el engaño en el pago de obligaciones. (Tal el caso de este radiogram... cursado en fecha 3 de los corrientes, por el senador del MNR por Pando, señor Jorge Arteag... Flores), que a la letra dice: "Insinuamos suspender acciones coactivas contra empresas qu... explotan madera en consideración que actualmente se tramita Ley que beneficia diferente... distritos para cada Corporación Regional.- Atentamente.- H. Jorge Artega Flores Presiden... Comisión Agricultura Ganaderia y Banco Agricola".

La respuesta fué la siguiente: "ESTANDO VIGENCIA DECRETO SUPREMO CRE... REGALIAS PARA COMERCIALIZACION MADERA PUEBLO BENIANO, NO ACEPT... SUSPENSION ACCIONES EMPRESAS VIENEN BURLANDO PAGOS SEREMOS I... TRANSIGENTES DEFENDER NUESTROS DERECHOS PRESERVANDO RECURSO... NATURALES HAN SIDO SAQUEADOS INDISCRIMINADAMENTE EMPRESAS M... DERERAS SIN BENEFICIO ALGUNO DEPARTAMENTOS PRODUCTORES. ... GRADECEREMOSLE SU CONDICION PRESIDENTE COMISION AGRICULTURA ... SENADO NACIONAL, ACELERAR APROBACION LEY FAVOR CORPORACIONES D... SARROLLO DIFERENTES DISTRITOS ATENTAMENTE.- Fdo. Prof. Rogers Becer... Casanovas PREFECTO DEPARTAMENTO BENI.- Dr. Hugo Mariscal Muñoz PRE... COMITE CIVICO BENI.- Lic. Pedro Becerra Gutierrez PRESIDENTE CORDEBEN... Francisco Malaie Malala SECRETARIO EJECUTIVO C.O.D."

El dueño de Lumber Export indica en su comunicado que el Congreso Nacional, en do... legislaturas, no se ha ocupado de las regalias por comercialización de maderas; y los carpi... teros expresan que el mismo congreso ha derogado el D.S. Por consiguiente, ambos miente... al afirmar que se les está recargando de impuestos que conduciria a posibilitar el e... carecimiento de la madera. Las maderas solamente pagan un reducido derecho de monte qu... no alcanza a $b. 1.00 (un peso) por pie cuadrado, como término medio y lo único que ha... hecho ha sido talar los montes maderables, con la consiguiente descompensación ecológic... que viene ocasionando serios desastres; riadas, erosiones, etc.

Los pueblos hermanos del interior, han enseñado al Beni, defender sus derechos. Por es... ahora, reiteramos señores intransigentes en la protección de sus riquezas naturales, ex... plotadas por extranjeros que ningún beneficio dejan a la región; y con la experiencia de otro... departamentos donde no quedan huellas de tantos árboles que les produjeron riquezas, e... torno a sus autoridades e instituciones civicas y laborales, expresamos la decisión de hace... alto al saqueo informal.

Estas empresas, son las que han estado al amparo de los gobiernos de facto por negociad... ilicitos y ahora, en el marco de las libertades democráticas, con todas las garantias irrestri... las que gozan los medios de comunicación social, con el dinero que engañan a los distrit... productores de madera, se atraven a censurar a las autoridades constitucionales y a los o... ganismos que interpretan el sentimiento civico de nuestros pueblos.

Prof. Rogers Becerra Casanovas
Prefecto y Superintendente de Hacienda
del Departamento del Beni

Lic. Pedro Becerra Gutierrez
Presidente CORDEBENI

Dr. Hugo Mariscal Muño...
PDTE. COMITE CIVICO DEL BEN...

(sello) Prefectura y Superintendencia de Hacienda del Departamento de Beni Trinida... Bolivia

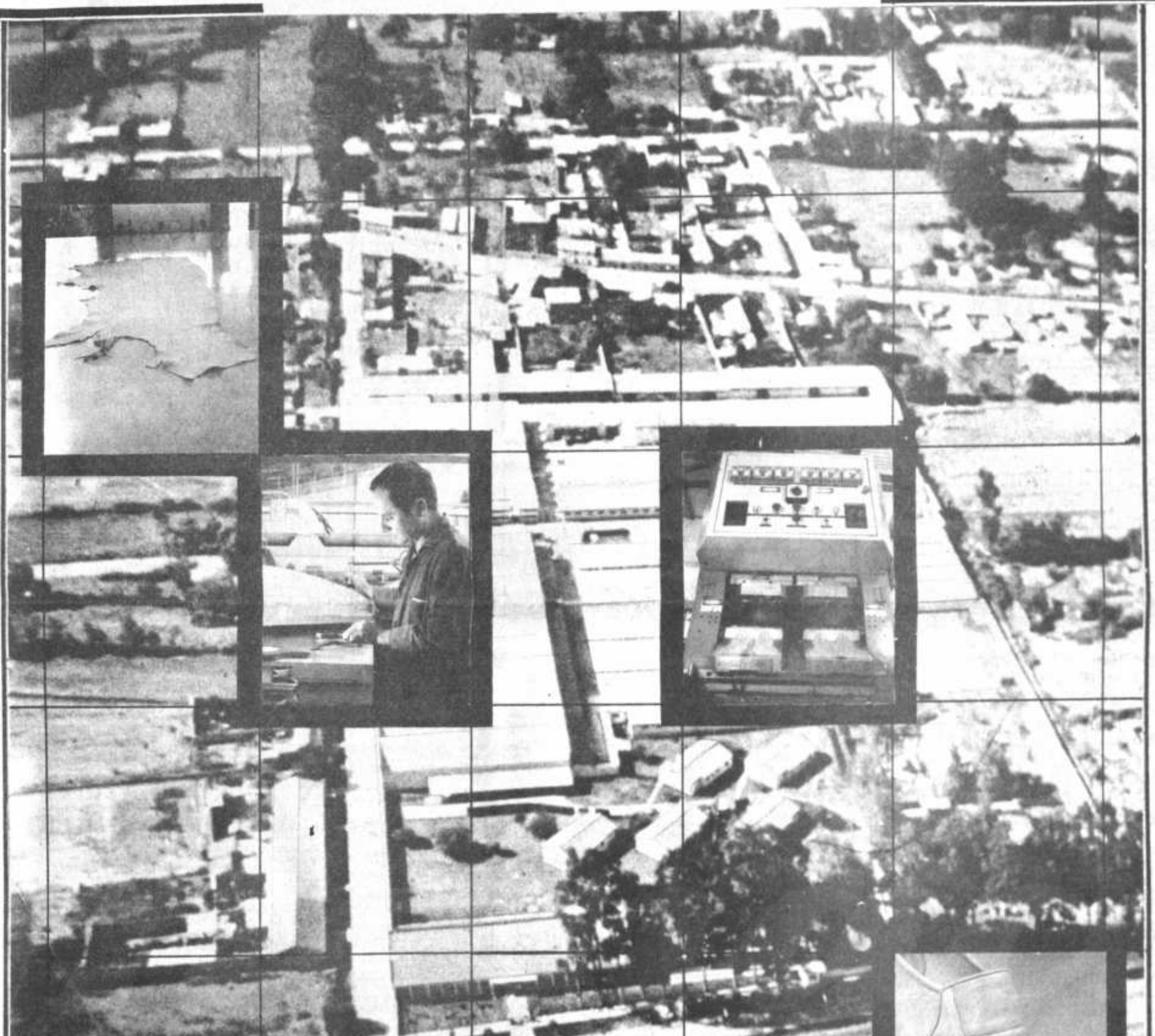
(sello Comité Civico del Beni Trinidad-Bolivia
(sello) Central Obrera Departamental COD Trinidad-Beni

Sr. Francisco Malaie Malala
STRIO. EJECUTIVO DE LA CO...

Manaco

Presente en la

SEXTA FERIA INTERNACIONAL DE COCHABAMBA



Unitas Bolivia SRL.

El mejor cuero nacional, el aporte de hombres capacitados, y la alta tecnología desplegada por Manaco, en 43 años de vida, obtienen un producto, que es orgullo de la industria nacional. De esta manera, Manaco, como la principal industria de Cochabamba, está presente en la VI Feria Internacional y lo invita a sus 4 stands de Manaco, Power, Bubble Gummers y North Star. Así podrá apreciar nuestra contribución al desarrollo de Bolivia.

Manaco
sabe de calzado

Habrá eliminatoria para ocupar puesto de Pryor

PANAMA, 29 (EFE)-- La Asociación Mundial de Boxeo (MB) convocó a los dos primeros aspirantes de la categoría welter junior para disputar la corona, tras el retiro del titular, el norteamericano Aaron Pryor, según informó hoy en esta capital un portavoz de la comisión de campeonatos de esa organización boxística.

La fuente, que no precisó los motivos que llevaron a Pryor a renunciar a la diadema junior, que ganó el 2 de agosto de 1980, cuando derrotó por fuera de combate, en Estados Unidos, al colombiano Antonio Cervantes "Kid Pambele" indicó que la pelea se llevará a cabo entre el norteamericano Johnny Bumphus y el surcoreano Sangho Lee, primero y segundo clasificados, respectivamente, en el ránking.

Estos dos boxeadores disponen de treinta días para que acuerden con los promotores las condiciones económicas de la pelea eliminatoria y, si no hay acuerdo, la Asociación Mundial de Boxeo hará una subasta diez días después.

CODAVISA

ADVERTENCIA

Se advierte a las personas naturales o jurídicas que pretendan realizar transacciones o efectuar consolidaciones de tierras en los terrenos de la zona de Cupilllani (Calacoto Alto exfundo Cantón Palca), que éstas pertenecen a la Cooperativa Docente Administrativa de Vivienda "San Andrés". (CODAVISA), por lo que cualquier transacción a la indicada Cooperativa será declarada nula de pleno derecho.

Dr. Rolando Morales Anaya
PRESIDENTE DE CODAVISA
C.I. 759606

La Paz, 28 de Octubre de 1983

Fulbito de la prensa

Hoy proseguirá el campeonato de fulbito "Felipe Bernal", organizado por el Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz.

A las 9:45, horas se enfrentarán "Arturo Pérez" (de Hoy) y "Barrio del Periodista"; a las 10:45 horas, "Independientes" vs. "Reporteros Gráficos"; 11:45, "El Diario" vs. PRESENCIA; 12:45, "Jornada" vs. "Televisión Boliviana"; 13:45 'El Decano" vs. 'Corresponsales" y 14:45 horas, "Ultima Hora" vs. "Hoy".

Miembros del directorio del Sindicato, esposas y familiares cooperan en la atención de un quiosco (fotografía), con el objeto de recaudar fondos para hacer un obsequio a los hijos de los afiliados, con motivo de los festejos de Navidad. Se expenden refrescos, sandwichs y otras golosinas.

Fútbol

Bolivia no figura en el preolímpico

Tampoco estarán uruguayo

PARIS, 29 (EFE).- Los partidos eliminatorios de la zona sudamericana del torneo de fútbol de los Juegos olímpicos de Los Angeles se disputarán del 8 al 26 de febrero de 1984 en las ciudades ecuatorianas de Quito y Guayaquil.

Ocho equipos, divididos en dos grupos, participarán en el torneo, cuyos dos finalistas se clasificarán para los Juegos Olímpicos de 1984.

CALENDARIO

GRUPO 1. (En Guayaquil): Brasil, Colombia, Ecuador y Perú.

8-2-84: Perú -Brasil. Ecuador -Colombia.
12-2-84:: Brasil -Colombia. Ecuador -Perú.
16-2-84: Colombia -Perú. Ecuador -Brasil.

GRUPO 2 (En Quito): Argentina, Chile, Paraguay, Venezuela.

9-2-84: Argentina -Venezuela. Paraguay -Chile.
12-2-84: Chile -Venezuela. Argentina -Paraguay.
15-2-84: Paraguay -Venezuela. Argentina -Chile.

TORNEO FINAL. (En Guayaquil).
19-2-84: Vencedor Gr. 1- Segundo clasificado Gr. 2 y vencedor Gr. 2 -Segundo clasificado Gr. 1.
22-2-84: Vencedor Gr. 1. -Segundo clasificado Gr. 1 y vencedor Gr. 2 -Segundo clasificado Gr. 2.
26-2-84: Segundo clasificado Gr. 2 -Segundo clasificaoo vencedor Gr. 1 -Vencedo

Gabrich habilita para Club Barcel

BARCELONA, PAÑA), 29 OCT (EFE jugador argentino Jorg Gabrich, de Barcelon integrará hoy en la expe "azulgrana" convocad Menotti para viajar a S donde se enfrentará ma Betis.

El alta federativ otorgada ayer, junto baja del también ar Diego Armando Marado lo que Gabrich puede ali con Barcelona maña Menotti lo considera opo

XVIII CONFERENCIA NACIONAL EXTRAORDINARIA DE RECTORES Y DIRIGENTES UNIVERSITARIOS

RESOLUCION Nº 009

CONSIDERANDO:

Que la libre autodeterminación de las naciones se basa en el principio de la no intervención y en el respeto a la voluntad soberana de los pueblos de dotarse del régimen y gobierno que mejor responda a sus intereses nacionales e internacionales.

Que en estos momentos la agresividad y prepotencia tradicionales en el imperialismo norteamericano, nuevamente se han puesto de manifiesto en la brutal forma de la intervención armada, contra la República Independiente de Granada, cuyo régimen estaba empeñado en llevar adelante un proceso popular en la perspectiva del socialismo.

Que los principios y objetivos de la Universidad Boliviana se enmarcan en la lucha por la liberación nacional y social de Bolivia y América Latina y en la más franca y decidida solidaridad con los pueblos y países que luchan por su independencia del imperialismo y el neocolonialismo.

Por tanto, la XVIII Conferencia Extraordinaria de Rectores y Dirigentes Universitarios, en uso de sus atribuciones,

RESUELVE:

ARTICULO PRIMERO.- Repudiar con la mayor energía la brutal agresión e invasión armada de los Estados Unidos de Norteamérica, contra la República Independiente de Granada y alertar a los pueblos del Continente que esta nueva injerencia del imperialismo constituye un verdadero "balín de ensayo" para una próxima invasión de la heroica Nicaragua.

ARTICULO SEGUNDO.- Decretar la más amplia movilización de las fuerzas constitutivas de la Comunidad Universitaria nacional y recomendar la realización de marchas y manifestaciones de solidaridad con el pueblo de Granada, hasta lograr el abandono de su territorio de las fuerzas imperialistas de ocupación.

Es dado en la sala de sesiones de la Conferencia, en la ciudad de La Paz, a los veintiocho días del mes de Octubre de mil novecientos ochenta y tres años.

Lic. Pablo Ramos Sánchez
PRESIDENTE

Dr. José Luis Paredes Muñoz
SECRETARIO

Univ. Alfonso Alem R.
SECRETARIO

CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA SERVICIO DE TE

El Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana CEUB, tiene el agrado de invitar a las personas interesadas a presentar sus propuestas para la atención de SERVICIO DE TE, debiendo recabar el pliego de especificaciones en la Sección Caja de sus oficinas de la Av. Arce esq. Pinilla Nº. 2606, a partir del día viernes 28 de octubre de 1983 y las mismas deberán ser presentadas al Departamento Administrativo, en sobre cerrado hasta el día 4 de noviembre de 1983 a Hrs. 17.30.

La Paz, octubre 24 de 1983

DEPARTAMENTO ADMINISTRATIVO

SEGURO SOCIAL DEL SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

Convoca a Concurso de Méritos abierto nacional para optar el cargo de Jefe Médico Regional de Tupiza con el item Nº 191, a tiempo completo con el haber mensual de $b. 53.452.

REQUISITOS
- Curriculum Vitae
- Título en provisión nacional o fotocopia debidamente legalizada
- Título Académico o fotocopia debidamente legalizada
- Inscripción, actualizada en el Colegio Médico de Bolivia
- Certificado de compatibilidad o compromiso del caso
- Documentos o Certificados de la Especialidad
- Experiencia en el campo de la Seguridad Social.
- Otros requisitos del Reglamento de concurso de méritos.

Los interesados deberán presentar los expedientes en la Secretaría de la Jefatura Médica Nacional, calle Rosendo Gutierrez, Nº 386 - La Paz y para el interior Casilla Nº 8744 hasta horas 18 del día 11 de noviembre de 1983

DIRECCION EJECUTIVA

FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLKLORE "BOLIVIA I"

HOY DOMINGO 30 DE OCTUBRE Hs. 15.30

ESPECTACULAR CLAUSURA DEL FESTIVAL

LOS DOCTORCITOS DE UNCIA CAPITAL FOLKLOR DE POTOSI
LOS FABULOSOS VERDADEROS REBELDES DEL G PODER "LOS YUREÑOS"
LA INCOMPARABLE FRATERNIDAD DIAMANTES LA PAZ EN GRAN PODER CON LOS MOCOKARAS
BANDA MARISMA MUNDIAL
BANDA JUVENTUD NORTE DE POTOSI
BALLET FOLKLORICO NACIONAL
BALLET FOLKLORICO DE TARIJA
FRANCIA ECUADOR PERU
COLOMBIA ARGENTINA URUGUAY

ADIOS A LA PAZ

VENTA DE ENTRADAS DESDE LAS 10 DE LA MAÑAN

COLEGIO BIOQUIMICO FARMACEUTICO DE BOLIVIA

IV CONGRESO NACIONAL DE BIOQUIMICA CLINICA

V JORNADAS CIENTIFICAS

La Sociedad Boliviana de Bioquímica Clínica ha realizado en esta ciudad, del 18 al 22 del presente el IV Congreso Nacional y V Jornadas Científicas donde se trataron varios aspectos, principalmente científicos inherentes al área de la salud, desglosados en Seminarios, Mesas Redondas y Cursos de Actualización.

En estas actividades participaron profesores nacionales y extranjeros (Argentina, Brasil, Chile y Colombia) quienes tuvieron a su cargo las Conferencias magistrales tanto en investigación, Bioquímica Clínica actualizada y Control de Calidad. Lo que ha permitio llegar a las siguientes conclusiones y recomendaciones:

SEMINARIO SOBRE ENFERMEDADES ENDEMICAS E INFECTOCONTAGIOSAS EN BOLIVIA

1. La incidencia de estas enfermedades tiene características alarmantes, atribuyéndose esta situación a la falta de educación sanitaria y factores socio económicos producto del subdesarrollo de nuestro país.
2. Estandarización de técnicas y métodos de laboratorio con el fin de alcanzar confiabilidad de resultados, siguiendo las recomendaciones de un laboratorio de referencia.
3. Control de calidad de alimentos y aguas de consumo, implementando laboratorios para este fin.
4. Sugerir a las autoridades de salud, establecer el tratamiento de aguas residuales y desechos sólidos con el fin de interrumpir el ciclo de contaminación existente.
5. Sugerir a los organismos pertinentes la aplicación de metodología actualizada de Laboratorio ampliamente expuesta y debatida en ese Seminario con el fin de mejorar el diagnóstico y cumplir con los programas de salud pública establecidos para la erradicación y profilaxis de todas estas enfermedades.

MESA REDONDA SOBRE LA ENSEÑANZA DE LA BIOQUIMICA EN PRE Y POST GRADO

1. Los continuos cierres de las Universidades constituyen un retroceso para la ciencia y el nivel de enseñanza de las mismas, puesto que la Universidad no está al margen de los problemas políticos del país. Por ello deben buscarse mecanismos que impidan estas clausuras tan negativas.
2. Modificar las técnicas didácticas aumentando las prácticas desde los primeros años, con prácticas planificadas y realizables de acuerdo a la infraestructura existente.
3. En lo que respecta a la planta docente deben darse facilidades, que mejoren su eficiencia mediante el otorgamiento de becas de perfeccionamiento en el exterior, facilidades para la adquisición de bibliografía especializada y actualizada.
4. Implantar la cátedra integrada con los investigadores de los Institutos de la Universidad y la Cátedra paralela para que exista una saludable competencia. Asimismo evaluar periódicamente a todos los docentes.
5. Elaborar un banco de datos, a partir de la bibliografía especializada existente en el país.
6. Durante los dos últimos años de enseñanza, colocar al futuro bioquímico en contacto con las situaciones en las cuales se desenvolverá durante su ejercicio profesional, a través de las prácticas inter-universitarias en instituciones reconocidas y hacer cumplir los programas de integración docente—asistencial.
7. Implantar el internado rotatorio, para Farmacia y Bioquímica, en instituciones reconocidas por la Universidad, por el tiempo mínimo de un año.
8. Instituir la residencia Bioquímica en Hospitales que cuenten con Laboratorios Clínicos generales, asimismo curso de Post grado en Laboratorios especializados del país.
9. Las Universidades deberán implementar sus laboratorios de acuerdo a los planteamientos hechos anteriormente.

MESA REDONDA SOBRE ORGANIZACION DE LABORATORIOS ESTATALES Y PRIVADOS

El desarrollo sustancial de la actividad de Laboratorio Clínico y sus diversas especialidades, hacen necesaria la aplicación de técnicas de administración científica, proporcional y adecuado a cada servicio en particular, incluyendo todo aquello con la planta física, instalaciones, equipamiento y personal de un grado de capacitación específica y continua, permitiendo de esta manera un mayor aprovechamiento de los recursos humanos especialmente del más calificad: como ser los profesionales bioquímicos.

CURSOS:

Se realizaron con éxito los cursos dictados por profesores bolivianos de:
- Control de Calidad en Hematología y Electroforesis
- Métodos Modernos en Laboratorio Clínico
- Hemostasia y Coagulación
- Espectrofotometría y Electroforesis

En todos ellos se dieron a conocer técnicas actualizadas.

TEMAS LIBRES

La presentación de trabajos libres se caracterizó por un repunte llenando las expectativas de los congresales. Fue notoria la participación de jóvenes profesionales que expusieron trabajos en comunicaciones orales y posters, realizados en diversos institutos de investigación del país, en las áreas de:

Enzimología, bacteriología, inmunología, toxicología, química clínica y endocrinología.

Es importante señalar que todos estos temas, objeto de las investigaciones están relacionadas no sólo con las diferencias de altura y raza sino también con la problemática de salud de trascendencia social; constituyéndose la investigación del profesional bioquímico en un parámetro de la elevación del nivel científico y el reflejo de la conciencia necesaria para analizar en su verdadera magnitud los agentes causales de la enfermedad en nuestro medio.

V JORNADAS CIENTIFICAS

Tuvieron como temario principal el Control de Calidad en Química Sanguínea donde deliberaron importantes aspectos técnicos administrativos de laboratorio clínico a fin de grar una mejor prestación de servicios profesionales en el área de la salud, habiéndo aprobado el Manual de Control de Calidad en Química Sanguínea y el Estatuto del Comité.

Las principales conclusiones a las que se arribaron son las siguientes:

1. La implantación del Control de Calidad en todos los Laboratorios Estatales y Privado nivel nacional, estableciendo programas factibles y aplicables a nuestra realidad, solicitar a las autoridades de salud la inclusión en el reglamento de laboratorios y farmacias de obligatoriedad en llevar un Control de Calidad en todos los laboratorios.
2. La concientización de los profesionales bioquímicos farmacéuticos de lo que es el C trol de Calidad y su importancia mediante cursos, conferencias, comunicación personal y o tipo de reuniones.
3. La inclusión del control de calidad como una materia más dentro del pensum en to las facultades de Bioquímica y Farmacia del país.
4. La adopción a partir de la fecha del nombre de Comité de Estandarización y Control Calidad (CECC) siguiendo las recomendaciones del CECC de Latinoamérica, utilizando logotipo de dicho comité con la inclusión de los colores de nuestro emblema nacional.

La nueva mesa directiva para 1983 y 1985 es la siguiente:
Presidente: Dr. René Rojas L.
Coordinador Científico: Dra. Wilma Tellez C.
Secretaria General: Dra. Rosario Peñaloza I.
Secretario de Hacienda Dr. Juan Luis Loque.

VOTOS RESOLUTIVOS

-En Asamblea plenaria se resolvió encomendar al CEN del Colegio de Bioquímica y F macia, conforme una Comisión integrada por delegados de esa entidad, del Ministerio Salud Pública y de la Sociedad de Bioquímica Clínica, para que en el término de noventa dí partir de la aprobación de esta resolución, estudien, aprueben y pongan en vigencia el aran económico por servicios prestados del profesional bioquímico.

- Siendo de preocupación constante de los directivos de la Sociedad Boliviana de quimica Clínica la constante superación en todos los ámbitos de su difícil como delicada f ción de prestación de servicios que influyen directa y decididamente sobre el ser huma como también el de lograr una completa armonización de actitudes dentro el marco de mayor colaboración con las autoridades del Ministerio de Salud Pública, planificando labo que permitan un mejor cumplimiento de derechos y obligaciones. Resuelve encomendar CEN de la Sociedad de Bioquímica Clínica ponga a disposición del Departamento Naciona Farmacias y Laboratorios de dicho Ministerio un equipo de asesores técnicos científicos d SBBC y del CECC, con el fin de estudiar, planificar, coordinar y hacer realidad toda activi programada en beneficio de los bioquímicos.

- Con el objeto de garantizar los resultados de análisis clínicos a nivel nacional que va beneficio directo de nuestra colectividad se resolvió impulsar permanentemente las tividades del comité de Estandarización y Control de Calidad, como también integrar al CE Nacional y Regional con delegado del Departamento Nacional de Farmacias y Laboratori delegado distrital respectivamente.

- Se resolvió solicitar al CEN del Colegio de Bioquímica y Farmacia tramite ante el De tamento de Farmacia y Laboratorios que mediante resolución ministerial se proceda reglamentación de sanciones a los laboratorios clínicos estatales, descentralizados o priva que cometan infracciones a las disposiciones legales vigentes.

- Considerando que, la práctica profesional requiere no solamente de conocimie acad micos sino también de la formación integral, evitando las faltas graves contra la éti el comportamiento correcto de sus actividades que ponen en riesgo lc imagen y prestigio d profesión. Por tanto se resolvió exigir al CEN del Colegio de Farmacia y Bioquímica pong funcionamiento el tribunal nacional de honor y tribunales departamentales de toda la pública y comunicar a todos los colegas que a partir de la fecha se dará estricto cumplimi a lo estipulado en el código de ética y estatutos del Colegio Nacional.

- Siendo la preocupación del Supremo Gobierno de la Nación dar atención prioritaria problemas de salud del pueblo boliviano, y que al respecto se han desarrollado planes y gramas a nivel del Ministerio de Salud sin guardar una línea de relación integral para p encarar soluciones planificadas y coordinadas, dispersando así los recursos y esfuer haciéndose necesaria la presencia de asesores de entidades estatales y/o descentraliza ante el Consejo Técnico de Profesionales de diferentes disciplinas con el fin de confor equipos multidisciplinarios y elaborar planes coherentes y racionales. Se resolvió solicita CEN de Bioquímica y Farmacia tramite ante las autoridades pertinentes la determinació que en todos los Consejos Técnicos asesores de Salud tengan participación los representa de los Bioquímicos Farmacéuticos.

-Se resuelve solicitar al CEN de Bioquímica y Farmacia tramite ante las autoridade Salud una resolución ministerial que regule la actividad del Bioquímico en los laboratorios país en el marco de lo estipulado por la O.P.S. y O.M.S., como de otros organismos in nacionales de reconocida autoridad científica.

La nueva mesa Directiva para 1983 y 1985 es la siguiente:
Presidente: Dra. Lidia Duchen
Vicepresidente: Dr. Luis Valdivia
Secretaria General: Dra. Patricia Soux
Tesorero: Dr. Rómulo Calvo

COMISION DE PRENSA Y PROPAGANDA DEL IV CONGRESO NACIONAL DE BIOQUIMICA CLINICA Y V JORNADAS CIENTIFICAS

LARGADA.- Preciso instante cuando se largó ayer, desde El Alto, el torneo nacional de ciclismo, especialidad de ruta. Participan pedalistas de diferentes distritos del país. La competencia finaliza hoy con el tramo Oruro-La Paz.

Juvenil de fútbol

La Paz y Santa Cruz debutan hoy

TRINIDAD, 29 (PRESENCIA).- El seleccionado paceño juvenil de fútbol enfrentará a Santa Cruz mañana y Beni a Oruro, al cumplirse la segunda fecha del campeonato nacional de la categoría, que se inició ayer con notable éxito a pesar de la ausencia de importantes representaciones del país.

La afición deportiva, que colmó totalmente las tribunas del estadio departamental, durante la ceremonia inaugural efectuada anoche aplaudió ruidosamente a la juventud que anhela lograr una integración a través del deporte.

El presidente de la Federación Boliviana de Fútbol, Edgar Peña Gutiérrez inauguró el torneo mientras que el presidente de la asociación local, Lorgio Zambrana, dio la bienvenida a las siete delegaciones que participan en el certamen, dividido en dos series.

La comisión técnica, hizo conocer que una serie está formada por las representaciones de Beni, Potosí, Oruro y Pando y la otra por Santa Cruz, Villazón y La Paz.

PROGRAMA GENERAL

Domingo 30 de octubre: Santa Cruz - La Paz y Beni - Oruro.

Lunes 31 de octubre: La Paz - Villazón y Pando - Oruro.

Martes 1°. de noviembre, Santa Cruz - Villazón y Beni - Potosí.

Miércoles 2 de noviembre, día de descanso.

Jueves 3 de noviembre, Potosí - Oruro y Beni - Pando.

Viernes 4 de noviembre, descanso y retornan las delegaciones eliminadas.

Sábado 5 de noviembre, se disputa el tercer lugar.

Domingo 6 de noviembre, se juega la final del torneo 1983.

Nueva fecha atlética se programó para hoy

La Asociación Atlética de La Paz programó para hoy 34 pruebas que se cumplirán desde las 9 Hs., en el estadio "Hernando Siles" con participación de deportistas menores y mayores, damas y varones.

Sobresalen las pruebas de 10.000 metros planos para mayores; 3.000 metros con obstáculos para mayores; salto triple y salto con garrocha para menores y mayores.

Ayer se efectuó una competencia atlética en el mismo escenario. No se batieron récords. Por otra parte se hizo saber que prosiguen las tareas orientadas a la realización del certamen internacional del 19 al 20 de noviembre. Atletas peruanos arribarán a La Paz el 17 del próximo mes.

EDIFICIO CAMARA NACIONAL

DE COMERCIO

Se cita a los Co-Propietarios del Edificio "Cámara Nacional de Comercio" a la Asamblea General que se llevará a cabo el día lunes 7 de Noviembre a horas 18 y 30 p.m. en el salón de Copropietarios, de acuerdo al siguiente orden del día:

1°. Informe del Directorio
2°. Elección nuevo directorio
3°. Asuntos varios.

Las decisiones se tomarán con el número de asistentes.

CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

SECRETARIAS

Está usted recién egresada?

Sus conocimientos de inglés no son los suficientemente sólidos?

Quiere usted práctica del idioma inglés en relación con el trabajo el trabajo de secretaria?

El Centro Boliviano Americano le ofrece el Curso Ideal:

INGLES PARA SECRETARIAS (acelerado)

Para mayores informes pase por nuestras oficinas de Plaza Zenón Iturralde N°. 121, Av. Arce o llámenos al 351627 - 342582.

Examen de Ingreso: Lunes 21 de Noviembre a horas 9:00 a.m.

Inscripciones: Noviembre 1°.
Noviembre 3
Horario: Lunes a Viernes de 9 a 12 de la mañana.

BALNEARIO NATURISTA LA ARBOLEDA

DE

HANS RALDES KOBELIK E HIJOS

Con jardín botánico propio, más de trescientas especies medicinales de alto poder curativo, veinticinco años de experiencias en la ciencia de la medicina natural y miles de enfermos sanados radicalmente de toda dolencia.

Todo en base a elementos naturales como ser: Barroterapia, Balneoterapia, Climaatoterapia, Fisioterapia y otras terapias más, exclusivamente de la medicina natural.

Unico balneario naturista con ambiente natural de más de mil árboles frutales de toda especie. Colmenares de abejas silvestres y un arroyo de agua cristalina.

Un balneario especial para su recuperación física mental y espiritual, se garantiza pronta recuperación.

Dirección: Carretera a Yapacaní Km. 90, "LA ARBOLEDA".

Santa Cruz - Bolivia

Finalizará hoy torneo de hipismo

Con la prueba denominada "Valores", abierta para todo competidor, finalizará hoy en la pista del Colegio Militar de ...avi el concurso hípico que organiza el Centro Ecuestre Militar, donde intervienen representaciones de Los Sargentos y del Regimiento Ingavi.

Al cumplirse ayer las pruebas de saltos, en diferentes categorías, los resultados fueron:

Saltos variados para jinetes novicios e infantiles: 1° ...dar Arévalo en "Zuciño"; 2° Raúl Lema, en "Coñac", 3° Fernando Vargas, en "Campeador".

Saltos variados para jinetes "A" y "B": 1° Gonzalo Bedoya, en "Bienvenido", 2° ...fredo Doffigni, en "I-mani" y 3° Javier Lema, en Marino, 2°. Raúl Lema, en Conspirador".

Saltos variados, abierto para todo competidor con alturas de 1:30 m. 1° Benjamín ...dezma, en "Satinador", 2° Daniel Bedoya, en "Oporto".

La segunda parte de concurso comenzará a las 10 horas y contempla como prueba de ...ción central la prueba de "Valores" abierta para todos ...etes y con alturas de 1.40 m.

APRENDA CONTABILIDAD RAPIDAMENTE CON UN CURSO INTENSIVO DE 3 MESES

Prepárese en su propia casa con el moderno sistema de HEMPHILL SCHOOLS.

Conózcanos y decídase. Ademas le ofrecemos otros cursos.

HEMPHILL SCHOOLS
Juan de la Riva, Esq. Loayza
Edif. Alborada Local 1
La Paz, Bolivia
Tel.: 34-34-93

Autorizado por R.M. No. 395

EMPIECE HOY ENVIANDO ESTE CUPON Y RECIBA GRATIS AMPLIA INFORMACION

HEMPHILL SCHOOLS
Casilla 20763
La Paz, Bolivia

Deseo recibir información sobre la especialidad que marco con una "X"

- RADIO-ELECTRONICA T.V.
- CONTABILIDAD
- MOTORES DIESEL
- AIRE ACONDICIONADO Y ELECTRICIDAD
- MECANICA AUTOMOTRIZ
- TRANSISTORES
- INGLES (CON CASSETTES)
- GUITARRA (CON DISCOS)
- SOLDADURA

NOMBRE ____ EDAD ____
DIRECCION ____
CIUDAD ____ TEO ____

COOPERATIVA DE PROFESIONALES BOLIVIANOS

"PROBOL" LTDA.

El Directorio convoca a los socios de la Cooperativa a la continuidad de la Asamblea Ordinaria, que se llevará a efecto el día 3 de noviembre del presente año, a hrs. 18:00 en el salón de la cooperativa San Pedro, calle Nicolás Acosta 280.

De acuerdo al siguiente Orden del día.

1. Informe Ampliatorio del Comité de Vigilancia
2. Renovación parcial del Directorio

Se sorteará artículos de primera necesidad entre los asistentes a la Asamblea.

La Paz, octubre de 1983

El Directorio

PREPARE SU NAVIDAD

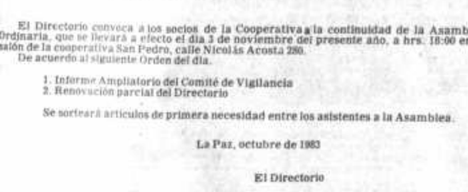
regale con comodidad en

LURIMBERG LTDA.

Le reservamos su mercadería.
Su dinero gana interés.
Consulte personalmente Nuestro Plan de Ventas.

LURIMBERG LTDA.
PLAZA PEREZ VELASCO 781-783 TEL 375941

EL CENTRO COMERCIAL



ARAVA

BI-Turbohélice "STOL" el avión múltiple (NUEVA VERSION MEJORADA)

ejecutivo, carga y mixto

para desarrollar las zonas petroleras de Bolivia

cualquier cosa que los de la competencia digan que puedan hacer...
El avión ARAVA es el único en su clase que ha sido probado y sigue siendo probado desde 1975 por pilotos de la FAB, en numerosas pistas no preparadas a lo largo y ancho del país.

- MULTIPLE, el Arava puede ser rápidamente convertido en avión ejecutivo, carga o mixto de pasajeros-carga, BOMBERO, en 90 minutos se puede convertir en avión bombero para combatir incendios de pozos petroleros y forestales.
- CAPACIDAD DE CARGA, la apertura a 90º del cono posterior permite cargas voluminosas hasta 2,8 toneladas. Sacando su cono, la cabina permite cargar tubería y equipo mayor a sus dimensiones para perforación de pozos petroleros.
- FOTOGRAFIA AEREA — INSPECCION GEOFISICA

La nueva versión del avión ARAVA modelo 101C y 202 tienen incorporado ALETAS en punta de ala para dar mayor sustentación, mayor autonomía y mayor característica en STOL.

Sistema de HIDROINYECCION para operar en grandes alturas y temperaturas.

Incorporado con motor de mayor potencia Pratt & Whitney PT6A-36.

- EXPERIENCIA DE GUERRA desde 1972, es el único en su versión STOL.
- SERVICIO DE REPUESTOS — MANTENIMIENTO Y OVERHAULL.

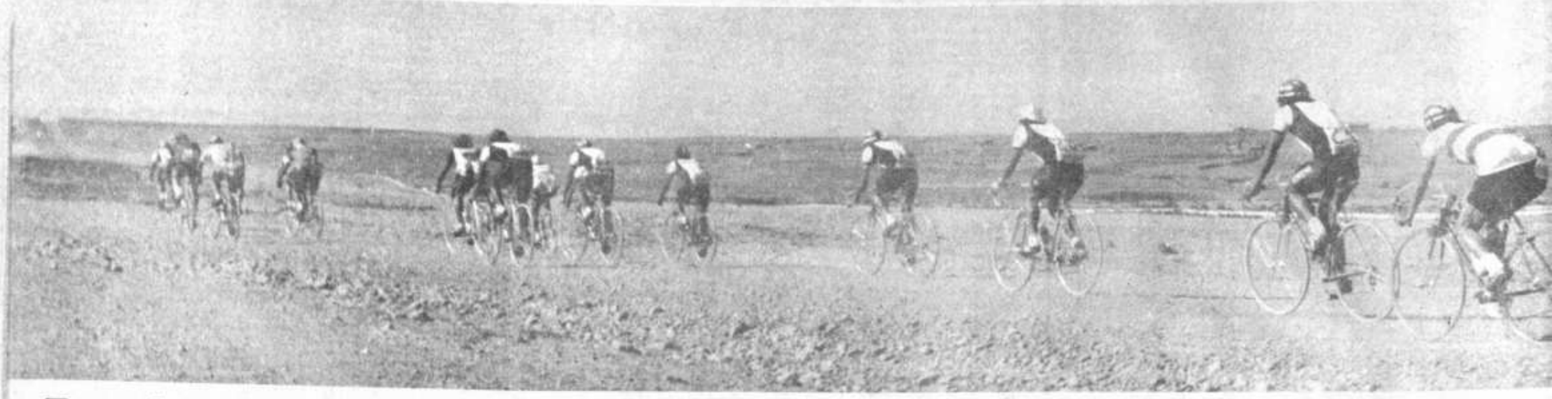
FABRICANTES DE LOS AFAMADOS AVIONES KFIR C-2 y WESTWIND

IAI ISRAEL AIRCRAFT INDUSTRIES LTD.
BENGURION INTERNATIONAL AIRPORT - ISRAEL

Octubre
LA FIESTA DEL CALZADO

PRESENCIA Deportes
La Paz, Bolivia, domingo 30 de octubre de 1983

Octubre
LA FIESTA DEL CALZADO



Termina hoy torneo nacional de ciclismo "Presidente Siles"

Justo Ventura ganó ayer etapa La Paz-Oruro

Culminará hoy el Gran Premio Nacional de Ciclismo "Presidente Hernán Siles Zuazo" con la etapa Oruro-La Paz, 117 kilómetros, que se largará a las 7.30 horas.

Intervienen representaciones de Cochabamba, Chuquisaca, Tarija, Beni, La Paz y Oruro, categorías infantil, juvenil, novatos y mayores. Ayer se corrió la primera etapa sobre una distancia de 117 kilómetros. El ganador fue Justo Ventura que cumplió una destacada actuación.

El ciclista cochabambino recorrió la distancia en 5 horas, 41 minutos, 31 segundos y 35 décimas, con un promedio de velocidad de 37,560 kilómetros a la hora.

El segundo puesto correspondió a José Arce que utilizó un tiempo de 5 horas, 41 minutos, 35 segundos y 7 centésimas; tercero fue René Montaño con 5 horas, 44 minutos, 10 segundos y 39 centésimas; la cuarta colocación correspondió a Simeón Lima con un registro de 5 horas, 44 minutos, 14 segundos y 96 centésimos, y el quinto lugar fue para Sixto Ventura que empleó 5 horas, 44 minutos, 14 segundos y 99 centésimas. En la fotografía un grupo de ciclistas que marcaron ayer el rumbo de la competencia.

Justo Ventura, de Cochabamba, fue el primero en arribar a Calamarca con un tiempo de 1 hora, 13 minutos, 10 segundos y 36 centésimas. El segundo puesto correspondió a Simeón Lima y el tercer lugar a Carlos Cossio, de Tarija.

La competencia tuvo fases emocionantes. El primer pelotón integrado por Ventura, Lima, Cosio, D. Carvajal, Poma, Montaño y otros buscaron desde los primeros kilómetros adjudicarse la primera etapa.

PATACAMAYA

Hubo una neutralización en Patacamaya. Justo Ventura, también cumpliendo una carrera importante arribó junto a Simeón Lima y René Montaño empleando 2 horas, 15 minutos, 40 segundos y 79 centésimas.

Edgar Poma que también llegó a Patacamaya en sitios de vanguardia fue recibido cariñosamente por los pobladores de esa zona, debido a que Poma representa, en la competencia, a Patacamaya.

Dámaso Tristán, presidente del Comité Cívico, organizó una calurosa recepción a los ciclistas. Luego de descansar aproximadamente veinte minutos los pedalistas reiniciarán la marcha hasta Oruro.

Hasta la culminación de la primera etapa las ubicaciones no cambiaron en los sitios de privilegio, cochabambinos y tarijeños se confundieron en los primeros lugares por Caracollo, dándole mayor emoción a la competencia.

Próximo sábado

Unión Maestranza y Litoral definirán título de la AFLP

Maestranza y Litoral definirán, el próximo sábado, el título del campeonato de la Asociación de Fútbol de La Paz al haber igualado en puntaje al término del certamen de primera "A" ayer.

Ambos totalizaron a 22 puntos en 14 encuentros. Maestranza, en el preliminar de ayer, derrotó a Mariscal Braun por dos goles a uno. Litoral en cotejo de fondo empató a dos tantos con Always Ready, después de ir perdiendo dos a cero.

Dirigentes de la Asociación de Fútbol de La Paz manifestaron que el partido extra se disputará el próximo sábado, desde las 16 horas, en el estadio "Hernando Siles".

LOS PARTIDOS

Maestranza se adjudicó ayer buena victoria ante Mariscal Braun y de este modo sumó 22 puntos que le da derecho a jugar por el título con Litoral. La derrota de Mariscal Braun comprometió su permanencia en primera "A". Magallanes, otro de los amenazados por el descenso, jugará hoy su última carta con Estudiantes del Ayacucho. Con sólo empatar se salvará del descenso.

Los goles para el equipo de Viacha fueron marcados por Zeballos y Paz, a los 22 y 25 minutos del primer tiempo. Para Mariscal Braun registró Zamorano a los 38 minutos del segundo tiempo. Arbitro, Carlos Leaño.

PARTIDO DE FONDO

Always Ready ahogó la fiesta preparada con anticipación, de Litoral. Ambos equipos empataron a dos goles. El plantel "millonario", hasta los 20 minutos del segundo tiempo ganaba por dos a cero, con goles de Cornejo, 5 minutos del primer tiempo, y Bautista, 20 minutos del segundo tiempo.

Para Litoral anotaron Benavente, a los 24 minutos y Gutiérrez, de penal, a los 35 minutos de la segunda etapa. Arbitró Gemmer Loayza.

LA FECHA DE HOY

En el estadio "Mariscal Braun" se desarrollarán hoy dos partidos. A las 14 horas Fígaro enfrentará a 31 de Octubre. El cotejo de fondo estará animado por Estudiantes del Ayacucho y Magallanes, equipo que tratará de eludir el descenso buscando por lo menos una unidad.

The Strongest y Chaco Petrolero se enfrentan hoy desde horas 16

En Cochabamba Bolívar rivalizará con Aurora. En Oruro San José recibirá la visita de Blooming y, finalmmente, en Santa Cruz se enfrentarán los locales Oriente Petrolero con Guabirá

En medio del suspenso característico de las jornadas finales se desarrollarán hoy cuatro encuentros de fútbol que corresponden a la fase semifinal de la Liga Profesional, en el que estarán los ocho equipos que participan en la temporada.

Mientras San José y Bolívar, punteros actuales, tratarán de ampliar su ventaja en las posiciones. En La Paz The Strongest jugará poco menos que su última oportunidad para alcanzar la clasificación enfrentando, desde las 16 horas, en el estadio "Hernando Siles" al empinado equipo de Chaco Petrolero.

Los "atigrados" quedaron concentrados desde ayer y realizaron intensas prácticas pa.a buscar un triunfo frente a los "petroleros" que, luego de vencer a Blooming por 3-2, efectuaron entrenamientos livianos entre el viernes y ayer.

En el encuentro de hoy estarán más íntegros los "gualdinegros" en relación a Deportivo Chaco, que no podrá contar con la actuación del medio campista Juan Carlos López, que resultó expulsado el jueves y el defensor Sánz, que totalizó 5 tarjetas amarillas. Su triunfo ante Blooming puso al vivo la serie "A".

IMPORTANTE ENCUENTRO.- Chaco Petrolero (arriba) y The Strongest, protagonizarán hoy un importante encuentro. Los "atigrados" juegan su última posibilidad para poder clasificar.

BOLIVAR A COC[HA]BAMBA

En la primera c[om]binación aérea se trasla[dó] a la ciudad del Tuna[ri] equipo de Bolívar, qu[e] tentará ratificar el conc[epto] de que "su plantel realiz[a] mejores actuaciones e[n el] interior". Tendrá al fre[nte a] Aurora, rival que hast[a el] momento no satisfiz[o la] expectativa.

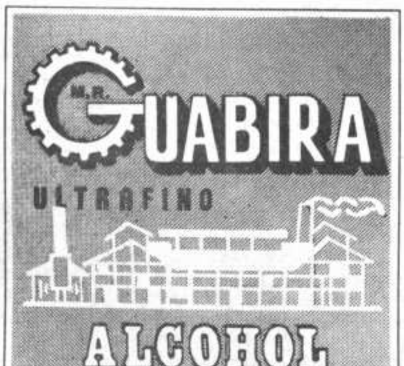
BLOOMING EN ORU[RO]

La actuación del el[enco] cruceño de Blooming [causa] expectativa en el país y [no se] descartan las posibilid[ades] de que sea un gran [en]cuentro. Los "santos" di[eron] una sorpresa al igualar [con] The Strongest hacen 8 dí[as,] mientras que [los] "bloomnistas" no [en]cuentran una explicac[ión] para justificar su derrota [el] pasado jueves ante Dep[or]tivo Chaco.

ORIENTE-GUABIRA

El cuarto encuentro [se] iniciará a las 17 horas e[n el] estadio "Ramón Tahu[ichi] Aguilera" y estará a c[argo] de los locales Orie[nte] Petrolero y Guabirá. Am[bos] no dejan de mantener [es]peranzas de llegar a [la] siguiente fase y compa[rten] actualmente el segu[ndo] lugar con 2 puntos.

tenemos alcohol
para entrega inmediata



precios rebajados
VENTAS
DISTRIBUIDORA DE BOLIVIA S.R.L.
La Paz - Edificio Bolívar Of. 303 Telf. 364183 - 366100
Santa Cruz - Calle Libertad 989 Telfs. 25002 - 22151

Uruguay ya piensa en la revancha

MONTEVIDEO, 29 OCT. (EFE).- La selección uruguaya volvió hoy al entrenamiento tras su victoria del pasado jueves ante Brasil, por 2-0, en la primera final del campeonato sudamericano Copa América de selecciones.

El seleccionador Omar Borras dijo que algunos jugadores quedaron contusionados, pero tras los exámenes médicos se comprobó que no hay lesiones importantes y todos podrán estar a sus órdenes para el partido revancha del viernes 4 de noviembre.

El técnico indicó también que la moral es alta en el equipo tras la victoria,pero reconoció que el encuentro de vuelta será mucho más difícil, de todas formas, aseguró que Uruguay está capacitado para sacar un resultado positivo.

El martes por la mañana viajarán vía aérea hacia Río de Janeiro, de donde seguirán para Salvador, Estado de Bahía y sede del partido de vuelta. Llegarán a última hora de la tarde y descansarán durante el resto de la jornada.

El miércoles y jueves Uruguay hará trabajos físicos y espera poder entrenar en el estadio "Novo Forte", escenario del partido.

El seleccionador uruguayo dijo también que su equipo no jugará sólo a la defensiva, a pesar de que un empate le asegura el título.

"Tendremos, sí, precauciones, pero no descuidaremos el ataque, Uruguay es un equipo ofensivo y trataremos de conseguir la victoria", finalizó Borras.

Carrera "Doble Bermejo"

Franulic se impuso en la primera etapa

Segundo fue Carlos H. Ménde[z]

VENCEDOR.- Armin Franulic, se impuso ayer categóricamente en la primera etapa de la competencia automovilística "Doble Bermejo". Hoy concluye la competencia en la ciudad de Tarija.

BERMEJO, 29 (ESPECIAL).- El piloto paceño Armin Franulic se impuso categóricamente en la primera etapa de la carrera automovilística "Doble Bermejo", que se corrió hoy entre Tarija y esta población, distante 208 kilómetros al sur. Registró 2 horas, 14 minutos, 51 segundos y 19 centésimos y un promedio de 92.545 km|h.

Logró ventaja de 5 minutos, 53 segundos y 30 centésimos sobre el cruceño Carlos Hugo Méndez, que resultó segundo. En los demás puestos quedaron Romano Gentile y Roger Méndez que, a pesar de estar cuarto, conserva el primer lugar momentáneamente en el ranking nacional.

El escaso número de participantes le restó brillo a la competencia en relación a otras carreras realizadas hasta el momento, aunque los aficionados al automovilismo siguieron con mucha atención el desarrollo de la carrera, especialmente en la meta donde se vivieron momentos de verdadera fiesta.

Los participantes marcaron un ritmo conservador, tratando de mantener sus máquinas en un escenario difícil debido a los accidentes topográficos que presenta desde la salida hasta La Merced, parte media de la etapa. Los hermanos Méndez no pudieron conservar sus posiciones frente a la arremetida del paceño que alcanzó el mejor promedio.

Los visitantes fueron objeto de atenciones por parte de autoridades [y or]ganizadores. A las 9 h[oras de] mañana iniciará la et[apa de] retorno que tendr[á una] característica diferen[te al] ser un 80 por ciento del [camino] totalmente empinado. [Los] pilotos cambiarán c[ajas] de montaña a sus [...] entre los principales [...] el paceño Franulic.

Juegos Bolivarianos

Comenzó congres[o] de integración

QUITO, 28 OCT. (EFE).- Delegados de seis países iniciaron hoy un debate sobre la permanencia de los Juegos Bolivarianos, la edad de los deportistas que deben participar, y otros detalles básicos de éstos, en el primer Congreso de Integración Deportiva Bolivariana.

El congreso, que finaliza mañana, definirá las características de los Décimos Juegos Bolivarianos que se realizarán en 1985, en las ciudades ecuatorianas de Ambato, C[...] y Portoviejo.

En la sesión de ape[rtura] el vicepresidente [ecua]toriano León Rold[ós se] pronunció por la [...]ficación del deporte e[n los] países boliviarianos p[orque] esta actividad contrib[uye a] unir a los pueblos.

Hizo notar que "c[uando] faltó esa unidad, los p[ueblos] fueron víctimas de q[uienes] más allá de nuestras t[ierras] quieren imponer tuto[rías y] formas de dominio".